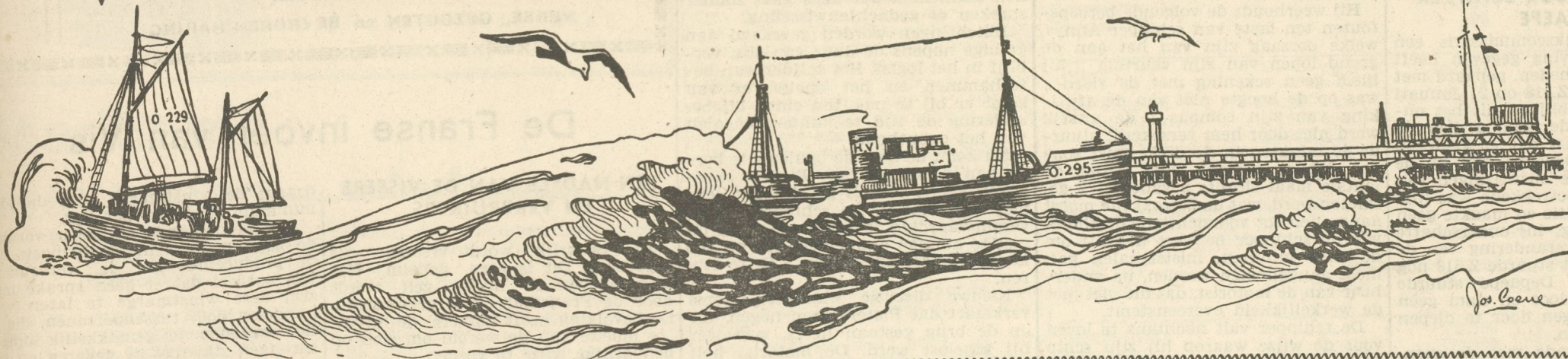


PRIJS : 2 FR.

HET NIEUW VISSCHERIJBLAD

VERSCHIJNT ELKE VRIJDAG



1	Z	1.12	13.29
2	Z	1.54	14.07
3	M	2.36	14.54
4	D	3.24	15.46
5	W	4.24	16.55
6	D	5.42	18.25
7	V	7.17	19.55
8	Z	8.41	21.12
9	Z	9.43	22.08
10	M	10.30	22.53
11	D	11.10	23.28
12	W	11.45	—
13	D	0.03	12.21
14	V	0.35	12.53
15	Z	1.11	13.17
16	Z	1.48	14.01
17	M	2.25	14.37
18	D	3.03	15.17
19	W	3.47	16.05
20	D	4.42	17.07
21	V	5.54	18.26
22	Z	7.08	19.48
23	Z	8.26	20.53
24	M	9.22	21.43
25	D	10.06	22.24
26	W	10.44	23.01
27	D	11.19	23.36
28	V	11.55	—
29	Z	0.11	12.30
30	Z	0.52	13.30

Berekend volgens het officieele uur van Greenwich.

Redactie en Beheer : Nieuwpoortsteenweg, 44 Oostende - P.C.R. S. BOLLINNE 4189.87

Wetenschap - Nijverheid - Handel

ABONNEMENTEN: Binnenland: 1 jaar: 100 fr. TEL. Nr 72523 Nederland: 12 gulden.

Onze Uitvoer naar Frankrijk

Grote Vergissing met ernstige gevolgen
Een slag voor de prestige van de Federatie
Wie is de schuldige ?

In een reeks artikelen heeft onze medewerker Vidi sedert weken geweten op de vele invloeden welke aangewend werden om het zij de vrije uitvoer of de gecoördineerde te bewerken. Sommigen hebben gemeend ons te moeten verwijten, dat ons standpunt dat was van bepaalde groepen, zodat we niet van partijdigheid vrij waren gebleven.

Vooraleer verder beschouwingen aan dit vraagstuk te wijden wensen we er eerst en vooral op te wijzen dat in om het even welke omstandigheden we ons door niets en door niemand hebben en zullen laten leiden.

Alleen de algemene belangen van de industrie en deze van de vishandel hebben bij ons de voorrang.

Ook bij ons werden invloeden aangewend, maar tevergeefs.

Zij die echter menen hun standpunt te moeten verdedigen mogen het steeds onbevengden doen.

Wij hangen van niemand af en zullen de zienswijze van de inzenders steeds opnemen van het ogenblik dat zij op het terrein blijven van het verdedigen van een standpunt zonder aan persoonlijke aanvallen te doen, welke met de oplossing van dit belangrijk probleem niets te zien hebben.

DE REDACTIE.

Wij laten thans onze medewerker Vidi aan het woord :

Dinsdag is dus in het Kabinet van de heer Minister van Verkeerswezen, op voorstel van het Beheer van het Zeewezen, de beslissing gevallen, waarbij voor de periode 15 November tot 15 Januari de uitvoer van twee miljoen kg. leng, kabeljauw, koolvis en mooie meiden vrij gegeven wordt met als gevolg dat elke firma vrijelijk een kontrakt met een Franse importateur mag afsluiten.

Deze onverwachte beslissing noemen we weinig vleitend of liever een kaakslag voor de reders, die tien dagen geleden aan de minister per telegram gevraagd hadden om hun standpunt te mogen aan het kabinet uiteenzetten en Maandag nog uitgenodigd waren om een afvaardiging naar Brussel te sturen. Dit zou Donderdag geschieden.

Men keek dus Woensdagavond niet weinig verwonderd op, vast te moeten stellen, dat de minister de komst van deze heren niet had afgewacht en zo een beslissing getroffen had.

WAT WAS ER GEBEURD ?

De Vrijdag had de beheerraad van de Federatie niet na een zware discussie de beslissing getroffen, dat het uitvoeren in groep best de belangen van nijverheid en handel zou dienen. De handel kon echter eens te meer met geen bepaalde voorstellen voor de dag komen en het scheen er naar als of sommige personen er op de duur dachten er alle belang bij te hebben het uitvoeren in groep te doen mislukken.

Voor geen bepaald voorstel staande en vermits de handel ook geen bepaald financieel plan kon voorleggen, zo werd het kabinet van de minister van deze toestand ingelicht met de gevolgen die we kennen.

Meer nog : Achteraf moest vastgesteld worden dat ook in zekere rederskringen men gemeend heeft gehoor te moeten verlenen aan de mooie woorden van bepaalde vishandelskringen, waar men de vrijheid van uitvoer naar Frankrijk als een weldaad voor de visserij deed aanzien.

Als voorbeeld wees men op de ongelijke strijd voor de export naar Engeland, maar men vergat er aan toe te voegen dat voor de uitvoer naar Engeland de prijzen niet alleen gekend waren, maar elke handelaar vrij aan die prijzen kon uitvoeren en naar wie zij willen.

De toestand in Frankrijk doet zich echter geheel anders voor, gezien de Franse importeur, die het laagste aanbod doet zal aangewezen zijn om in te voeren.

Verder moet de invoer 1e minstens per 5.000 kgr. 2e voor elke soort het juiste gewicht aangegeven worden.

3e leng, koolvis, schelvis of moole meiden bevatten

4e alleen de voordeligste prijzen en de beste kwaliteit door de Belgische uitvoerder aangeboden, komen in aanmerking.

Daarenboven mogen de door de Belgisch-Franse commissie gestelde prijzen niet overschreden worden enz.

In een woord : het wordt een Franse hutsepot. En wie de toestanden in Frankrijk kent, zal met ons moeten bekninnen dat deze beslissing voor visserij en vishandel nefaste gevolgen zal hebben.

Sommige kringen van de motorreders hebben zelfs gemeend hun politieke vrienden bij de minister te moeten zenden.

Onze volksvertegenwoordigers hebben voor politieke redenen gemeend zonder te beseffen welke nefaste gevolgen hun tussenkomst zal hebben, daaraan gevolg te moeten geven.

Naast hen hebben bepaalde vishandelsgroepen hun gewicht in de schaal geworpen met de gevolgen welke we thans kennen.

Wellswaar menen sommige middenslagreders dat zij er geen schade zullen door lijden, omdat er alleen IJslandse vis uitgevoerd wordt, maar ze hebben vergeten dat, zo deze vissoorten goedkoop zijn, dit een nefaste invloed zal hebben op de rest.

EN BIJ DE VISHANDEL ?

We herinneren ons nog hoe enkele maanden geleden meer dan zestig firma's de ontbinding van hun bestuur vroegen en... de vrije uitvoer.

Dat er redenen bestonden om de gebrekkige wijze waarop de uitvoerregeling naar Frankrijk afgehandeld was, te hekelen, betwijfelen we niet.

Het ging inderdaad niet om mensen te laten profiteren van een aandeel wanneer ze geen frank vis meer ter markt kopen. Het ging niet om geen beroep te doen op kapitaal van elke firma in evenredigheid van haar uitvoeraandeel en het ging ook niet om de leden niet voldoende voor te lichten omtrent de noodzakelijkheid in dien zin te handelen. Wou dit daarom zeggen, dat men zo ondoordacht moest te werk gaan ?

Of was het hier het eigenbelang van een tiental mensen, die ook een groep gesticht hadden, tegen een ander groep ?

Was het dan zo moeilijk zij die misdaan hadden over boord te gooien een stelsel tot stand te brengen waarbij vooroorlogse importeurs voor 50 procent in aanmerking kwamen op voorwaarde dat ze nu nog kochten ter markt ? Was het zo moeilijk om voor de rest 25 t.h. toe te kennen volgens de aankopen aan de kust met een minimum aankoop van één miljoen frank per jaar en voor de rest, de andere 25 t.h. gelijkelijk te verdelen.

(Zie vervolg bladzijde 2)

Het Nefaste Werk Van Middenslagrederskringen

(Ingezonden)

Heer Bestuurder,

Het is uw lezers bekend, hoe er in onze rederskringen allerlei bonden bestaan en hoe ze alle overeenkomen als kat en hond en het zelfs zover drijven, dat ze alleen eigen interest dienen.

Waar de kustvisserij aan gebrek aan eenheid en organisatie, reeds ten gronde is gegaan en thans meer bloeddans dan ooit het geval is geweest omdat niemand zich het lot van deze kleinen door hun verdeeldheid aantrekt, zo zal binnenkort ook de beurt komen aan de middenslagvisserij.

Wat de ene hier goed doet, breekt de andere af. Daarenboven laten zij zich volledig leiden door politieke invloeden en is hun voorlopige macht alleen gesteund op de nog lonende besommingen welke ze maken.

Eens die mooie tijd voorbij zullen de politieke vriendjes hen geen blauwe bloempjes meer hoeven wijs te maken omdat ze dan voor de barre werkelijkheid zullen staan.

Het gebrek aan beroepsorganisatie zal de rest voltrekken.

Een typisch staaltje van het kortzichtig eigenbelang komt zich zoeven tweemaal na mekaar voor te doen.

Belgische haring kan naar Polen uitgevoerd worden.

In de plaats wenst men tijdens de Vastenperiode 3 drifters hun vis rechtstreeks ter markt te laten verkopen om die haring te kunnen betalen. Een der groepen middenslagreders geeft haar akkoord. Een tweede groep waarvan de enkele leden geen schepen hebben die op de ijle haring vangst gaan, werkt het uit eigen belang tegen, zonder zich te bekommeren om de kleine middenslagreders en de kustvisserieders die er bij bate kunnen vinden. Daarenboven krijgt de heer Vandenberghé die het zich voor de kleinen aantrekt het geweldige te verduren.

Een tweede staaltje : De uitvoer naar Frankrijk zou in groep geschieden.

Sommige middenslagrederskringen hebben achter de schermen volksvertegenwoordigers aan het werk ge-

zet om te bekomen dat ze tongen zouden mogen uitvoeren en opdat de uitvoer vrij zou gaan naar Frankrijk : gevolg : die volksvertegenwoordigers hebben er in gebeten...

Uitvoer van tong werd beloofd, maar is praktisch niet toegekend en... de uitvoer is vrij.

De middenslagreders schijnen alles veil te hebben voor organiseren, maar ze menen het eigenbelang te moeten dienen en ze werken achter de schermen.

Daarenboven wensen die mensen beschermd te worden. Vraag hen echter ter verdediging van hun beroepsbelangen geen cent, want dan vlieg je de deur uit. Ja, lidmaatschap betalen aan politieke syndicaten is interessanter.

Zij vergeten dat ze ondertussen bezig zijn met het welnige gezag, dat ze nog hadden, te verliezen.

Daarenboven komt er een tijd waarop ze in nood zullen verkeren ! Maar 't is te laat de put gevuld, als...

Wij wensten dit eens te meer aan de aandacht van die reders te onderwerpen vóór het te laat is.

EEN REDER.

Vis naar Duitsland

De Federatie heeft het depart. van van Econ. Zaken verzocht de Belgische afvaardiging die zich in Duitsland bevindt met het oog op de bespreking van een handelsverdrag met de Engels-Amerikaanse zone opdracht te geven het nodige te doen opdat België 21.500 ton haring, 1.900 ton visconserven en 10.000 ton verse vis naar deze zone zou kunnen uitvoeren.

Het ministerie van Ravitaillering heeft zijn goedkeuring gehecht aan dit ontwerp.

Regeling van het Verbruik der Instellingen van de Voorhaven van Oostende

GEBRUIK... MITS BETALING

Vele reders, voornamelijk kustvisseren, maken gebruik van de instellingen van de voorhaven om hun schepen aan te leggen. Zij gaan hiertoe over enerzijds omdat de visserskaai niet geschikt is in alle omstandigheden en anderzijds omdat de voormelde instellingen veel dichter bij hun woonst gelegen zijn, wat toch van groot belang is als men op elk uur van de nacht uit bed moet.

Voortaan is het aanleggen, mits nakoming van sommige bepalingen nog wel toegelaten, doch in vergelding moet men betalen.

De zaak wordt geregeld door een Besluit van de Regent van toepassing vanaf de 7 November j.l.

DE BEWEEGREDEKEN VAN HET BESLUIT

De instellingen van de voorhaven te Oostende behoren toe aan de Staat, die er het onderhoud, de uitbating en de politie van verzekert.

Deze instellingen dienen voor het uitsluitend gebruik van de schepen van de staatsdiensten.

De privatrederijen mogen uitzonderlijk toegelaten worden om van deze instellingen gebruik te maken.

Het betaamt dat de privatrederijen, die van dusdanig toelating gebruik maken, een vergoeding zouden betalen voor het gebruik en het onderhoud van deze instellingen.

EN DE GEVOLGEN

Eenieder die van de Staat toelating bekamt om een zijner schepen te la-

Waar onze handelsbalans voordelig is dan is het de gewoonte dat de benadeelde landen deze trachten in evenwicht te brengen, mits het zenden van vis naar België, dat is het land waar de brave vissers niets te zeggen hebben en waarvan de hoofdzetel Brussel ver van de kust ligt.

Dit is thans opnieuw het geval.

Waar het handelsakkoord met Noorwegen de invoer van 2.200.000 kronen kreeft; 4.500.000 kronen visconserven en 4000 Ton verse of vervroren haring, voorzorg zo zal men thans om visserij en visconservenfabrieken en rokerijen volledig lam te leggen, daarbij nog invoeren voor 9 miljoen fr. kreeften; 9 miljoen fr. visconserven en 18 miljoen fr. gerookte haring voor Belgisch Congo.

Daarbij nog 1 miljoen kgr. verse of vervroren haring zonder te spreken van 550.000 kg. visolie, waarvan we er reeds in eigen land zoveel fabriceren, dat we zelf alles in het werk moeten stellen om er van te kunnen uitvoeren.

Zo we daarenboven gerookte haring naar Congo uit te voeren hebben, dan is het de moeite om ook eens na te gaan bij onze rokerijen of zij de ijle haring niet kunnen roken of drogen met het oog hierop.

Zo dit niet het geval is, dan kunnen onze rokers ook volle haring kopen om voor den uitvoer naar Congo te roken.

Als Noorwegen ten opzichte van België een deficitaire handelsbalans heeft van 75 miljoen frank, dan hoeft het niet altijd het Belgische visje te zijn welke hiervan de gevolgen moet dragen.

Wij hopen dat het Beheer van het Zeewezen en de Federatie, zich kracht daadig genoeg zullen aanstellen om dit te vermijden.

MEN WENST TE KOPEN
LEDIGE VATEN
Rederijkaai Oostende.
Adres: Firma BRUNET, (305)

ten aanleggen aan gelijk welke plaats van de voorhaven van Oostende, uitsluitend voorbehouden aan het Bestuur van het Zeewezen, aanvaardt voorafgaandelijk de volgende sommen te betalen voor deze benutting : 2 fr. per ton bruto inhoud of 27 fr. per passagier, zowel bij de in- als bij de ontscheping.

Voor elk geval zal de voor de Schatkist voordeligste basis van berekening toegepast worden.

De toelating tot aanleggen is slechts geldig voor 24 uur; indien zij moet verlengd worden, zal een bijkomende som geheven worden, gelijk aan 50 t.h. van de som hoger voorzien voor elke 24 uur of deel van 24 uur boven de eerste 24 uur.

Buiten de andere bepalingen, die hoofdzakelijk betrekking hebben op de passagiersvaart of koopvaardij stippen wij nog aan, dat de verschuldigde sommen moeten gestort worden in handen van de rekenplichtige van het Zeewezen te Oostende.

De toelatingen tot aanleggen maken een overeenkomst uit onder de twee partijen. Zij zullen vermelden dat de Staat geen verantwoordelijkheid heeft wegens het gebruik door de schepen van zijn materieel, evenals van de instellingen over dewelke het beschikt in de voorhaven van Oostende, en wegens niet opvolging door de kapiteins van deze schepen of hun aangestelden en om welke reden ook, van de voorschreven uitgevaardigd door de douane-belastings-politie- of welke andere bestuursverheden ook.

Onderzoeksraad voor Zeevaart

De Onderzoeksraad voor de Zeevaart kwam bijeen onder het voorzitterschap van dhr. Vanderheyde. De Heer Plummers vervult het ambt van Rijkscommissaris.

DE STRANDING VAN Z.518

EEN SCHORSING VAN 14 DAGEN GEVRAAGD VOOR SCHIPPER DEPAEPE

Nadat dhr. Rijkscommissaris een beknopte beschrijving gegeven heeft van de omstandigheden, gepaard met de stranding van Z.518 op 21 Januari 1947, en zoals ze blijken uit het onderzoek en de ondervraging door de Raad, stelt hij vast dat er gebleken is dat schipper Depaepe niet op de hoogte was van de miswijzingen van zijn kompas. De betrokkene was niet zeker van zijn positie en maakte geen gebruik van de log; hij onderschatte de stroomtijd. De verandering van de koers richting Oost stuurde Z.518 nog meer landwaarts. Depaepe stuurde diensvolgens roekeloos en nam geen voldoende voorzorgen door te diepen en te anker te gaan.

Rekening houdende met de spontane bekentenissen van de betrokkene schipper vraagt de Heer Rijkscommissaris een schorsing van 14 dagen. De raad zal uitspraak doen over 14 dagen.

DE AANVARING TUSSEN O.127, Z.496, O.53 en N.787

DRIE STRAFVORDERINGEN

De Heer Rijkscommissaris geeft een zeer nauwkeurige uiteenzetting van de feiten, die zich de 11 December '46 voordeden in de havengeul te Oostende.

O.127 onder het bevel van schipper Haelewiijk deed de haven aan. Het was «dood» laag water en dit vaartuig hield de uiterste westkant met als gevolg dat het vastkwam. Z.496, O.53, N.787 vaarden de haven uit en hielden de Oostkant. Mede door de tijd, het naar bakboord uitvallen en het vooruitslaan van de motor kwam O.127 in aanvaring met Z.496 en vervolgens met O.53. Nadien kwam N.787 in aanraking met O.53.

Ingevolge het oordeel van dhr. Rijkscommissaris heeft schipper HAELEWIJCK, gezien de diepgang van zijn vaartuig, zich te westelijk van de havengeul gewaagd met het gevolg dat O.127 aan de grond gelopen is. Toen O.127 vast zat heeft de schipper verzuimd de voorgeschreven zichtsignalen te geven, waaruit kon opgemaakt worden dat dit vaartuig stuurloos was en waardoor de uitvarende vaartuigen hiermede konden rekening houden. Ook heeft schipper Haelewiijk geen fluitsignalen gegeven bij het manoeuvreren dat op te korte afstand van de andere vaartuigen begonnen werd.

Schipper BALLIEUL van O.53 sloeg plots achteruit zonder dit manoeuvre kenbaar te maken aan N.787.

Schipper DEPAEPE van N.787 regeerde zijn snelheid niet op de afstand die dit vaartuig scheidde van O.53, waardoor hij niet tijdig kon stoppen om de aanvaring met O.53 te vermijden.

De Heer Rijkscommissaris vraagt voor schipper Haelewiijk een schorsing van 14 dagen; voor Ballieul een vermaning en voor Depaepe een waarschuwing.

DE VERDEDIGING VAN HAELEWIJCK WORDT VOORGEDRAGEN

Mer. Vandenbroele neemt vervolgens de verdediging op van schipper Haelewiijk.

Hij is van oordeel dat zo schipper Haelewiijk een fout begaan heeft met te westelijk de haven binnen te varen, gezien de diepgang van zijn vaartuig en het laag water, waardoor O.127 aan de grond kwam, deze fout moet geïsoleerd worden en bijgevolg niet in verband mag gebracht worden met de aanvaringen die nadien gebeurde zijn. De Heer Advokaat verdedigt de stelling, dat in de gegeven omstandigheden O.53 over genoegzame middelen beschikte om de aanvaring te voorkomen. Schipper Ballieul heeft het niet gedaan, wat tevens de vraag doet oprijzen of de uitvarende vaartuigen wel voldoende de Oostkant van de havengeul hielden.

Vervolgens komt Mer. Vandenbroele terug op de oorspronkelijke fout welke ten laste gelegd wordt van schipper Haelewiijk. Zo hieromtrent schuld zou kunnen weerhouden worden, is deze ongetwijfeld zeer gering en niet in verhouding met de gevraagde schorsing van 14 dagen. Wat de zicht- en geluidseinen en de uitgevoerde manoeuvres betreft heeft alles zich in een zeer korte tijd afgespeeld.

Ten slotte is de verdediging van oordeel dat een vermaning voor schipper Haelewiijk als meer dan voldoende kan beschouwd worden. Het is niet nodig dat de straf, die te zijne laste zou kunnen uitgesproken worden, praktische gevolgen zou hebben.

Schipper Ballieul wordt vervolgens bijgeroepen. Als hij zich akkoord kan verklaren met de zienswijze van dhr. Rijkscommissaris, merkt hij nochtans op aan Adv. Vandenbroele dat men geen schip kan besturen, met even groot gemak als de tram die gemakkelijk gehoorzaamt.

De Raad zal uitspraak doen op 26 November 1947.

De zitting wordt hierop geschorst en hernomen onder het voorzitterschap van dhr. Poll.

O.149 LIEP AAN DE GROND EEN SCHORSING VAN DRIE WEKEN GEVRAAGD VOOR SCHIPPER MAURICE ANNYS

De Heer Rijkscommissaris citeert de feiten welke aanleiding gaven tot de stranding van O.149 op 14 Februari 1947 één mijl ten Oosten der haven van Oostende.

Hij weerhoudt de volgende beroepsfouten ten laste van schipper Annys, welke oorzaak zijn van het aan de grond lopen van zijn vaartuig: hij hield geen rekening met de vloed; was op de hoogte niet van de afwijking van zijn kompas; de uitkijk werd niet door hem verzekerd; stuurde 40 minuten in de dikke mist zonder dat er gediapt werd nadat de laatste maal slechts 5 vadem 1/2 gemeten werd, wat de betrokkene moest aanmanen tot voorzichtigheid. Alhoewel de schipper beweert dat hij om de twee minuten, mistsignalen gaf, moet aangenomen worden, na ondervraging van de motorist, dat dit niet met de werkelijkheid overeenstemt.

De schipper valt nochtans te loven voor de wijze waarop hij zijn schip na de stranding terug vlot heeft gebracht. Deze verzachtende omstandigheden in acht genomen, vraagt de Heer Rijkscommissaris een schorsing van drie weken voor schipper Maurice Annys.

DE OORZAKEN VAN DE STRANDING VAN O.78 VOORTZETTING VAN HET ONDERZOEK

In de vorige zitting van de Raad werd aangenomen over te gaan tot het verhoor van Louis Verbiest en Daems Jan, ten einde opheldering te bekomen over zekere duistere punten en tegenstrijdige verklaringen vastgesteld in de zeeverslagen, opgemaakt na de stranding van O.78. Genoemde personen zouden als getuigen gedagvaard worden.

LOUIS VERBIEST verneemt echter onmiddellijk dat hij niet als getuige verschijnt, doch samen met schipper Frans Pieters als betrokkene.

Louis Verbiest trok de wacht op samen met de matroos Jan Daems, die kortelings vóór de stranding naar beneden gegaan was. Toen hij de wacht overnam, zou schipper Pieters hem bevel gegeven hebben Z.O. te sturen. Deze verklaring verwekt onmiddellijk reactie vanwege de schipper, die staande houdt dat hij de koers O.Z.O. oplegde, wel wetende, waar de O.78 zich bevond en overtuigd zijnde dat de koers Z.O. onvermijdelijk zijn vaartuig landwaarts moest sturen. Schipper Pieters verklaart dat hij de kust beter kent dan de straten in stad en de opgave van een verkeerde koers van zijntwege als onaanneemelijk moet beschouwd worden. De motorist zag een licht, zonder dat hij eigenlijk wist wat het betekende en op de hoogte was, waar de O.78 zich juist bevond. Hij verwittigde de schipper niet.

Op een tussenkomst van een raadslid komt duidelijk naar voor dat Verbiest, alhoewel motorist aan boord, op de hoogte moest zijn van de zeevaartreglementen vermits hij drager is van een vergunning van schipper 2e klas. Dit verklaart waarom hij nu niet als getuige, maar als betrokkene gedagvaard werd.

Nader ondervraagd blijft motorist Verbiest stellig staande houden dat Pieters hem oplegde Z.O. te sturen en niet O.Z.O. Eerstgenoemde kon bovendien moeilijk aannemen dat hij bevel van de schipper niet goed zou begrepen hebben. Toen hij de wacht kreeg ontving hij geen inlichtingen nopens de positie van O.78.

De inlichtingen welke vervolgens gegeven worden nopens de tijd verlopen tussen de wachtovername en de stranding, rekening houdende met de afgelegde afstand, worden nauwkeurig op de kaart gecontroleerd en worden ten slotte beschouwd als juist. Dit geeft aanleiding tot de vaststelling dat schipper Pieters, toen hij de wacht overgaf daaromtrent juist wist waar O.78 zich bevond.

Het lokt toch opnieuw de opmerking uit, dat schipper Pieters op een kleine afstand van de wal en bij vallend water, t.z. op het kritisch punt van de reis, beter had gedaan nog te wachten de wacht over te geven.

Schipper Pieters reageert onmiddellijk: de wacht werd overgegeven aan een gediplomeerd schipper. Hij is niet overtuigd dat het vallend water was. Bij nader onderzoek blijkt inderdaad dat de tijd rees.

Nu komt getuige DAEMS JAN aan de beurt. Zijn verklaringen zijn op belangrijke punten tegenstrijdig met deze van de schipper. Eerstgenoemde verklaart immers dat op het ogenblik der stranding schipper Pieters zich aan het stuur van O.78 bevond. Nieuwe spontane reactie van laatstgenoemde, die de trouwens, zoals tijdens de eerste zitting beweert, dat hij beneden was, verwittigd werd door genoemde getuige dat men op dek een licht gezien had, menende dat het een vaartuig was. Schipper Pieters kon dit niet aannemen en wilde onmiddellijk naar boven. Toen hij de trap beklom was het echter reeds te laat en de stranding was een voldongen feit.

Het hoeft dan ook geen verwondering te baren dat de motorist Verbiest er onmiddellijk bijgeroepen wordt ten einde dit zeer belangrijk punt op te helderen. Verbiest is het eens met de schipper, deze laatste

was op het ogenblik der stranding stellig beneden.

Daems verklaart verder dat wanneer hij naar beneden gegaan is om een boterham te eten en voor geen ander reden, dus niet om de schipper op de hoogte te brengen van de toestand, hij volstrekt niets gezegd heeft aan Pieters. Toen de getuige beneden kwam, ging de schipper onmiddellijk naar boven. Dit baart verwondering bij de raadsleden, die op de hoogte van het leven aan boord, niet kunnen aannemen dat alles gaat zonder spreken of gedachtenwisseling.

Inlichtingen worden gevraagd aan getuige nopens de duur van zijn verblijf in het logist. Het snijden van boterhammen en het opeten er van komt er bij te pas, ten einde bij benadering de tijd te kunnen bepalen van het oponthoud.

Nu komt de kwestie opnieuw te berde van de door Frans Pieters opgegeven koers. Hier is getuige het eens met de motorist. De schipper schudt verontwaardigd 't hoofd en schijnt niet te kunnen aannemen, dat hij zou kunnen opgelegd hebben Z.O. te sturen.

Nieuwe discussie wanneer Daems verklaart dat Pieters geen negen uur op de brug gestaan heeft, vooraleer hij afgelost werd. De motorist heit nu eerder langs de kant over van de matroos, zonder dat hij nochtans volledig zekerheid heeft.

Men geraakt tenslotte meer en meer verward in de uiteenlopende verklaringen. Dit verplicht de raad een nieuw getuige op te roepen, aldus zal de volledige bemanning gehoord zijn.

Vermits er hier sprake is van de zoon van getuige Daems, maakt schipper Pieters reeds voorbehoud.

Het onderzoek zal over 14 dagen voortgezet worden.

Sn.

Onze Uitvoer naar Frankrijk

(Vervolg van bladzijde 1)

onder alle kopers die minstens een miljoen frank vis ter halle kochten en minstens twee jaar in het handelsregister ingeschreven waren ?

Was het zo moeilijk om elke evenredig van zijn aandeel de zaak te doen financieren en na dit beroep desnoods en slechts in laatste instantie beroep te doen op een financiële groep in tegenstelling met wat vorig jaar ten onrechte is geschied ?

WAT ZULLEN DE GEVOLGEN ZIJN ?

De talrijke kleine en ook wel grote vishandelaars zullen thans van het oprapen van een rond sommetje niet meer moeten spreken. Velen zijn geroepen, maar... weinigen uitverkoren. Zij die mee gehuld hebben: «de uitvoer naar Frankrijk moet vrij zijn, hebben zich te gemakkelijk laten misleiden en zich niet genoeg vergewist van de toestanden aldaar.

Deze toestanden zijn rot te noemen en tegen deze verrotting was slechts één middel: **collectief optreden.**

Deze methode wordt ook door onze Noorderburen gevolgd.

Maar daar is de leiding kordater en in vaster handen.

EEN LES MET HET OOG OP 15 JANUARI

Op 15 Januari eindigt de eerste fase van dit betreurenswaardig avontuur.

Wat wij voorspeld hebben, zal ondertussen bewaarheid zijn.

Hopen we ondertussen dat zoals de door een vertegenwoordiger in de federatie terecht gevraagd werd, de onderhandelaars te Parijs een volgende maal zullen zorgen dat **niet alleen** IJslandse vis kan uitgevoerd worden aldus de indruk wekkend, dat slechts voor de IJslandvaarders werd gezorgd.

Hopen we dat de vishandelaars bekomen zullen zijn van de bittere ontgoochelingen welke hen thans te te wachten staan en dat ze zich onder tussen zullen verstandiger georganiseerd hebben met het oog op de **uitvoer in groep** vanaf 15 Januari, maar op een wijze, dat ze vrij te pleiten zijn van alle kritiek.

Mochten ondertussen de grote en middenslagreders beseffen, dat het hoog tijd wordt hun gezag behoorlijk te vestigen door het organiseren van een verbond van reders, waar geen plaats is voor eigen belang. Want zo de Federatie een macht kan zijn, kan zij het slechts worden door de macht die uitgaat van een redersverbond, daar de bloei van de vishandel en zijn aanverwante nijverheden in de eerste plaats afhangt van een gezonde visserij.

Mocht men het nog willen begrijpen vóór het te laat is. 't Zou voor veel mensen het behoud van hun broodwinning betekenen.

VIDI.

Handelsberichten

EXCELSIOR

Bilan op 31-8-47.

Winst en Verliesrekening:

Debit	
Algem. onkosten en soc. lasten	1.305.786,—
Verzekering	20.980,10
Amortissement en onderhoudskosten	684.957,51
Winstsaldo	1.162.183,74
Krediet	
Solde dienstjaar 1945-1946	57.769,92
Bruto winst	3.116.138,19

BRUGSE IJSFABRIEK

Bilan op 30-9-47.

Uitbatingwinst 51.813,73 fr.

BRUNET & C^o

Tel. 71319 — Telegr. «Compas»

OOSTENDE

(217)

Zeevisgroothandel

SPECIALITEITEN

VERSE, GEZOUTEN en BEVROREN HARING

De Franse invoer van Vis

TEN NADELE VAN DE VISSERS EN VERBRUIKERS

In Frankrijk wordt vreemde vis ingevoerd. Dit is geen geheim. Het principe van de invoer zelf wordt door de Fransman niet gecritiseerd. De bevolking heeft immers de grootste moeite van de wereld om zich op behoorlijke wijze te voeden.

Gedurende het eerste halfjaar van 1947 werd 7.934 Ton vreemde vis ingevoerd, waaronder 926 T. verse vis uit België, 938 uit Nederland, 76 uit Zweden, 464 uit Denemarken, 5 uit Groot-Brittannië, 510 T. bevroren vis uit Zweden, 1.499 uit Noorwegen, 2.553 uit IJsland, 234 uit Denemarken, en 555 gezouten kabeljauw uit Noorwegen.

Gedurende het tijdspan van 1 Juni tot 15 September werd 1.979 Ton ingevoerd, waaronder 700 T. verse vis voor Parijs en omstreken.

Thans koestert men het inzicht 500 T gezouten haring te kopen in Holland, voor 30 miljoen fr. verse vis insgelijks in Nederland; 16 miljoen en half in Zweden, voor 5 miljoen in Noorwegen, voor 2 miljoen in België.

HET PRINCIPE VAN DE INVOER VAN VREEMDE VIS

Wanneer de contingenten bepaald zijn, gewoonlijk binnen het kader der handelsovereenkomsten met de uitvoerende landen, brengt de Franse regering door de bemiddeling van de «Journal Officiel» ter kennis van de Franse invoerders, dat zij mogen inschrijven voor de aankoop van vreemde vis ingevolge een lastenboek vastgesteld in gemeen overleg tussen het Ministerie van Nationale Economie en de Dienst Vis bij de algemene Bevoorrading.

Nemen wij bv. het geval van de thans lopende overeenkomst tussen Frankrijk en Holland: voor 30 miljoen Fr. fr. verse vis.

De prijzen franco-grens zijn vastgesteld door de Nederlands-Franse handelsovereenkomst die tevens de soorten vis nauwkeurig bepaalt. Er is sprake van gestripte tongen van meer dan 112 gr. aan 90 fr. per kgr.; gestripte tarbot van meer dan 1 kgr. aan 90 fr.; gestripte griet aan 85,50 fr.; gestripte steenschol van meer dan 112 gr. 49,50; gestripte schar van meer dan 1 kgr. aan 36 fr.; gestripte en ontkopte tongen van meer dan 1 kgr. aan 32,40 fr. gestripte en ontkopte schelvis van meer dan 1 kgr. aan 36 fr.; gestripte en ontkopte kabeljauw van meer dan 1 kgr. aan 40,50 fr., gestripte en ontkopte moolemeid van meer dan 1 kgr. aan 45 fr.

DE FRANSE PRIJZEN ZIJN HOGER

Men gelieve op te merken dat de hoger aangestipte prijzen veel lager zijn dan de prijzen vastgesteld bij het vertrek uit de Franse visserijhavens en dien ten gevolge lager dan de prijzen welke aan de vissers betaald worden. Dit is geen verheugend vooruitzicht voor het Franse zeevisserijbedrijf wanneer men ooit moet komen tot de internationale vrije uitwisseling van goederen in de geest der overeenkomsten Blum-Byrnes.

De volgende prijzen zijn vastgesteld voor de hoger opgegeven vissoorten, het eerste bedrag heeft betrekking op de prijs te betalen aan de vissers; het tweede is vastgesteld bij het vertrek uit de visserijhavens: 182,80 fr. en 194,70 fr. voor de tong; 97,80 en 105,70 voor de tarbot; 101,10 en 109,10 voor griet, 53,80 en 59,60 voor steenschol; 40,90 en 46,10 voor schar; 29,30 voor aalrups gestript door de visser en 70 fr. voor aalrups ontkoppt en van de huid ontdaan door de vishandelaar; 29,50 voor de door de visser gestripte koolvis en 34,10 voor deze soort gestript en ontkoppt door de vishandelaar; 31,80 voor de schelvis gestript door de visser en 42,10 fr. wanneer hij bovendien door de handelaar ontkoppt is; 34,10 voor de verse kabeljauw gestript door de visser en 50,90 wanneer door de handelaar ontkoppt; ten slotte 62,50 voor de door de visser gestripte moolemeid en 85,50 gestript en van de kop ontdaan.

AAN WIE MOET HET VERSCHIL TEN GOEDE KOMEN ?

Welswaar wordt er in het lastenboek aangestipt, dat de Franse importeur zich verbindt eventueel het verschil voor te behouden aan een daartoe opgerichte instelling.

Het verschil tussen de aankoopsprijs gevraagd aan de Franse verbruiker kan zeer groot zijn. Om slechts een voorbeeld te geven be-

draagt de winstmarge voor de tong minimum 154,70 fr. per kgr.

Niettegenstaande de hoger vermelde bepaling van het lastenboek zijn de producenten en de verbruikers van oordeel dat er geen sprake mag zijn deze winstmarge te laten verhandelen door tussenpersonen, die in het verleden te gemakkelijk omgesprongen zijn met de gevaren en het hard labour van de visser en die gewerkt hebben op de rug van de verbruikers.

Ook is men van oordeel dat het niet aannemelijk is dat de Staat uit deze toestand zou profijt trekken. De buitenmatige winst die door de invoer van visserijproducten kan ontstaan zou moeten gestort worden in de Kas voor Invaliden van de Zee, ten einde ter hulp te komen van de slachtoffers.

Dit zou een uitstekend middel zijn om de getroffen gezinnen ter hulp te komen en zoveel mogelijk te beletten dat de Franse importeurs, gezien het groot profijt dat zij door allerlei omwegen kunnen verwezenlijken, de voorkeur zouden geven aan vis van vreemde herkomst en aldus de Franse vissers aan hun lot overlaten.

Bij onze Zuiderburen

MOEILIKHEDEN IN VERBAND MET DE AANKOMST VAN OOSTENDSE VISSERSVAARTUIGEN

Er wordt gemeld dat vóór 6 November zes Oostendse vissersvaartuigen aankwamen in de haven van Kales met het oog op het sprot- en ijl haring seizoen.

De aankomst dezer vaartuigen, alsook van vissersschepen uit andere Franse havens, zal het bestuur van de haven van Kales voor grote moeilijkheden plaatsen. Het is niet mogelijk het Carnot dok te vullen met vissersvaartuigen en aldus het handelsverkeer in hoge mate te belemmeren. Het is insgelijks ingewikkeld een schuilplaats te verlenen in de voorhaven of in het westdok, dat slechts over enkele maanden zal beschikbaar zijn.

GROTE BEDRIJFVIGHEID IN DE HAVEN VAN BOULOGNE

De verlopen maand was gekenmerkt door de grote aanvoer van haring. Een buitengewoon gunstig weder heeft de uitoefening van het bedrijf in de hand gewerkt. Sinds de aanvang van het seizoen werden 15.000 ton haring te Boulogne door de trawlers gelost. Het gemiddelde per vaartuig bedraagt ongeveer 50 ton. Slechts de stalen vaartuigen beoefenen de haringvisserij, gezien de verre afstand van de visserijgronden. De drifters brengen alles in gereedheid voor het ogenblik dat de haring de Franse kust zal bereiken.

730.000 kgr. verse zeevis werden door de trawlers aangevoerd en bovendien nog 470.000 kg. door de kleine vaartuigen. In tegenstelling met vorig gaande jaar wordt de makreelvisserij nu nog met wisselend succes beoefend.

Anderzijds wordt de aanvoer van veel wijting en kabeljauw in de haven van Boulogne genoteerd.

DE VERSE KABELJAUWVISSERIJ UIT DE HAVEN VAN FECAMP

Thans beoefenen 5 grote trawlers, die Fécamp als thuishaven hebben, de verse kabeljauw visserij bij Newfoundland.

Met een bemanning van twintig koppen vertrekken de trawlers voor de reis die ongeveer 25 dagen duurt. Het tijdstip aangewend voor de visserij neemt ongeveer 10 dagen in beslag, de overige dagen worden ingenomen voor de heen- en terugreis.

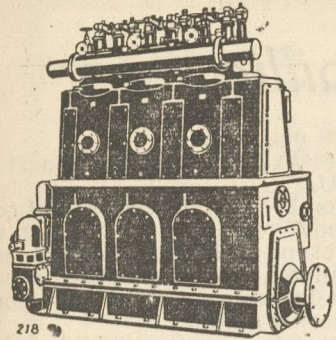
Over het algemeen geeft de toestand waarin de vis bij de verbruiker komt voldoening.

De visserij bij New-Foundland wordt nu gedurende gans het jaar beoefend.

HONFLEUR REKET OP EEN GUNSTIGE VERLOOP VAN HET SPROTSEIZOEN

Binnen zeer korte tijd zal de garnalenvisserij in de kleine haven van Honfleur worden stopgezet. De vangsten geven immers geen voldoening, zo werden slechts 3.800 kgr aangevoerd gedurende de eerste helft van October. De kleine vissers stellen hun hoop op het sprotseizoen; zij verwachten dat het even gunstig zal verlopen als vorig jaar, de aanvoer bedroeg toen 12.000 ton.

Moelijkheden zouden echter in de weg kunnen gelegd worden, door dat de inleggerijen niet over een voldoende voorraad beschikken.



CARELS
Diesel Motoren
 AGENTSCHAP:
R. Bauwens & Co
 112, CHRISTINA STRAAT
 OOSTENDE (215)

Maritieme nieuwsjes

UITSpraak van de NEDERLANDSE RAAD VOOR DE SCHEEPVAART

«THE VICEROY» ZONK IN DE SCHELDE TENGEVOLGE VAN EEN OORLOGSONGEVAL

Uit de uitspraak van de Nederlandse Raad voor de Scheepvaart, blijkt dat er met grote waarschijnlijkheid op te maken is dat The Viceroy het slachtoffer geworden is van een zich op de bodem bevindende mijn.

Een drijvende mijn kan, gezien het feit, dat het mooi helder weer was, met kalme zee en goed zicht, met vrij grote zekerheid worden uitgesloten, daar die zeer waarschijnlijk tijdig zou zijn opgemerkt.

Aanwijzingen dat de ramp zou zijn veroorzaakt door enige in het schip of lading gelegen oorzaak, ontbreken geheel.

Gebleden is, dat het decausing cable van het schip in Augustus 1946 is weggenomen.

De Raad acht het dan ook aan te bevelen, dat bij schepen die eenmaal met een dergelijke kabel zijn uitgerust, de eerste jaren niet wordt weggenomen, ten einde het kennelijk nog steeds bestaande gevaar van magnetische mijnen, zoveel mogelijk te centraliseren.

De Raad meent dat er sprake is van een oorlogsongeval en spreekt zijn leedwezen uit dat het is gepaard gegaan met het verlies van negen mensenlevens, waaronder een Belgische loods, en biedt zijn deelneming aan de nagelaten betrekkingen der slachtoffers.

VERANDERINGEN AAN DE VISSERIJVLOOT

In herstelling te Zeebrugge :
 Z.401 «Marie Rita» eigenaar Demunter H.

Z.432 «Constant Leopold» (Vandierendonck L.)
 Z.499 «Gilbert Nera» (Vandierendonck Jan)

Z.505 «Freddy» (Wed. P. Utterwulghen)

Z.519 «Victor Erna» (Ackx Ignaas).
 Z.530 «Frank» (Vanhulle Vandieren donck).

In herstelling in het buitenland :
 Z.406 «Gustaaf-Rachel» (Vaerincck L.) in herstelling te Breskens.

TE NIEUWPOORT

Verandering van motor :
 N.717 «Gabrielle» nieuwe motor Otto Deutz 35 P.K. Nr.198406 jaartal 1931 in vervanging van motor Deutz 25 P.K. Nr 620389 jaartal 1935.

Verandering van adres :
 Beyen August, eigenaar van N.796 «Marie-Jeanne» vroeger wonende Schipstraat 29 Nieuwpoort, woont thans Albert I laan, 11a, Nieuwpoort-Bad.

Terug in de vaart :
 N.717 «Gabrielle», eigendom van Van Hove Antoon, Albert I laan, 75, Nieuwpoort-Bad, terug in de vaart sedert 13 Oktober 1947.

VISSERS ONTVINGEN ERETEKENS

Tijdens de jongste gemeenteraadszitting te Brugge gehouden ontvingen de zeevissers Everaert Theofiel, Raagaert Georges en Dewitte Eugene uit de handen van Burgemeester Van Hoestenbergh het Kruis van de klas voor de redding der bemanning van B.44.

DE WETENSCHAP IN DIENST VAN DE VISSERIJ

PROEFNEMINGEN VAN EEN FRANS ZEE-OFFICIER

Het Franse dagblad «Le Figaro» geeft in zijn nummer van verleden Zondag een interview met de scheepsluitenant Renou, bevelhebber van het Franse fregatschip «L'Aventure», dat, naar het schijnt in de loop der laatste maanden zeer interessante en zeer doeltreffende proefnemingen heeft gedaan voor het op punt stellen van een methode tot detecteren van de viszwermen in volle zee. De gebruikte methode is het Asdic-stelsel. Het Asdic-stelsel bedient zich van de ultraklankgolven (terwijl de radar zich bedient van electro-magnetische golven).

Indien we luitenant Renou mogen geloven, is men er zeer goed in gelukt niet alleen de aanwezige visbanken te detecteren maar zelfs in zekere mate het onderscheid te maken tussen de verschillende vissoorten en tussen hun verschillende diepteliggingen.

Het dagblad «Het Volk» voegt hier aan toe :

Wij hopen dat de Belgische visserij de proefnemingen van «L'Aventure» niet uit het oog zal verliezen en zal weten te nutte te maken.

Naar het schijnt werden enkele maanden geleden, ook in de Belgische

visserij proefnemingen met de radar gedaan. Doch de uitslagen waren niet bevredigend.

Het schijnt wel hoogtij te dat het vraagstuk opnieuw ter studie worde genomen door onze Algemene Directie der Zeevaart, want het zou voor de Belgisch visserij een zeer erge handicap kunnen worden indien buitenlandse vissers zich konden bedienen van detecteringsmethodes die geschikt zouden zijn om de opbrengst te vermeerderen en de onkosten aanzienlijk te doen dalen.

DE O.89 «MARCONI» IN OOSTENDE HAVEN

Zaterdag jl. kwam het vaartuig O.89 «Marconi» toebehorende aan de Pêcheries à Vapeur in de Oostendse haven aan.

Dit nieuw vaartuig werd gebouwd op de scheepswerfen van Jos Boel en Zonen, en is het laatste vaartuig van een reeks van vier dat door de voormelde rederij besteld werd.

O.89 zal volgende week het bedrijf uitoefenen.

DE TIJD DER GROTE FEESTDAGEN breekt aan, maar de GROOTSTE VAN ALLEN wordt voor U misschien de

WOENSDAG 19 NOVEMBER

Een ogenblik geluk en gij wint bij de

KOLONIALE LOTERIJ

het supergroot lot van TWEE EN EEN HALF MILLIOEN Koop aanstands uw biljetten (547)

Berichten aan Zeevarenden

Schelde. Wijziging in de verlichting. Oosterweel

(Vorig bericht nr. 264 Mei 1947). Schorre rechter oever - Bovenste palenhoofd, Ligging : 51° 14' 24" N. 4° 23' 35" E.

Het vast licht met sectoren werd vervangen door een schitterlicht : alle 4 seconden, schitt. : 1 sec., verduist. : 3 sec. Overigens ongewijzigd.

DE VERGOEDING VAN DE OORLOGSSCHADE

HET INDIENEN VAN DE DOSSIERS UITERSTE DATUM 1 JANUARI 1948

Er wordt aan herinnerd, dat de uiterste datum voor het indienen van de dossiers voor de vergoeding der oorlogsschade op 1 Januari 1948 vast gesteld werd.

EEN BEJAARD SCHIPPER VERSCHIJNT VOOR DE ONDERZOEKRAAD

De bijdrage welke wij verleden week gewijd hebben aan de tragische gebeurtenissen, die zich in de welgevulde loopbaan van schipper Frans Pieters afgespeeld hebben, gaf aanleiding tot een schrijven vanwege Paul E.R. Scarceriaux, de eminente historicus, die in de «Wandelaar sur l'Eau» op aangrijpende wijze geregeld een trouw beeld weergeeft van de heldenfeiten, die zich afgespeeld hebben in het leven van ons zeevarend volk.

P. Scarceriaux liet ons weten, dat de door ons verstrekte bijzonderheden in verband met het treurig lot van O.79 «Gods Genade» getrouwd werden weergegeven en in overeenstemming zijn met de oorspronkelijke verslagen, die nopens dit drama opgemaakt werden.

De schrijver voegt hier nog aan toe : «Wat u waarschijnlijk niet weet en waarvan schipper Pieters niet op de hoogte is en waarin Uwe lezers ongetwijfeld belang zullen stellen is dat de «Unterseeboot» die zich schuldig maakte aan het vergriep, de U.B.107 was, die onder het bevel stond van Kapitein-Leutnant van Pritwitz und Gaffon. De bemanning bestond uit 39 manschappen. De daaropvolgende dag, dit is de 27 Juli 1918, werd de U.B.107 aangevallen en tot zinken gebracht door het gewapend Engels Yacht VANESSA, bijgestaan door drie gewapende trawlers. Dit gebeurde op 54° 42' N - 01° 01' W. Aldus was recht geschied. Er waren geen overlevenden van U.B.107».

HET VERLOPEN DER LOTEN VAN DE KOLONIALE LOTERIJ

De winnaars der 10e schijf 1947 worden er aan herinnerd dat de loten toegekend aan de biljetten of couponen van deze schijf, niet meer zullen uitbetaald worden na 27 November. (546)

De O. 326 «Monte Christo» in de vaart

Op Zaterdag 9 dezer deed het nieuw vissersvaartuig O.326 «Monte Cristo» toebehorende aan dhr. Leopold Verbanck, voorzitter der motorreders zijne proefreis.

Met een vijftigtal personen, uitgenodigd, waaronder veel dames, stak het prachtig schip in zee.

Het was met een blijkbaar tevredenheid en fierheid dat de reder en de bemanning met dit, schoon nieuw vaartuig zee kozen.

Het weder was uitstekend met een lichte Zuid-Westenwind. De motor een Neptune 300 H.P. gaf volle voldoening.

Alles liep opperbest van stapel. Motor, winches enz... werden degelijk beproefd en gehoorzaamden naar wens.

Op een 12-tal mijlen van de kust werd de kor uitgeworpen en een sleep begon.

De heenreis, met wind op kop bracht de «Monte Cristo» veilig weer de haven binnen omstreeks 15 uur.

Reder Leopold Verbanck mag ten rechte worden gefeliciteerd voor die prachtige eenheid die hij in de vaart gebracht heeft en waaraan hij gedurende maanden al zijn zorgen heeft gegeven. Hij mag er ongetwijfeld fier op gaan, want de «Monte Cristo» is gewis een der parels der Oostendse visserijvloot.

Wij vernemen dat het thans reeds ter visserij is uitgevaan. Wij wensen de sympathieke zeebank Heer Verbanck en zijn dappere bemanning behouden vaart.

STIPTE CONTROLE SCHIJNT DE BLOEI VAN DE HAVEN VAN LORIENT IN DE WEG TE STAAN

Te Lorient vraagt men zich af waarom deze visserijhaven niet kan bogen op een grotere bedrijvigheid en dat eerder een daling derzelve kan waargenomen worden. De rederijen zijn van oordeel dat dit slechts aan het «dirigisme» kan toegeschreven worden.

Sinds er een taks op het lossen van vis vastgesteld werd, t.t.z. vanaf December 1940 trachten de vissers de havens te vluchten die zoals Lorient op volmaakte wijze ingericht zijn en verkiezen binnen te lopen in kleinere visserijplaatsen, waar met meer gemak alhoewel geen regelmatige uitweg kan gevonden worden. De reglementering voorziet nochtans dat de vaartuigen hun vangst moeten lossen in hun thuishaven of de plaats die voor de uitbating van de vaartuigen verkozen werd. Men bekommert zich echter meestal niet over de formeel gegeven orders.

Te Lorient kan de controle gemakkelijker en op doeltreffende wijze uitgeoefend worden. Het door de mazen glippen is daar niet mogelijk. Dit is de enige reden waarom een vermindering van de aanvoer in de voormelde haven vastgesteld wordt.

Slechts de vrijheid in het visserijbedrijf kan aan Lorient de vroegere voorspoed terugschikken.

Basket-Ball

BEIDE VLAANDEREN EERSTE AFDELING (HEREN)

Amicale - Audenaarde 48-18
 Kortrijk Sp. - Etoile 30-39
 Kayak - AJAX 16-17
 Oostende B.B.C. - G.I.W.S. 29-22

EERSTE AFDELING (DAMES)

Oostende B.B.C. - C.V.K. 15-19

Op Zaterdag 15 November richt de O.B.B.C. (Ostend Basket-Ball Club) een tornooi in tussen de vier clubs uit onze stad, nml. : O.B.B.C., AJAX, A.S.O. en V.G.O. De twee eerstgenomde spelen in Eerste Afdeling, waar zij flink presteren en vooral AJAX voor het ogenblik de grote forme te pakken heeft.

A.S.O. en V.G.O. spelen in Promotie C, A.S.O. bekleedt de tweede plaats en heeft veel kans om dit jaar kampioen te worden. Het belooft dan ook een hard treffen te worden tussen deze vier ploegen. Wie het zal halen, valt moeilijk te voorspellen.

Deze belangrijke matches gaan door op het terrein van de O.B.B.C. (Oude Statie). De eerste match vangt aan om 15.00 u. Op Zaterdag 22 November zal de finale doorgaan.

Sportmannen, laat die gelegenheid niet voorbijgaan om eens nader contact te nemen met onze vier ploegen uit Oostende.

Wedstrijden van Zondag 15 November en Zondag 16 November :

Zaterdag 15 November : (terrein oude statie) te 15 u. : tonooi O.B.B.C. Zondag 16 November (terrein oude statie) te 14 u. A.S.O. - Amicale (res.) te 15 u. AJAX - Amicale.

Wegens plaatsgebrek moet ons technisch praatje tot de volgende week verschoven worden.

HET VERLOPEN DER LOTEN VAN DE 10e SCHIJF 1947 VAN DE KOLONIALE LOTERIJ

De winnaars der 10e schijf 1947 worden er aan herinnerd dat de loten toegekend aan de biljetten of couponen van deze schijf, niet meer zullen uitbetaald worden na 27 November. (546)

Statistieken der Nationale Federatie

September 1947

Land van herkomst	Hoeveelheid in kgr.		Globale waarde in Fr.
	Haring	Andere vis	
Denemarken (1)		991.213	16.955.048
Nederland (2)	7.500	144.723	2.469.008
Noorwegen (3)		4.531	73.969
Zweden (4)		90	7.907
Totaal :	7.500	1.140.557	1e.505.932

(1) Schelvis :	334.964 kgr.	(2) Kabeljauw :	61.694 kgr.
kabeljauw :	264.605 kgr.	pladijs :	38.918 kgr.
pladijs :	121.873 kgr.	tong :	13.004 kgr.
paling :	105.474 kgr.	(3) Latour :	3.701 kgr.
makreel :	62.728 kgr.	(4) Uitsluitend zalm.	

September 1938

Land van herkomst	Hoeveelheid in kilos		Globale waarde in Fr.
	Haring	Andere vis	
Denemarken	—	156.700	802.000
Nederland	344.800	133.300	907.000
Frankrijk	74.500	10.900	135.000
Noorwegen	—	32.600	208.000
Engeland	—	24.500	125.000
Canada	—	12.600	127.000
Zweden	—	10.700	41.000
U.S.A.	—	2.700	24.000
Diversen	—	400	11.000
Totaal :	420.800	384.400	1.953.000

DIEEL MOTOREN (VIERTAKT)

Agentschap : H. & R. Boydens
 4, Velodroomstraat
 40, Schipperstraat
 - OOSTENDE -

MOTORS - VAARTUIGEN - EXPERTISEN

Marktberichten

NIEUWPOORT

Woensdag 5 November 1947.
 Platen grote 20-21; midd. 17; kleine 9-10; Rog 8-9; Zeehond 6 fr. per kg.

Donderdag 6 November 1947.
 Grote tong 40; Bloktong 50; Sch. kleine tong 38; Tarbot 40; Platen grote 18; midd. 15; kleine 7-8; Keilrog 12-13; Rog 8; Zeehond 5 fr. per kgr.

Vrijdag 7 November 1947.
 Tong ongeklasseerd 40; Tarbot 35; Platen grote 16; midd. 12; kleine 8; Rog 6-7; Zeehond 4-5 fr. per kgr.

Zaterdag 8 November 1947.
 Tong ongeklasseerd 46-47; Tarbot 40; Pieterman 32-33; Platen grote 16; midd. 13; kleine 7; Keilrog 11-12; Rog 6-7; Wijting 7; Zeehond 4-5 fr. per kgr.

Maandag 10 November 1947
 Grote tong 37; Bloktong 40; Fruit-tong 42-43; Sch. kleine tong 40; Tarbot 38-40; Pieterman 33; 33; Platen grote 17-18; midd. 12; kleine 7; Keilrog 11-12,50; Rog 7-8,50; Wijting 6-7; Zeehond 4-5 fr. per kgr.

Woensdag 12 November 1947.
 Grote tong 35; Bloktong 36; Fruit-tong 43; Sch. kl. tong 43; Tarbot 29; Pieterman 30; Platen grote 16; midd. 16; Keilrog 11; Rog 8; Wijting 8; Zeehond 4; Robaard 10,50 fr. per kg.

Donderdag 13 November 1947.
 Grote tong 33; Bloktong 37; Fruit-tong 44; Sch. kleine tong 44; Tarbot 35; Pieterman 27; Platen grote 15; Rog 8 fr. per kgr.

GARNAALANVOER

5 Nov. 1446 kg 9,50-11,50 fr
 7 Nov. 1545 kg 10,00-12,00 fr
 8 Nov. 315 kg 9,00-11,00 fr

Dinsdag 4 November 1947.
 Vis : N.817 610 fr; N.721 2.360 fr; N.788 6.240 fr; N.812 1.545 fr; N.716 1.924 fr; N.733 25.929 fr.
 Garnaal : N.792 2.190 fr; N.707 1.435 fr; N.706 3.691 fr; N.719 1.556,10 fr; N.715 660 fr; N.711 1.860 fr; N.747 1.112,60 fr; N.714 558 fr; N.702 1.125,20 fr; N.709 643,50 fr; N.712 754,60 fr; N.810 1.456,8 fr; N.779 1.959 fr; N.742 1.720 fr; N.782 661,20 fr; N.705 558,60 fr.

Woensdag 5 November 1947.
 Vis : N.721 2.196 fr; N.713 2.875 fr; N.726 2.940 fr; N.725 2.435 fr; N.734 1.925 fr; N.716 1.860 fr; N.803 1.385 fr; N.812 2.330 fr; N.796 5.265 fr; N.727 1.880 fr.
 Sprot : N.785 1.880 fr; N.803 320 fr.
 Garnaal : N.742 770 fr; N.782 353,40 fr; N.747 329 fr; N.707 760 fr; N.711 390 fr; N.709 777 fr; N.712 1.048,50 fr; N.714 450,50 fr; N.702 670 fr; N.705 450,80 fr; N.779 493 fr; N.706 2.727 fr; N.810 625 fr; O.74 1.276,90 fr.

Donderdag 6 November 1947.
 Vis : N.788 1.370 fr; N.721 4.838 fr; N.726 3.568 fr; N.713 2.805 fr; N.812 2.660 fr; N.716 2.390 fr; N.790 4.865 fr; N.725 1.975 fr; N.117 10.370 fr; N.734 2.885 fr; N.796 3.065 fr; N.740 5.135 fr.
 Haring : N.754 9.370 fr.
 Garnaal : N.714 580 fr; N.779 530 fr; N.712 460 fr; N.753 1.744 fr; N.747 765 fr; O.74 819 fr; N.706 2.136,50 fr; N.810 304,50 fr; N.711 1.135 fr; N.742 948 fr; N.702 363 fr; N.705 391 fr; N.792 535,50 fr; N.707 948 fr; N.719 701,50 fr; fr.

Vrijdag 7 November 1947.
 Vis : N.788 3.990 fr; N.721 4.774 fr; N.713 3.039 fr; N.790 4.587 fr; N.812 3.452 fr; N.725 2.784 fr; N.734 4.840 fr.
 Garnaal : N.709 647 fr; N.742 961,5 fr; N.712 658,50 fr; N.779 780 fr; N.782 564 fr; N.719 649,50 fr; N.707 969 fr; N.711 1.119 fr; N.795 959 fr; N.747 810 fr; N.714 567 fr; N.705 429 fr; N.706 1.570 fr; N.715 976,50 fr; N.792 1.227

fr; N.753 1.916 fr; O.74 1.555 fr; N.702 462 fr.

Zaterdag 8 November 1947.
 Haring : N.708 8.470 fr; N.735 4.447 fr.

Vis : N.788 2.437 fr; N.721 3.165 fr; N.713 2.475 fr; N.812 2.970 fr; N.716 7.589 fr; N.725 3.265 fr; N.726 3.865 fr; N.718 16.916 fr; N.727 15.999 fr.
 Garnaal : N.747 881 fr; N.707 1.012,40 fr; N.715 918,10 fr; N.792 678 fr.

ZEEBRUGGE

Zaterdag 8 November 1947.
 Grote tong 35; Bloktong 35; Fruit-tong 41; Sch. kleine tong 44; Tarbot 40; Pieterman 27; Platen grote 15; Keilrog 10,50; Rog 7; Wijting 4,50; Zeehond 4,20; Robaard 4,50 fr. per kg.

Maandag 10 November 1947
 Grote tong 33; Bloktong 36; Fruit-tong 41; Sch. kleine tong 41; Tarbot 31; Pieterman 28; Platen grote 16; Keilrog 11; Rog 7; Wijting 6; Zeehond 6 fr. per kgr.

Woensdag 12 November 1947.
 Grote tong 35; Bloktong 36; Fruit-tong 43; Sch. kl. tong 43; Tarbot 29; Pieterman 30; Platen grote 16; midd. 16; Keilrog 11; Rog 8; Wijting 8; Zeehond 4; Robaard 10,50 fr. per kg.

Donderdag 13 November 1947.
 Grote tong 33; Bloktong 37; Fruit-tong 44; Sch. kleine tong 44; Tarbot 35; Pieterman 27; Platen grote 15; Rog 8 fr. per kgr.

GARNAALANVOER

6 Nov. 3494 kg 8,00-17,00 fr
 7 Nov. 6465 kg 3,60-13,00 fr
 8 Nov. 7223 kg 4,00-7,50 fr
 12 Nov. 115 kg 19,00-20,00 fr

Firma H. Debra

GROOTHANDEL IN VIS
 :: en Garnaal ::
 Telefoon Heist: 513.80
 EXPORT - IMPORT
 (218) Zout voor de vissers

BLANKENBERGE IN DE STEDELIJKE VISMIJN

In de

Nationale Uitbating van de Zee

Onze Noorderburen houden van voorlichting, dit blijkt eens te meer uit het verslag van de Afdeling Visserij van het Nederlands Ministerie van Landbouw, Visserij en Voedselvoorziening.

Hierin werd een studie gepubliceerd van de hand van Prof. Dr. G.P. Beerends, die getiteld is: *De Rationele exploitatie van de Visstand in het bij zonder deze van de Noordzee.*

Wij veroorloven ons een en ander er uit over te nemen, overtuigd dat de behandelde aangelegenheid voor de Belgische visserijmiddelen van even groot belang is.

KLACHTEN ZIJN VAN OUDSHER BEKEND

Klachten dat de zee dreigt te worden «doodgevisst» zijn in de Nederlanden reeds uit de 17e eeuw bekend; in Engeland zelfs uit de 14e eeuw. Zij werden gewoonlijk geuit in een tijd, waarin een nieuwe visserijtechniek opgang begon te maken, door vissers die de oude vismethoden bleven aanhangen. In het bijzonder zijn zeer veel klachten geuit tegen het gebruik van allerlei vormen van schrobben. Met deze netten kan men in een zelfde tijdsbestek veel meer vangen dan met de vroeger gebruikelijke visstechnieken. De meer conservatieve vissers voerden tegen de nieuwe methode aan, dat er zoveel jonge - niet marktwaardige vis mee werd vernietigd. Ze vreesden dat op deze wijze de kip met de gouden eieren zou worden geslacht. Wanneer hun visserij slechte resultaten opleverde; gaven zij hiervan de schrobbetvisserij de schuld.

Bij het beoordelen van deze klachten mag men niet uit het oog verliezen, dat concurrentiestrijd een rol kan gespeeld hebben; de schrobbetvissers konden immers door hun grotere vangsten de vis goedkoop van de hand doen.

WETENSCHAPPELIJKE VERANTWOORDING SLECHTS IN DE 20e EEUW

Al zou men ook steeds getracht hebben objectief te blijven, dan is het nog uitgesloten te achten, dat de klachten wetenschappelijk verantwoord waren. Het heeft namelijk tot de 20e eeuw geduurd, voordat men genoeg kennis had verzameld om tot een beeld van verhouding tussen de opbrengst van een zee en de bevissing te komen, dat de grote meerderheid der visserijbiologen bevredigde. Desondanks heeft de overheid, onder drang van de klachten, vaak maatregelen uitgevaardigd om de visstand te beschermen. Deze maatregelen heeft men dikwijls ook weer moeten intrekken, hetzij omdat de naleving ervan niet controleerbaar bleek, hetzij omdat men voor redelijke tegenargumenten van de andere partij moest zwichten.

WAT WORDT ONDER OVERBEVISSING VERSTAAN ?

Alvorens maatregelen tegen de overbevissing uit te werken, moeten wij eerst nagaan, wat onder overbevissing moet worden verstaan, of overbevissing mogelijk is en of gevaar hiervoor voor de Noordzee dreigt.

Allereerst zullen wij een antwoord op de vraag moeten geven of de mens werkelijk in staat is de opbrengst van de zee nadelig te beïnvloeden, m.a.w. de productiekraft van de zee te schaden. Het ligt voor de hand dat velen dit niet goedschiks zullen aannemen. Immers de onmetelijke wateren, 2 1/2 maal zo uitgestrekt als al het land op aarde tezamen, doet zich aan de oppervlakte toeschouwer voor als een watermassa. Wanneer hij ergens uit die watermassa vele emmers water zou wegscheppen, zou daardoor het peil niet dalen. In analogie daarmee is men, ook in kringen van belanghebbenden bij de zeevisserij, maar al te zeer geneigd aan te nemen, dat het intensief wegvangen van veel vis uit een bepaald beperkt gebied, evenmin schadelijke gevolgen kan hebben. Men meent dat de vis gelijkmatig over de zee is verspreid, dat dus die weggevangen vis wel weer uit de onmetelijke oceanen zal aangevuld worden.

Die mening is echter volledig onjuist. Evenals op het land zijn er in de zee tal van afsluitingen afwezig, die de vrije verspreiding van de vis belemmeren. In het algemeen b.v. zullen de verschillende vissoorten aan watermassa's gebonden zijn waar van de temperatuur en het zoutgehalte binnen bepaalde grenzen blijven. Vele soorten voornamelijk die welke zich dicht bij de bodem ophouden, zullen niet in gebieden kunnen voorkomen, waar de diepte bepaalde waarden overschrijft, of waar het bodemkarakter anders is.

De geschikte levensomstandigheden voor een soort kunnen echter wel op verschillende plaatsen voorkomen, maar vaak zijn dan die plaatsen door voor de soort ongeschikte gebieden van elkaar gescheiden. Indien dit laatste het geval is en in verschillende gebieden toch een zelfde soort vertegenwoordigd is, dan zullen de individuen van de soort, welke het ene gebied bewonen, geen contact hebben met hun soortgenoten in een ander gebied. Zij zullen geïsoleerde populaties vormen, die zichzelf uit hun eigen eiproductie in stand zullen

moeten houden en die geen versterking van andere populaties zullen ontvangen.

BEGRENSEDE GEBIEDEN

De Noordzee - van het Nauw van Kales tot aan de 61° NB en het Skagerak - is nu zulk een begrensd gebied voor de erin aanwezige schol, tong, schelvis, kabeljauw en andere bodemsomsoorten.

De IJslandse wateren en het N.O. Atlantische gebied van de Noorse kust, Barendszee, Beereneiland en Spitsbergen moeten eveneens als gebieden met zelfstandige visvolkingen worden beschouwd. Alle toevoer aan deze visstapels moeten komen van de kuit, die door de volwassen wijfjes is geschoten en de vissen zijn uitsluitend aangewezen op het voedsel, dat in hun woongebied aanwezig is.

DE INVLOED VAN DE VISSERIJ OP HET PRODUCTIEVERMAGEN

Al hebben we opgemerkt dat de grootte van een visstapel beperkt is, dan behoeven we toch nog niet aan een invloed van de visserij op het productievermogen te geloven, wanneer niet aangetoond kan worden, dat het percentage van de visstand, dat aan de visserij ten prooi valt, een beduidende grootte heeft t.o.v. het percentage, dat een natuurlijke dood sterft. We moeten dus weten welke gedeelte van een jaarlijkse jaarlijks door de visserij en welk gedeelte door natuurlijke oorzaken sterft. De sterfte door visserij begint pas nadat de vissen een maat hebben bereikt, waar bij het hun niet meer mogelijk is door de mazen van het net te ontsnappen. Door dan met behulp van leeftijdsonderzoek van jaar tot jaar de sterkte van een jaarlijkse in de vangsten na te gaan, kan men uitmaken met welk percentage de jaarlijkse gemiddeld jaarlijks afneemt tengevolge van visserij en natuurlijke sterfte samen. Voor de schol b.v. bedroeg dit percentage 56% in de periode 1925-1930. Uit het percentage, dat van gemerkte vissen werd teruggevangen, kan men de cijfers die de visserij heft, bepalen. Voor de schol bedroeg deze 45% in de periode 1929-1932. De natuurlijke sterfte onder de vangbare vis bedroeg dus 56 - 45 = 11% per jaar. Daar steeds merken verloren gaan doordat vissen ze verliezen of doordat ze aan de aandacht van de vissers ontsnappen, zal dit percentage in werkelijkheid lager zijn.

Zeker mag men zeggen, dat bij de vangbare schol de sterfte door visserij de natuurlijke mortaliteit ruim viermaal overtreft en men zal voor de andere economisch belangrijke vissoorten verhoudingen van een dergelijke orde vinden. De visserij moet dus inderdaad van een grote invloed zijn op de visstand.

De sterkte van een visstapel kunnen we uitdrukken in het totale gewicht. Door de toevoeging van de jonge vis, die zich jaarlijks uit de eieren ontwikkelt en door de groei der verschillende individuen, zal het totale gewicht van de visstapel toenemen. Door sterfte tengevolge van natuurlijke factoren of van visserij zal het gewicht van de visstapel weer afnemen.

Wil men de visstapel op gelijke waarde houden, dan moet de vangst gelijk zijn aan de aanwas (door eiproductie en groei) verminderd met verlies door natuurlijke sterfte.

Nu nemen bij toenemende bevissing de oudere leeftijdsgroepen meer af dan de jongere. Daardoor komt meer voedsel beschikbaar voor de overblijvende, die kleiner zijn en daardoor sterker zullen groeien. Maar de eiproductie zal afnemen ook al omdat de jongere dieren minder eieren voortbrengen. Daarentegen is de sterfte door ouderdom onder jongere dieren, kleiner en daar de oudere dieren vaak geduchte rovers zijn, zullen ook minder dieren als prooi vallen. Samen vattens kan dus gezegd worden dat het bevissen van een ongerepte maximale visstapel tot gevolg heeft: 1. een afnemende van het aantal dieren; 2. een afnemende van hun gemiddelde leeftijd; 3. een afnemende van de eiproductie, maar a) toeneming van de groei snelheid, b) een vermindering van de natuurlijke sterfte.

In een matig sterke visstapel overwegen de toegenomen groeisnelheid en de afgenomen natuurlijke sterfte over de nadelen van een geringere eiproductie en een kleiner aantal groeiende individuen.

In een zeer zwakke visstapel is de groeisnelheid maximaal maar er zijn te weinig dieren om daaraan grote waarde te geven. De eiproductie is zeer gering en de sterfte groter, omdat kleine vissen meer prooi zijn. De jaarlijkse toeneming is gering.

De grootste toeneming van een visstapel dat is de grootste productiekraft wordt bereikt bij een sterkte van die visstapel tussen zeer groot en zeer klein. Deze middelsterkte wordt optimale sterkte genoemd.

Meer dan 30 jaar van intensieve internationale wetenschappelijke samenwerking zijn nodig geweest om dit beeld op te bouwen. Het stelt de opgave een graad van bevissing te vinden, die overeenkomt met de optimale sterkte van de visstand in een zeegebied.

SOCIALE KRONIEK

De Verdeling der 600 miljoen

TOEKENNING VAN EEN EXTRA-PREMIE VOOR GEREGLDE ARBEID AAN WERKNEMERS (ARBEIDERS EN BEDIENDEN)

AAN WIE WORDT DE PREMIE TOEGEKEND ?

Aan alle arbeiders en bedienden verbonden door een dienstverhuuringscontract en vallende onder de toepassing van de besluitwet van 28-12-44 op de Maatschappelijke Zekerheid en die gedurende de periode van 15-9-47 tot 31-10-47 regelmatig hebben gewerkt. Hebben eveneens recht zij die ten minste één dag gedurende die periode hebben gewerkt en moesten ophouden met werken wegens:

- oproeping onder de wapens;
- onvrijwillige werkloosheid; die recht geeft op werkloosheidsvergoedingen;
- ziekte of arbeidsongeval met volledige werkonbekwaamheid;
- wegens het indienen van een aanvraag voor ouderdomspensioen zonder onderzoek.

WAT ZAL HET BEDRAG ZIJN DER PREMIE ?

Mannen boven de 21 jaar : 375 fr. categorie A.
Mannen van 18 tot 21 jaar : 300 fr. kat. B.
Mannen min dan 18 jaar : 225 fr. kat. C.
Vrouwen boven de 21 jaar : 300 fr. kat. D.
Vrouwen min dan 18 jaar : 190 fr. kat. E.
Vrouwen van 18 tot 21 jaar : 225 fr. kat. F.
Leeftijd in aanmerking te nemen op 31-10-47.

WELKE VERMINDERINGEN ZULLEN KUNNEN TOEGEPAST WORDEN ?

Wie minder dan één dag afwezig was gedurende hogere genoemde periode, geen verminderingen.
Per dag ongewettigde afwezigheid worden de sommen verminderd met 55 fr. kat. A; 45 fr. kat. B; 35 fr. kat. C; 45 fr. kat. D; 35 fr. kat. E; 30 fr. kat. F.

WAT IS ONGEWETTIGDE AFWEZIGHEID ?

Elke afwezigheid, niet gestaafd door de volgende omstandigheden:

- Arbeidsongeval dat werkloosheid tot gevolg had;
- Ziekte of ongeval met werkloosheid, gestaafd door een geneeskundig attest;
- Overlijden van echtgenoot of echtgenote, afstammeling of ascendent van eerste graad, maximum 4 dagen;
- Huwelijk van belanghebbende : maximum 3 dagen.
- Overlijden van ascendent of afstammeling 2e graad, broeder of zuster, voorgd, schoonkinderen en schoonouders, max. 2 dagen;
- Huwelijk van kind, broeder of zuster max. 2 dagen.
- Geboorte van kind, max. 2 dagen;
- Verschuiving in rechte.
- Verschijning voór militieraad en andere verplichtingen voortvloeiende uit officiële opdrachten;
- Vervulling van syndicale verplichtingen met gerechtvaardigde opdracht;
- Alle gevallen van overmacht; werkloosheid wegens gerechtvaardigde of officieel erkende staking of wegens lock-out;

In deze gevallen moet de patroon daags vóór de afwezigheid verwittigd worden indien de afwezigheid kan voorzien worden; indien zulks niet kan, zo vroeg mogelijk en uiterlijk de dag van de terugkeer.

WIE MOET BETALEN EN WANNEER

De patroon bij wie de werknemer in dienst was op 31-10-47 en dit bij de eerste betaling der lonen of wedden volgende op 10 November.

WIE NIET DOOR EEN PATROON WORDT BETAALD

Wie niet door een patroon wordt betaald d.w.z. de werklozen - de zieken (meer dan drie dagen voor de arbeiders en meer dan 30 dagen voor de bedienden) en de aanvragers van ouderdomspensioen zal tussen 15 en 30 November betaald worden door de zorgen van het Voorlopig Steunfonds voor Werklozen.

Welke formaliteiten zullen die laatste categorie moeten vervullen ?

- Zij zullen een formulier afhalen: 1) de zieken bij de mutualiteit;
 - de werklozen bij de werklozenkas;
 - de ouderdomspensioneerden bij het gemeentebestuur;
- Dit formulier, volgens een model verschenen in het Staatsblad, behelst
- een attest van de laatste werkgever met de prestaties geleverd tussen 15 September en 31-10-47.
 - een verbintenis dat de premie slechts éénmaal werd aangevraagd;
 - attest van mutualiteit, werklozenkas of gemeentebestuur.

Het aldus ingevulde formulier wordt, al naar gelang het geval, terug gebracht tegen 13 November naar werklozenkas - mutualiteit of gemeentebestuur en de mutualiteiten en gemeentebesturen zullen ze tegen 15 November overmaken aan het V.S.O.W. - Kunstlaan 51, Brussel. De werklozenkassen moeten ze overmaken aan het Gewestelijk Bureau.

BIJZONDERE BEPALINGEN

De premie is niet vatbaar voor inhoudingen voor de sociale veiligheid. Het staat op dit ogenblik niet vast dat er geen belastingen zullen op afgehouden worden. Op deze kwestie ko-

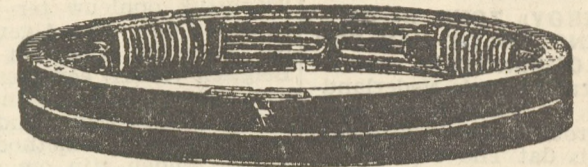
men wij nog terug. Het recht op de premie verjaart op 31-12-47.

Wie op 25-12-47 de premie niet ontving moet voor 31-12-47 het feit per aangetekend schrijven bekend maken aan de bevoegde sociale inspecteur of controleur. Daarmede wordt de verjaring gestuit.

De premie is niet betaalbaar aan vast noch tijdelijk personeel van Rijk - Provinciën en Gemeenten afhangende organismen.

De arbeider die ontvangt van de patroon moet kwijting ondertekenen en de patroon zal de uitbetaalde sommen mogen afhouden van zijn stortingen aan de R.M.Z. voor het vierde kwartaal 1947.

ZUIGER EN VEILIGHEIDSZUIGER PASSEND VOOR ALLE SOORTEN STOOMMACHINES



— Specialiteit van oververhitte stoom —

LOCKWOOD & CARLISLE, Ltd.

Tel. 60076-7 EAGLE FOUNDRY, SHEFFIELD II. Telegr.: Piston

Diesel Rings in all sections up to 36" Diameter

● De kosteloze brochure «Care and Maintenance» aanvragen (74)

Bij onze Noorderburen

Rondom de inschakeling van de Kustvissers in de Sociale Verzekering

Bij onze Noorderburen gaan stemmen op voor de inschakeling van de kustvissers in het kader der sociale wetgeving. Wij hebben er reeds op gewezen dat deze reeks vissers in dit opzicht een minderwaardige positie bekleden.

De kringen, rechtstreeks betrokken bij deze kwestie, zijn nochtans van mening dat de kustvisserij niet kan vergeleken worden met andere bedrijven. De argumentatie wordt hieromtrent verstrekt door de Bondsvoorzitter Dhr. R. Brands in «De Kustvissers».

Zijn uiteenzetting bevat enkele punten, welke voor de Belgische Kustvisserij, voornamelijk in de huidige crisisperiode, van groot belang zijn.

HET KUSTVISSERSBEDRIJF KAN NIET OP DEZELFDE LEEST GESCHOEID WORDEN MET ANDERE BEDRIJVEN

Door de sociale verzekeringen zijn de arbeiders verzekerd tegen alle mogelijke ongevallen, ziekten, invaliditeit en ouderdom. Op zich zelf genomen zijn dit allemaal mooie dingen. In de kustvisserij is dit nog niet zo, om reden dat het kustvisserijbedrijf niet op een leest geschoeid kan worden met andere bedrijven. Om deze zaken te begrijpen moet men goed de verhoudingen kennen, welke in dit bedrijf geldende zijn.

DE VERHOUDINGEN IN ANDERE BEDRIJVEN

Bij andere bedrijven spreekt men van werkgever en werknemer, men zou ook kunnen spreken van arbeider en kapitaal. De arbeider werkt voor een zeker loon en de werkgever gaat met de winst strijken. Het loon is dan meestal berekend naar de behoeften en eisen, welke de arbeider stelt. Acht men dit niet voldoende dan gaat men reclameren. Wil dit niet tot een oplossing komen, dan breekt een staking uit, welke funest werkt voor de arbeider, en het economisch leven benadeelt. Uiteindelijk komen al deze nadelige gevolgen ten laste van de verbruiker.

Wanneer de arbeider hogere eisen gaat stellen, moet de producent zijn goederen verhogen in prijs; de verbruiker betaalt uiteindelijk zelf. Dus logisch gevolg, hoe hoger lonen, hoe duurder het product moet zijn.

Ook de kosten van de sociale verzekering komen ten laste van het bedrijf en als nu alles wat gestort werd, ten goede van de arbeider kwam, dan zou het goed zijn. Maar al deze wettelijke bepalingen brengen met zich mee een noodzakelijk groot ambtenarenkorps, dat moet betaald worden.

DE VERHOUDINGEN IN HET KUSTVISSERSBEDRIJF

Waarom verzet zich de kustvisser tegen deze op zich zelf zo mooie bepalingen ? Dit verzet moet men niet beschouwen als revolutie, maar als voortvloeiende uit de verhoudingen, welke in het kustvisserijbedrijf altijd geldend zijn geweest en nog zijn, en welke wij ook gaarne willen blijven handhaven. Laat ons eerst eens nagaan hoe het loon geregeld is. In de regel is er één eigenaar van het schip, waarmee het bedrijf uitgeoefend wordt; de anderen zijn de opvarenden. Er wordt gevaren op zegen, d.w.z. voor het bedrijf wordt een zeker percentage vastgesteld en de rest wordt onderling verdeeld naar verhouding van de arbeidsprestaties. Dus als men uitgaat is nooit van te voren

vast te stellen, hoeveel zal worden ontvangen voor arbeid, welke verricht wordt.

De opbrengst is van veel dingen afhankelijk. Allereerst goed weer, ten tweede goede visgronden, ten derde goede afzet van de gevangen vis, en dan tegenwoordig is er nog een groter factor van de oorlog bijgekomen, het verspelen der netten, door de wrakken welke zich op de bodem van de zee bevinden ? Dit zijn allemaal factoren, welke eerst gepasseerd moeten worden, voor en aler de verdeling kan plaats vinden. Het is dan ook vanzelfsprekend dat ieder der opvarenden, zoveel als in zijn vermogen is, rekening houdt met al deze feiten. Daarom worden ook in de regel deze zaken onderling gemoedelijk besproken, om reden zowel eigenaar als opvarenden alles zullen doen om de uitkomst zo hoog mogelijk op te voeren. Maar er is een factor waar men tot nu weinig kan aan doen en dat is de prijs der gevangen vis.

Thans wordt deze bepaald door personen buiten het visbedrijf, waarin de vissers zelfs niet de minste medezeggenschap hebben en het dus voor hun onmogelijk is, om de prijs van het product in overeenstemming te brengen met de behoeften van het bedrijf. Vandaar dat ook steeds veel schommelingen in het bedrijf voorkomen. Het vissersbedrijf blijft zeer riskant.

VERANDERINGEN AAN DE AARD VAN HET BEDRIJF

Gaat men nu op het kustvisserijbedrijf dingen toepassen, waarop het niet is ingesteld, dan moeten er veranderingen worden aangebracht en zo ook wanneer men de sociale verzekeringen wil toepassen, dan gaat het moede dat er altijd geweest is verdwijnen. Allereerst het onderling gemoedelijke, want men komt dan als werkgever en werknemer tegenover elkaar te staan, door dat de verdeling percentagesgewijze wegvalt en er door in de plaats komt een vastgesteld loon, dat nooit hoog kan zijn, om reden men door de genoemde factoren nooit zekerheid heeft wat de uitkomst zal zijn.

De eigenaar staat dan los van de opvarenden en is op zichzelf aangewezen, waartegenover staat dat de opvarenden gedekt zijn door de wettelijke bepalingen. Maar wanneer de eigenaar iets overkomt, is deze overgeleverd aan de publieke liefdadigheid voor zichzelf en zijn gezin. Omreden er geen reserves gemaakt kunnen worden, want de zee neemt meestal evenveel als zij geeft en soms nog meer; het bedrijf eist soms meer dan waaraan kan worden voldaan. Daarom is het voor de kustvisserij een eerste vereiste dat de verhoudingen zo blijven, als ze altijd geweest zijn.

ONDERLINGE REGELING

De kwestie der sociale verzekeringen is gemakkelijk op te lossen door een onderlinge regeling niet verplichtend, maar vrijwillig in onderling verband, zowel van eigenaars als van opvarenden.

Uit de praktijk is dan te bewijzen, dat met goede wil veel tot stand kan gebracht worden.

Daarom hoopt men dat men de kustvisserij vrij zal laten in haar doen en niet allerlei wettelijke voorschriften op haar zal toepassen, want dan vreest men voor het bedrijf het ergste.

Reders !!

Ostend Stores & Ropeworks N.V.

is de belangrijkste leverancier aan de Belgische Zeevisserij voor

Trawltwine
Touwwerk
Netten
en alle visserijbenodigdheden

Binnenkort Rederijkaal
Burelen en Magazijnen
Hendrik Serruyslaan 73
Telefoon : 715.42 en 713.37

Marktberichten

OOSTENDE MARKTBERICHTEN

Een lastige week is voor velen thans achter de rug. Het feit dat het Wapenstilstandsfeest dit jaar op een Dinsdag viel, waarop geen verkoop plaats vond, brak de week in twee delen.

Het slechte weder welke de meeste vaartuigen op Woensdag met onvoldedige vangst deed binnenlopen deed de rest.

Maandag waren reeds een groot aantal vaartuigen op de verkoop aanwezig. Er waren reeds veel bestellingen uit het binnenland binnengekomen en de markt, zeer goed voorzien, was bijzonder levendig. Alle soorten gingen aan vlotte prijzen van de hand. Men had de grootste verwachtingen gesteld op Woensdag waarop veel vaartuigen zouden verkopen en er was zelfs een IJslander voorzien voor die dag.

Het onverwachte stormweder deed vele vaartuigen met onvoldedige vangst binnenlopen. De vraag op Woensdag was groter dan de te koop geboden vis. Voornamelijk aan kabeljauw was er gebrek door de aankopen voor het leger. Deze vissoort kende dan ook hoge prijzen, zowel voor Noordzee als voor IJslandse soorten. Ook de andere vissoorten werden even duur verkocht. Daarenboven was het grootste gedeelte der aangevoerde vis van mindere kwaliteit. De vraag in het binnenland was zeer groot. Vreemde vis werd bijna niet ingevoerd, deels door het feit dat veel vaartuigen met eigen vangst verwacht werden, deels ook door de feestdag op Dinsdag.

De uitvoer naar Engeland ging voort alhoewel in mindere mate dan vorige week.

Zwitserland deed echter flinke bestellingen.

De uitvoer naar Frankrijk zal van toekomende week af kunnen beginnen. Het is voor velen nog een vraag-

teken wat het nieuw systeem zal opleveren, doch de meesten zien, en met reden, de vrije uitvoer van een beperkt contingent aan maximumprijzen, slechts ongunstig aan.

De aanvoer van volle haring duurt nog steeds voort. Het stormweder verminderde evenwel de vangsten zodat de prijzen ietwat onhoog gingen.

LA SEMAINE A LA MINQUE

Lundi marché très animé, Mardi par suite de l'Armistice pas de vente. Tous attendaient de nombreux arrivages pour mercredi, mais la tempête renvoya les pêcheurs au port plus tôt qu'ils n'auraient cru et sans grande pêche. On vit la demande dépassant l'offre.

Les exportations.

Animation un peu moindre cette semaine que d'habitude. La Suisse fit d'importations commandées.

Les importations.

Presque nulles, peu d'envois furent fait par suite des fêtes de mardi d'une part; d'autre part, on attendait de si importants arrivages de notre propre côte qu'il ne fut guère demandé de poisson étranger.

Le marché intérieur.

A connu une animation de loin la plus importante depuis longtemps. Fait dont nous ne pouvons que nous réjouir.

Notre armée d'occupation en Allemagne a fait de grosses commandes, a tel point que la marché a manqué de cabillaud pour couvrir la demande.

Vrijdag 7 November 1947.

3 vaartuigen zijn heden ter markt nml. 1 grote motor van de Fladenharingronden, 1 motor van de Witte Bank en 1 motor van de Oost. De aanvoer van vandaag bestaat dus alleenlijk uit haring (44.000 kgr) met wat tong, tarbot, weinig pladijs, rog

en kabeljauw. De haring wordt ingezet aan 2800 fr, stijgt tot 2920 fr. en daalt dan geleidelijk tot 2400 fr. de lot van 10 bennen. In vergelijking met de afzetprijzen van daags voordien zijn heden alle aangeboden vissoorten in prijs gedaald.

O.85 Fladen 44450 242.408,—
O.220 Witte Bank 6641 123.100,—
O.262 Oost 3267 33.960,—

Zaterdag 8 November 1947.

Minder haring en verse vis dan werd verwacht. Niettegenstaande 13 vaartuigen van de vangst zijn is de aanvoer vandaag niet bijzonder groot te noemen door 't feit dat doorgaans alle vangsten klein en weinig omvangrijk zijn. De verscheidenheid is echter bijzonder keusrijk zodat bijna alle gewenste vissoorten in kleine partijen op de markt voorhanden zijn. De fijne vissoorten ingezet aan prijzen die daaromtrent overeenstemmen met deze van daags voordien dalen geleidelijk. Pladijs is eveneens licht in prijs gezakt doch kabeljauw en wijting daarentegen zijn ietwat gesteigerd. De haring boekt mooie afzetprijzen die gaan in stijgende lijn van 2900 tot 3450 fr. de koop van 10 bennen.

O.153 Witte Bank 6906 111.790,—
O.246 Witte Bank 5855 123.210,—
B.610 West 2589 30.570,—
O.278 Kanaal 9663 93.300,—
O.48 West 4132 36.210,—
O.111 West 937 8.920,—
O.120 Witte Bank 4521 78.250,—
O.174 Witte Bank 5362 78.300,—
O.318 Fladen 37753 233.334,—
N.820 West 4527 46.970,—
O.109 Witte Bank 9057 155.110,—
B.628 West 2358 19.160,—
O.161 West 1201 10.480,—

Maandag 10 November 1947

Heden wordt een mooie verscheidenheid aan vissoorten aangevoerd door 25 vaartuigen, nml 6 motoren van de Witte Bank, 4 motoren van het Kanaal, 2 motoren van de Noordzee, 2 motoren van de Oost, 5 motoren van de West, 2 motoren van de Kustzeevervisserij en 2 stoomtrawlers van 1 grote motor van de Fladenharingronden. Aan haring stippen wij ongeveer 3000 bennen aan die ingezet aan 2800 fr. geleidelijk daalt tot 2200 fr. om dan naderhand stilaan terug te stijgen tot 2980 fr. de koop van 10 bennen. De aanvoer verse vis bedraagt zowat 150000 kgr, is van zeer goede hoedanigheid en daarenboven zeer keusrijk. De vraag is zeer groot en er is veel belangstelling. De prijzen worden goed ingezet en stijgen van beurt tot beurt. Zeer goede markt en doorgaans zeer lonende prijzen voor alle variëteiten worden gegeven.

O.311 Kanaal 13655 129.700,—
O.289 Kanaal 13037 129.710,—
O.325 Kanaal 10880 107.480,—
O.282 Noordzee 12402 189.820,—
O.82 Kanaal 13475 122.010,—
O.268 Noordzee 14565 152.380,—
O.7 West 5315 49.250,—
O.621 Kust 377 4.640,—
O.256 Witte Bank 7535 122.130,—
Z.494 West 3330 47.690,—
SSO.296 Fladen 44884 221.920,—
SSO.159 Fladen 69.316 345.814,—
O.194 West 1501 18.400,—
N.776 West 1571 19.430,—
O.261 West 820 10.500,—

O.112 Witte Bank 5153 103.200,—
O.52 Oost 1728 18.750,—
O.47 Kust 391 5.070,—
O.132 Witte Bank 5930 102.150,—
N.806 Oost 4090 32.030,—
O.86 Fladen 59226 389.200,—
O.78 Kust 979 10.340,—
O.245 Witte Bank 3512 76.770,—
O.81 Witte Bank 6158 120.010,—
O.274 Witte Bank 4530 96.570,—

Dinsdag 11 November 1947.

Ter gelegenheid van het Wapenstilstandsfeest is er heden geen verkoop.

Woensdag 12 November 1947.

Door het feit dat gisteren niet werd verkocht is de aanvoer van heden zeer aanzienlijk. 31 vaartuigen zijn van de vangst terug waarvan echter 6 inhouden tot morgen zodat 2 stoomtrawlers van de Fladen, 5 motoren van het Kanaal, 4 motoren van de Noordzee, 12 motoren van de Witte Bank, 2 motoren van de West en 1 stoomtrawler van Ysland aan de afslag tegenwoordig zijn. De aanvoer verse vis is dus zeer groot, bedraagt zowat 250.000 kgr en omvat alle gewenste variëteiten. De kwaliteit laat echter veel te wensen over zodat enkele partijen met reden als zijnde van tweede hoedanigheid worden verkocht. Een aanzienlijke hoeveelheid tongsortering wordt aangebracht (25000 kg.) wat voor rechtstreeks gevolg heeft dat deze vissoort merkkelijk in prijs daalt doch niettemin aan zeer vaste prijzen van de hand worden gedaan. Weinig ronde vis voorhanden die dan ook aan zeer lonende prijzen wordt betwist. De andere variëteiten zijn lichtjes in prijs gedaald vergeleken met de vorige markttag. De Yslandse vissoorten worden gretig opgekocht aan zeer goede prijzen die deze van verleden week ver overtreffen. Vandaag is er veel belangstelling, de vraag is groot en de markt over het algemeen zeer vast. De haringaanvoer belooft tot circa 180.000 kgr en wordt afgenomen per koop van 10 bennen aan prijzen gaande van 2300 tot 3100 fr. Een partij haring verkocht zonder reclamatie vindt afzet aan 1870 fr. de lot van 10 b.

Z.413 Witte Bank 6881 113.197,—
O.128 Witte Bank 5831 113.070,—
O.65 Witte Bank 5987 107.480,—
O.119 Witte Bank 7340 128.820,—
N.704 West 4129 45.560,—
O.121 Witte Bank 7059 121.240,—
O.135 Witte Bank 6410 107.240,—
O.225 Witte Bank 4026 117.710,—
O.193 Witte Bank 4248 121.630,—
N.745 Witte Bank 2577 84.600,—
SSO.294 Fladen 69.570 386.196,—
O.196 West 1906 51.980,—
O.241 Kanaal 8064 139.350,—
O.124 Noordzee 9763 115.270,—
O.244 Witte Bank 5726 87.310,—
O.94 Kanaal 12046 128.830,—
O.217 Kanaal 15142 167.230,—
O.215 Noordzee 12903 170.210,—
O.173 Witte Bank 7721 116.950,—
O.222 Kanaal 12175 122.320,—
O.235 Noordzee 16745 176.780,—
O.290 Kanaal 11719 109.140,—
SSO.299 Ysland 39426 568.920,—
O.231 Noordzee 17357 260.370,—
SSO.83 Fladen 110.822 551.426,—
O.191 Witte Bank 21.442 130.040,—

Donderdag 13 November 1947.

Benevens een klein overschot van de stoomtrawler van Ysland die gisteren verkocht en de 3 motoren van de Witte Bank en de 2 motoren van de West die daags voordien inhielden zijn nog 1 stoomtrawler van de Fladen, 1 motor van de Witte Bank en 3 motoren van de West ter markt. De aanvoer is niet bijzonder groot en is evenmin keusrijk, bedraagt circa 136000 kgr waarvan 87000 kgr. haring. De verse vissoorten worden doorgaans afgenomen aan prijzen die minder zijn dan daags voordien. Tong wordt verkocht aan daaromtrent ongewijzigde prijzen. De haring vindt afzet aan schommelende prijzen gaande van 2500 tot 2700 fr. de koop van 10 bennen.

O.265 West 3670 52.680,—
SSO.299 Ysl. (overs.) 5773 43.210,—
O.214 Witte Bank 6882 110.300,—
O.310 Witte Bank 5184 95.070,—
O.122 Witte Bank 5616 103.950,—
O.267 West 4778 49.720,—
O.201 West 4817 47.100,—
N.733 West 3030 40.530,—
O.33 West 3173 33.670,—
O.105 Witte Bank 6080 114.670,—
SSO.80 Fladen 87381 400.000,—
(onv.)

Christine ROOSE

VISMIJN, 5, OOSTENDE
INVOER UITVOER
TEL. 720.13
713.13 (privé)

ALLE SOORTEN ZEEVIS ZALM SCHELP- & SCHAALDIEREN

GEROOKTE en GEZOUTEN HARING (539)

GARNAAL

AANVOER EN OPBRENGST PER DAG

6 Nov. 3969 kg. 24.423.50 fr. 9,50 5,—
7 Nov. 3107 kg. 21.889.00 fr. 11,— 5,50
8 Nov. 1622 kg. 13.561,50 fr. 11,— 7,—
Op 10, 11 en 12 Nov. geen aanvoer.

AANVOER EN OPBRENGST PER DAG

7 Nov. 54358 kg. 399.608 fr.
8 Nov. 96861 kg. 1.025.334 fr.
10 Nov. 304360 kg. 2.624.964 fr.
12 Nov. 437015 kg. 4.342.869 fr.
13 Nov. 136384 kg. 1.090.900 fr.
Totaal 1.018.978 kg. 9.483.675 fr.

YSLANDSE VISSOORTEN

De IJslandse vissoorten welke ter officiële markt werden aangeboden, werden verkocht aan volgende prijzen per kilo :

Woensdag 12 November 1947.

Kabeljauw 19,80-22,00; Gul 9,70-19,20; Koolvis 14,20; Leng 11,40-13,60; Schelvis gr. 16,00-19,00; midd. 11,40-14,80; kl. 6,80; Klipvis 5,40-6,80; Wijting 4,60; Heibot; 27,40-33,00; Hondstong 8,20-9,40; Schotse Schol 8,80 fr. per kgr.

Donderdag 13 November 1947.

Kabeljauw 20,00; Gul 4,00; Koolvis 11,00; Leng 4,80; Schelvis 15,00; Klipvis 6,60; Wijting 5,20; Hondstong 9,00 Schotse schol 8,80 fr. per kgr.

ZEEVIS - GROOTHANDEL

Camille WILLEMS

sedert 1887

IMPORT EXPORT

Telefoon: 72075/76 - 72318/19
Telegram: Willemsco Oostende

OOSTENDE

(226)

BELANGRIJK

De marktberichten met betrekking op de haven van IJmuiden bereiken ons deze week te laat.

Toekomende week publiceren wij de essentiële punten. Wij verontschuldigen ons voor de vertraging onafhankelijk van onze wil.

DE REDACTIE.

Louis GEKIERE

ZEEVIS - GROOTHANDEL

VISMIJN 8-35
— OOSTENDE —

Tel.: Privé 723.09
Bureel: Vismijn 720.19

IMPORT - EXPORT

Telegramadres: Goldfish (171)

Verwachtingen

Volgende vaartuigen zullen vermoedelijk in de loop der aanstaande visweek ter markt van Oostende verkopen :

Van IJsland : SSO.298	SSO.302.
Van het Kanaal : O.325	O.200
O.176	O.287.
Van de Noordzee, Witte Bank of Oost :	O.286 Z.530 Z.413 O.269
O.295	O.167 O.285 O.212 O.156
O.300	O.204 O.131 O.66 O.320
Z.504	O.127 O.140 O.277 O.291
Z.446	O.237 O.232 O.292 O.243
O.228	O.227 O.137 O.175 O.115
O.315	O.84 O.249 O.179 O.25
O.138	O.218 O.165 O.198 O.154
Z.428	O.166 O.186 O.224.
Van de Fladen : SSO.148	SSO.92
SSO.157	O.239 SSO.160 O.247
SSO.297	SSO.293 N.739 O.83
O.317	O.85.
Van de West of Kustzeevervisserij :	O.60 N.801 O.152 O.248 O.78 O.33
O.52	heneven nog een 15-tal kleine motoren.

Leopold DEPAEPE

In- en Uitvoer van
Vis en Garmaal

VISMIJN ZEEBRUGGE

Tel. Privé: Knokke 812.94
(224) Zeebrugge 513.30

Br.27 vergaan

DRIEKOPPIGE BEMANNING VAN DE BR. 27 OMGEKOMEN

In de nacht van Zondag op Maandag voer de vissersloep Br.27, met aan boord P. Vermeulen, Adriaan Schippers en Thange, de haven van Breskens uit door de Hont naar het Sloe, waar de netten zouden uitgeworpen worden. Zij hoopten Dinsdagmorgen de thuishaven binnen te varen.

Van zodra de sloep in de zee was, stak echter een geweldige storm op, welke de schippers vermoedelijk noodlottig werd want Dinsdagmiddag was de Br.27 nog niet in de haven van Breskens teruggekeerd.

De reddingsdienst van Vlissingen werd gewaarschuwd, welke zonder uitsstel de nasporingen aanvatte. Na enkele uren slaagde de bemanning van een reddingsboot erin een mastop te vissen en kort daarna de overblijfselen van gedeeltelijk verkoelde netten. Het opgeviste tuig was afkomstig van de vermiste Br.27.

Hieruit leidt men thans af, dat de bemanning, nadat de geweldige storm het schip gedeeltelijk ontakeld had, getracht heeft de aandacht van in de omgeving opererende of aan wal vertoevende vissers op hun in nood verkerend vaartuig te vestigen door het verbranden van netten en zeldoek.

Van de slachtoffers werd tot nog toe geen spoor ontdekt zodat algemeen verondersteld wordt, dat zij de dood in de golven gevonden hebben.

PRIJZEN PER KILO-TOEGEKEN D AAN DE VERSCHIEDENE SOORTEN VIS VERKOCHT TER STEDELIJKE VISMIJN VAN OOSTENDE

PRIX PAR KILO ACCORDES AUX DIFFERENTES SORTES DE POISSON VENDU A LA MINQUE SEMAINE DU 7 AU 13 NOVEMBRE 47

	Vrijdag Vendredi	Zaterdag Samedi	Maandag Lundi	Dinsdag Mardi	Woensdag Mercredi	Donderdag Jeudi
Soles — Tongen, gr.	33.00-33.60	33.00-33.40	33.20-35.00	.....	31.80-33.40	32.20-33.60
3/4 bloktongen	36.60-39.60	33.60-37.60	39.60-42.80	.....	33.00-38.00	32.80-37.00
kl.	44.50	36.40-39.40	44.20-45.40	.....	35.00-38.20	33.80-38.60
kl.	35.80-38.00	38.00-43.40	47.40-47.60	.....	35.80-37.00	35.40-38.60
Turbot — Tarbot, gr.	36.00	33.30-37.20	41.80-45.40	.....	33.00-34.00	32.40-35.40
kl.	29.00	35.00-36.00	35.00-36.00	.....	30.00-37.00	29.00-30.00
kl.	26.80	27.00-28.00	29.00-31.50	.....	27.00-29.00	27.00-28.00
Barbus — Griet, gr.	.....	26.70-27.00	27.00-27.50	.....	26.00-27.00	26.00-27.00
kl.	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Carrelets — Pladijs, gr. platen	18.80	.....	18.90-19.20	.....	18.00-18.80	18.40-19.00
gr. lek	18.40	17.90-18.60	18.20-19.40	.....	17.40-18.60	18.80
kl. lek	16.80	18.00-18.80	17.80-18.40	.....	16.80-17.40	18.00-18.80
lek de slag	12.00-14.40	16.80-17.40	16.20-17.20	.....	13.60-16.00	15.00-16.40
platies	3.40-4.00	14.40-15.40	7.40-9.00	.....	5.80-6.80	5.20-7.80
Egelfins — Schelvis, gr.	.....	10.40-12.20	10.40-12.20	.....	13.80-16.30	.....
kl.	4.60	7.40-9.00	7.40-9.00	.....	7.40-12.60	.....
kl.	.....	8.40-9.20	8.40-9.20	.....	5.80-9.40	.....
Merluches — Mooie Meiden, gr.	.....	15.20-17.20	13.00-18.50	.....	13.00-18.50	.....
kl.	.....	10.20-11.80	10.20-14.80	.....	10.40-12.20	.....
Rafes — Rog	6.00-7.60	7.60	8.00-9.40	.....	7.40-11.00	.....
Rougets — Robaard	13.00	6.40-7.80	6.20-10.80	.....	7.00-9.40	6.80-8.80
Grondins — Knorhaan	.....	11.00-11.50	12.50-14.00	.....	11.50-15.00	11.00-13.50
Cabillaud blanc — Kabeljauw	15.50	3.40-4.00	3.20-3.40	.....	4.40-6.00	3.40
Gullen	8.50-9.70	14.20-12.00	16.20-20.20	.....	17.40-25.80	24.60
Lottes — Steert (zeeduivel)	.....	9.40	7.20-14.60	.....	8.00-19.80	.....
Merlans — Wijting	2.60-3.40	25.50	27.60-28.20	.....	21.60-28.80	.....
Limandes — Schar	.....	4.60-7.40	6.40-11.00	.....	5.40-9.00	3.60-7.00
Limandes soles — Tongenschar	.....	5.00-7.00	6.80-8.00	.....	5.60	5.40
Emissoles — Zeehaal	.....	16.00	16.00	.....	18.60	.....
Roussettes — Zeehond	.....	5.50-6.00	6.00-6.50	.....	4.00-6.00	3.50-5.00
Vives — Arend (Pieterman)	.....	5.50-6.00	4.50-6.50	.....	4.00-6.00	.....
Maquereaux — Makreel	.....	31.00-35.00	.....	.....	.....	25.00
Poors	.....	.....	1.60-1.70	.....	1.50-1.90	.....
Grondins rouges — Rode knorh.	.....	.....	10.80-11.60	.....	10.80	.....
Rafes — Kellrog	.....	9.40	8.80-12.80	.....	8.80-12.80	9.80-12.00
Homards — Zeekeeft	.....	8.60-11.60	10.40-12.80	.....	.....	.....
Flottes — Schaaf	.....	.....	8.00-9.80	.....	.....	.....
Zeebaars	.....	.....	2.80	.....	.....	1.10
Lom	.....	.....	3.00	.....	.....	.....
Congres — Zeepaling	.....	8.50-9.00	7.00-9.00	.....	7.80-8.90	.....
Lingues — Lengen	.....	7.50	9.20-10.40	.....	11.00-13.60	.....
Soles d'Ecosse — Schotse schol	.....	.....	8.00-9.60	.....	6.70-9.80	.....
Hareng — Haring (volle)	4.80-5.85	7.60-11.60	8.00-9.60	.....	3.75-6.20	5.00-5.40
Hareng guais — IJle haring	.....	5.80-6.90	4.20-6.00	.....	.....	.....
Latour	20.50	25.00-30.00	.....	.....	23.00-24.00	.....
Tacauds — Steenpost	.....	.....	45.00-48.00	.....	32.00-40.00	.....
Flétan — Hellbot	.....	.....	11.20-13.40	.....	13.20-13.60	.....
Colin — Koolvis	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Esturgeons — Steur	.....	.....	.....	.....	18.00	.....
Zeevolf	.....	.....	.....	.....	19.00	.....
Vlaswijting	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Zonpevis	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Koningsvis	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Kreeftjes	.....	.....	.....	.....	.....	.....



Voor al uw
DRUKWERK
één adres
Nieuwpoortswg, 44

DE RECORDJACHT gaat verder bij O.S.C. Woensdag 19 November om 18,30 u. zal Mej. Caroen pogen haar record over de 400 m. vrije slag neer te halen. De huidige recordtijd is 5 min. 14 sec. 4/10. We menen Woensdagavond een nieuw Belgisch record te zullen horen aankondigen.

SPORTNIEUWS

VIJF OOSTENDSE basket-ballteams binden Zaterdagmiddag met elkaar de strijd aan in het Groot Basket-ball tornooi van O.B.B.C. Geen enkele sportman die vrijaf heeft mag deze gelegenheid laten ontsnappen om de Oostendse ploegen aan 't werk te zien.

Dat was Voetbal!

Het ziet er dus naar uit dat roodgroen de kadams gevonden heeft. Was de wedstrijd tegen Nielse op een nederlaag uitgelopen, niemand zou hebben durven stenen werpen naar een elftal dat met animo en bezieling een spel ontwikkelde dat nu eindelijk eens algehele voldoening schonk. Het werd echter een klinkende overwinning, een overwinning die voor de moraal een stevige stut zal zijn en die de opstanding van roodgroen bevestigt.

Sommigen lopen hoog op met de prestatie van onze aanvallers. Wij willen aan de verdienste van deze vijf niets afdoen doch ons moet toch van het hart dat het spel der verdediging ons bijzonder veel genoegen heeft gegeven omdat daar vooral de ploeg aan 't kwijnen was. Onder het impuls van Wets, met de zekerheid van Gernaey en een fel in opgang zijnde Deschacht mag deze crisis thans als voorbij worden beschouwd. De tussenkomsten van Gernaey waren secuur en zelf, wanneer hij af en toe als derde back ging optreden voelden we dat de roodgroene milt voldoende bevleegd was. Wets, Deschacht en een feilloze Legon grendelden het heiligdom van Gernaey volledig af. Deschacht C. en Hollemeersch evolueerden naar gelieve en waren mans genoeg om de aanval rusteloos te voeren. Maar Billiet en Deweerdt hadden het deze keer ook verstaan om ballen op te halen en zelf hun op-

TOCH EEN SCHADUW...

«Never change a winning team» zegde de Hr Lacourt aan de persmannen doch de volgende dag werd Vandierendonck op oefening gekwetst en er moest dus wel veranderd worden. Doch, waar bijna eenieder zich aan nieuw knutselwerk verwachtte en heel de ploeg op zijn kop gezet zag had het selectiecomité nu eens eindelijk beslist de ploeg te laten zoals hij stond en alleen Vandierendonck op zijn vleugel te vervangen. Het wijze van deze beslissing is iedereen opgevallen en meteen heeft Robert de gelegenheid gehad te bevestigen. De Cuman blijkt meer en meer een all-round speler te zijn waaraan A.S.O. nog veel genoegen zal beleven. Hij is daarbij een door en door sportieve kerel. Kan dat wel gezegd van sommige zijner medespelers? Wat ons en iedereen opgevallen is zullen we hier niet nader ontleden. Zeker is echter dat het onsportieve gedrag van bepaalde elementen een lichte schaduw op deze heugelijke opstandingsdag heeft geworpen.

stelling te bezorgen zodat zij, meer nog dan de drie puntspelers, een gevaar waren voor Koeck. De voorlijn was schotvaardig. Lenaers was weer de opportunist van vroeger doch verwaarloosde op verbazende wijze zijn rechtse outside. Ook Deweerdt kon in dit opzicht niet voldoen. De vleugel Billiet-Monteny stak, op het stuk van samenspel, schril af bij Deweerdt-Ducuman. Hier liep alles gesmeerd doch, door nutteloos treuzelen en schermutselen werden toch veel scorekansen verken. De Cuman werd in de eerste speelhelft af en toe eens met een pas bedacht, kreeg in de tweede speelhelft wat meer werk doch de voorzetten waren zo onzuiver dat hij er meestal niets kon mee aanvangen. Zelfstandig genomen stond hij als hoekspeler op dezelfde hoogte van Monteny. Zijn doelpunt, op pas van Monteny, was een juweeltje.

HOE WERD HET 5 - 1 ?

29e min. : Lenaers krijgt de bal toegespeeld, wandelt met Deweerdt door de bezoekende verdediging en laatstgenoemde schiet van op zes meter binnen. (1-0)
44e min. : Deweerdt schiet van ver op doel, Herregodts wil ontzetten doch de bal schampt af en verdwijnt buiten het bereik van Koeck in de netten. (2-0)
51e min. : Billiet zwent naar rechts en lost een kogel die geen genade kent. (3-0)
60e min. : Prachtig samenspel tussen Billiet en Monteny. Monteny zet voor doel en De Cuman kopt prachtig binnen. (4-0)
71e min. : Hollemeersch neemt van 40 m. een vrijschop, Deweerdt doet de bal met de kop afwijken en nummer vijf zit binnen. (5-0)
77e min. : Op pas van Marnef weet Loothoofd de eer te redden. (5-1)

DE WAARDE VAN NIELSE

Opvallend was de zwakheid van de helfts die geen ogenblik het tij konden doen keren en dan ook aan de basis liggen van het doorlopend roodgroen overwicht. Over het algemeen was de Nielse ploeg niet voldoende

technisch onderlegd om het enthousiaste spel der kustjongens te weerstaan. De verdediging waar Theo Franssens, gekwetst, nog niet kon optreden, bleek zeer zwak door het uitvallen van deze eminente speler. Dat ze de score op vijf doelpunten wist te handhaven spreekt echter nog in haar voordeel. De leiding van de Hr. Coeckx was van een opvallende doch passende strengheid.

BEVORDERING A

Harelbeke - Rupel	2-1
Oudenaerde - St. Kortrijk	4-3
Dendermonde - St. Moeskroon	2-4
Izegem - Meulestede	2-3
Wevelgem - U.S. Doornik	1-2
A.S. Oostende - Nielse	5-1
R.C. Gent - S.C. Meenen	4-0
Geeraardsbergen - Terhagen	1-3

RANGSCHIKKING

F.C. Meulestede	8	6	1	1	19	12	13
U.S. Doornik	8	5	1	2	17	8	12
St. Moeskroon	8	5	2	1	19	13	11
Dendermonde	8	4	2	2	17	13	10
St. Kortrijk	8	4	3	1	19	14	9
R.C. Gent	8	4	3	1	15	15	9
S.C. Meenen	8	4	3	1	10	12	9
Oudenaerde	8	3	3	2	10	10	8
A.S. Oostende	8	4	4	0	20	17	8
F.C. Izegem	8	4	4	0	12	13	8
R. Harelbeke	8	4	4	0	11	15	8
Nielse	8	3	4	1	11	11	7
Rupel	8	1	4	3	6	9	5
Geeraardsb.	8	2	6	0	17	21	4
F.C. Wevelgem	8	2	6	0	9	18	4
Terhagen	8	1	6	1	8	17	3

S.K. RUPEL — A.S.O.

Dat de verplaatsing naar Rupel met vertrouwen wordt te gemoet gezien spreekt vanzelf. Inderdaad, waar Niel se letterlijk overspeeld werd moet nu ook van Rupel weinig of geen replek verwacht worden. Tegen het roodgroene spel van Zondag is weinig in te brengen en daar de voorwaartsen met een volledig zelfvertrouwen het terrein der Steenbakkers zullen betreden is de algemene verwachting: een A.S.O. zege met grote cijfers. Voor de selectieheren is wellicht een meer rustige periode aangebroken. Nu meer dan ooit is het behoud van de winnende formatie gewettigd en aangeprezen. Het behoud van deze elf kan beslissend zijn voor al dan niet promovering van roodgroen, en een wijziging aan de opstelling zou nu meer dan ooit sensatie verwekken. We hopen dat we toekomstige weck de hamer onder tafel zullen mogen laten.

Bij het ter perse gaan vernemen we dat het selectiecomité van A.S.O. heel wijs heeft besloten de ploeg ongewijzigd te laten. We kunnen deze beslissing slechts toejuichen. Niet dat we willen afbreuk doen aan de voetballerstanden van Julien Vandierendonck, deze intentie weze verre buiten ons, doch omdat Julien zeker enkele weken rust nodig heeft om weer op volle kracht te komen. Het opstellen van Vandierendonck was nu meer dan anders af te raden omwille van het grote risico dat hiermede gepaard zou gaan.

Rupel S.K. zal derhalve tegen volgende formatie moeten strijden en sneven.: Gernaey, J. Deschacht, Wets, Hollemeersch, Legon, C. Deschacht, De Cuman, Deweerdt, Lenaers, Billiet en Monteny.

SPORTMANNEN ! !

voor uw uitrusting : één adres.

SPORTSHOP

Van Iseghe:laan - 48 - (A. Notredame). (513)

Bij O.S.C.

Woensdag 19 November

te 20.30 uur in het lokaal Hotel de Venise, 99, Kapellestraat, ontvangs der Belgische kampioenen en kampioenen van Vlaanderen door het O.S.C. Supportersbestuur. Huldiging en overhandiging van geschenken. Alle ware sportlefebbers worden hierop dringend uitgenodigd.

Zondag 23 November 1947 : Autocarreis naar Brugge, om de grote zwemgala België-Nederland bij te wonen, met deelname van de Hollandse zwemvrouwen Nel van Vliet, Termelen, enz... Als bijzondere attractie dameswaterpolomatch.

Vertrek aan het lokaal Hotel de Venise om 17 uur.

Inschrijvingen worden ingsgelijks in het lokaal aanvaard.

Prijzen voor de reis, toegangskaarten (1e rang) inbegrepen : 60 fr. Op Kerstavond 24 December richten de Supporters O.S.C. opnieuw hun beroemd Engelenkoekenbal in, in de Laiterie Royale. Men zal best doen zich hiervoor tijdig van kaarten te voorzien. Wij komen hierop later terug.

Derbyatmosfeer, geen derby cijfers

HET MOEDIGE KNOKKE MOEST ZICH GEWONNEN GEVEN

Er zat heel wat meer spanning in deze wedstrijd dan de cijfers aanvankelijk zouden doen vermoeden. Ja, vele zullen beweren dat de score wel wat gevleid in het voordeel van roodgeel is opgelopen. Niettemin is de zege der bezoekers volledig verdiend want hun spel getuigde onbetwistbaar van meer stijl, betere techniek en in de strijd tussen beide achterhoeden moest Knokke zich de mindere bekenen. We voorspelden een weinig evenwichtige kamp voor deze kusterby we hebben ons echter misrekend. Knokke heeft in deze wedstrijd aangenaam verrast voor de vele Oostendenaars die dachten dat de voetbalsport in Knokke steeds aan 't zakken was. Knokke heeft V.G.O. negentig minuten lang de replek gegeven en dit met een geestdrift die zo aanstekelijk werkte dat V.G.O. eveneens door een vlag van enthousiasme werd bevangen wat deed terugdenken aan de vroegere ontmoetingen waarbij er verbeten om de inzet werd gestreden. Er zitten in de Knokse ploeg enkele jonge elementen die beloven en waarop het Bestuur zeker kan bouwen. Vele elftallen zullen, naar mate de competitie vordert, met Knokke hebben af te rekenen.

V.G.O. DOELDE LANGS...

GYSELS op persoonlijke poging (16e min.)
WAERZEGERS op geharrewar voor doel (55e min.)
HUBRECHSEN op pas van Waerzegers voorbij de uitlopende doelman (61e min.)
GYSELS lukt de doelwachter uit zijn kooi en net onhoudbaar (76e min.)

Bij roodgeel mag men tevreden op deze wedstrijd terugblikken. Vooral de verdediging was in een uitstekende dag. Ferier speelde stukken beter als tegen Wervik, Dujardin was regelmatig als goewoont, Dewilde speelde zeker en doordrijvend. In de halflijn waren Vandenberghe en Coopman de besten. Eerstgenoemde speelde weer een leeuwenpartij. Mestdagh, wiens opstelling we onmogelijk kunnen begraven omdat hij totaal uit vorm blijkt, was samen met Eereboudt het zwakke deel van het elftal. Het aanvalskwintet was weer eens door elkaar gegooid. Op de middenvoorplaats voldeed Dasseville niet aan de verwachtingen. Willy is in een off-periode en ons inziens zal hij op geen enkele plaats voldoening schenken tot hij zijn inzinking te boven is. Tijdens de wedstrijd deed zich gelukkig dit verschijnsel voor dat hij 't zwart schaap der Knokse verdediging bleek te zijn zodat hij gemakkelijk enkele tegenstrevers op zich kon trekken om dan een vrijstaande Gysels of Waerzegers de bal te kunnen toespelen. Individueel bleek hij soms zwak. We menen dan ook dat hij niet «de» centervoor is waarnaar roodgeel tegenwoordig op zoek is. Gysels en Hubrechsens waren zeer goed terwijl ook Waerzegers zich herhaalde malen liet opmerken.

Aldus prijkt roodgeel nog steeds aan de leiding van de reeks. De aandacht van gans het sportieve Oostende gaat echter naar de big-match voor Zondag a.s.

TWEDE PROVINCIAAL

Knokke - V.G. Oostende	0-4
Komen - Middelkerke	5-0
Deerlijk - Houthulst	1-2
C.S. Ieper - Dar. Blankenberge	6-1
Wervik - Poperinge	3-0
F.C. Roeselare - W.S. Ieper	4-0
Avelgem - Lauwe	0-2
Waregem - Ingelmunster	10-0

RANGSCHIKKING

Waregem	8	5	1	2	37	7	12
C.S. Ieper	8	6	2	0	25	10	12
V.G. Oostende	8	6	2	0	18	12	12
F.C. Roeselare	8	5	2	1	16	7	11
E. Wervik	8	5	2	1	16	13	11
Komen	8	4	2	2	20	11	10
Avelgem	8	4	3	1	17	13	9
Houthulst	8	2	4	1	12	8	8
Lauwe	8	4	4	0	17	12	8
W.S. Ieper	8	4	4	0	15	13	8
Deerlijk	8	2	3	3	14	11	7
Poperinge	8	2	4	2	7	23	6
Ingelmunster	8	2	5	1	9	26	5
Knokke	8	0	4	4	8	26	4
D. Blankenb.	8	0	5	3	10	30	3
Middelkerke	8	1	7	0	7	25	2

V.G.O. — F.C. ROESELARE

Een harde noot om kraken... F.C. Roeselare, net als V.G.O. is immers van wal gestoken met de vaste overtuiging terug naar Bevordering te reizen. Van bij de aanvang van de competitie hebben ze elkaar als twee rivalen beloerd en nu komt dit eerste treffen op het ogenblik dat beide werkelijk gunstig geklasseerd staan. Het belang van deze ontmoeting onderschatten ware dus loutere lichtzinnigheid. Voeling verliezen in deze reeks betekent voor onbepaalde tijd uit de titelstrijd geschakeld worden. Verliest Roeselare Zondag, dan kunnen die twee verliespunten op het einde noodlottig worden.

Er zal dus dienen gespeeld te worden en we hopen dat het locale elftal volledig tussen de lijnen zal treden. We maken van V.G.O. onze favoriet doch bekennen het vrijaf... zonder volledige overtuiging.

V.G.O. brengt voor de wedstrijd tegen Roeselare 1 enkele wijziging aan de ploeg. Eereboudt moet op insideplaats ruimen voor L. Vansteger. Deze verandering zal de waarde van roodgeel niet merkbaar doen toenemen en zal dus niet van doorslaggevend betekenis zijn. We menen dat de resultaten veel meer voldoening zouden geven moest men zich wat meer aan 'n bepaalde winnende formatie houden.

Het is nu een zekerheid dat Van Pevenange twee maanden rust moet nemen op doktersadvies. We vragen ons af wat al permutaties dit bij roodgeel zal teweeg brengen.

Volgende elf komen dus in lijn : Ferier, Dujardin, De Wilde, Mestdagh, Coopman, Vandenberghe, Hubrechsens, L. Vansteger, Dasseville, Waerzegers, en Gysels (van links naar rechts).

Schaken

KAMPIOENSCHAP VAN OOSTENDE

Uitslagen van de 2e en 3e ronde.

EERSTE KATEGORIE

Simoens - Vanmoerkerke	1-0
Vercouillie - Hayman	1-0
Dieperinck - Peppers	0-1
Calus Sr. - Rosseel	1-0
Calus Jr - Vanbeveren	0-1

TWEDE KATEGORIE

Tavernier - Devos	1-0
Van Voren - Vanderbeke	1-0
Spoelders - Seldenslagh	1-0
Seurinck - Dossche	1-0
Bals - Schollaert	0-1
Schollaert - Tavernier	1-0
Dossche - Bals	1-0
Seldenslagh - Seurinck	0-1
Vanderbeke - Spoelders	0-1
Devos - Van Voren	1-0

DERDE KATEGORIE

Vinck - N. Douvere	1-0
Laforce - Goethals	0-1
Aspesslagh - Bauwens	0-1
Vanpoucke - Vanderbusse	0-1
Douvere N. - Laforce	1/2-1/2
Vanderbusse - Simoens	1-0
Degryse - Vanpoucke	1-0

Is Gold Star niet opgewassen?

Er zou bijna geloofd moeten worden dat deze woorden volledig met de waarheid overeenstemmen. Go'd Star kreeg immers te Komen een zware pil te slikken, een echte verplettering die vanwege de hevigste aanhang niet werd verwacht. Zijn er verzachtende omstandigheden in te roepen? Wij durven het aan te verklaren dat Gold Star zich aan het klein en uiterst modderig terrein niet aanpassen kon. Couckke was afwezig en waarom deze speler niet werd opgesteld blijft voor ons een raadsel. De bestuursleden zijn gewis akkoord dat een misslag hunnentwege werd begaan. In elk geval werd Gold Star niet ingedrukt en is de besluiteloosheid der voorhoede de bijzonderste oorzaak dat paars-wit de brutale 5-0 eindcijfers heeft kunnen bereiken. Het is nutteloos verdere woorden over deze partij te wijten alhoewel nog aan te stippen valt dat de stand aan de rust 2-0 was en keeper De Boyser wel degelijk aan een paar doelpunten schuld heeft.

Het blijkt dat Gold Star Zondag a.s. ter gelegenheid van het bezoek van Eendracht Wervik een gewijzigde opstelling in lijn zal stellen. Wij werden tot op heden niet definitief op de hoogte der samenstelling gesteld zodat wij ons niet aan een voorspelling zullen gewagen alhoewel wij voor de zoveelste maal het beste verhopen. Wervik vertrekt als grote favoriet.

De reserves met zeven spelers konden het tegen Knokke natuurlijk niet bolwerken en werden met 0-3 verslagen. Naar het schijnt beschikt Gold Star over een 80 tal spelers en het is dan ook onbegrijpelijk voor ons dat de wedstrijd met zeven spelers betwist werd.

De juniors hebben voor de troost gezorgd want tegen alle verwachtingen in werden de leiders uit Knokke op eigen terrein met 1-3 geklopt. Dit belooft voor Zondag want te 10 uur worden de schoenen tegen V.G. Oostende aangeboden en dat de jongeren van de «old great» het lastig zullen hebben is een zekerheid. Een pitig partijtje in het verschiep waarbij een groot aantal supporters niet zullen willen afwezig zijn.

De reserves trekken naar V.V. Coxyde met de hoop hun eerste punten van het seizoen in te palmen.

Zwak vertoon

S.K. DE HAAN 3 — S.V. NIEUWPOORT 0

De Haan start met de wind in den rug en steekt onmiddellijk geweldig van wal. Na een tiental minuten raakt S.V. uit de omknelling los zonder veel succes echter. De vleugelspelers der lokalen zijn gevaarlijk en door hun toedoen kan De Haan aan de 17e min. de stand openen, Nieuwpoort zet nu alle zeilen open en brengt het spel in evenwicht zonder dat de voorspelers een tegenpunt kunnen aantekenen. Het is intengendeel De Haan dat aan de 35e min. langs den middenvoor de voorsprong tot 2-0 brengt. In de tweede helft heeft Nieuwpoort windvoordeel maar kan er geen nuttig gebruik van maken temeer daar middenvoor Billau door de bezochte stopperspillet volledig onschadelijk gemaakt wordt. Het spel verloopt verder evenwichtig maar De Haan betoond zich meer gevaarlijk voor doel. Vijf minuten voor het einde gelukken ze nog een derde doelpunt en twee minuten later een vierde dat echter afgekeurd werd.

De geelzwarten speelden hier een hunder zwakte wedstrijd. Het spelgehalte was zeer laag aan beide zijden. De Haan heeft verdiend de twee punten in de wacht gesleept. Het gemis aan samenspel was de hoofdfactor van deze nederlaag.

Onze juniors wonnen hun eerste wedstrijd en zonden Daring Blankenberge met 3-2 wandelen. De reserves kregen een pil van belang en verloren met 8-0 van V.G. Oostende.

Zondag a.s. trekt onze eerste ploeg naar Gits en we vrezen dat het weer een nederlaag worden zal. De reserves trekken naar Torhout om met ledige handen terug te komen. De juniors gaan naar De Panne en zullen zich flink moeten inspannen om een punt te veroveren. We hebben dus Zondag a.s. geen voetbal wat bewijst dat de kalender niet opgesteld werd naar behoren.

Veldlopen

In het vooruitzicht van de grote volkscross had alhier eveneens een oefenveldloop plaats welke volgende uitslagen gaf :

Scholieren (2 Km) : 1. Simoens A. in 5 min. 48 sec.; 2. Delanghe (RAAG); 3. Geokint (JSN); 4. Traens (AAG).
Seniors (4700 m.) : 1. Verfaille in 15 min. 53 sec. (A.A. Gant); 2. Lowa-gie op 5 met (A.A.G.); 3. Deceuninck op 100 m. (politie); 4. Rubbin (College); ex aequo : 5. Puits (politie); Coe-neye (politie); 7. Derume (politie); 8. Vandepas (College); 9. Decraemer (onaf.); 10. Van Zuyt (pol.); 11. Lucas (SN); 12. Bultiau (Coll.); 13. Deprez (pol.); 14. Degryse (SN); 15. Staelens 16. Heuzel (SN); 17. Vanhoutte (SN); 18. Molleman (pol.); 19. Helmoortel (onafh.); 20. Degruyter (pol.)
Klassement : 1. Politie 13 p.; 2. College 24 p.; 3. Sport Nautique 41 p.

Verbeter S.K.V.O. zijn positie?

S.K.V.O. — F.C. VELDEGEM

De voorbije competitiedag is voor S.K. Voorwaarts nu niet bepaald ongunstig geweest. Syseele wil echter van geen begeven weten en werkt zich steeds meer en meer los. De nederlagen van Wenduine en Koekelare wijzen er echter op dat we nog ver-rassingen kunnen beleven en dat pas, na de laatste wedstrijd, de winnaar van de reeks zal gekend zijn.

Het bezoek van F.C. Veldegem moet voor groenwit een gelegenheid zijn om zijn positie nog te verbeteren. We voorspellen een nieuwe zege van de Voorwaartsen.

DERDE AFDELING A

Assebroek - Adinkerke	4-0
Fl. Zedelgem - Wenduine	2-0
S.V. Breedene - Diksmuide	1-0
S.C. Beernem St. Joris	4-1
Koekelare - Lissewege	1-3
Zwevezele - Sysele	0-1
Veldegem - Ruddervoorde	3-0
S.K.V.O. bye	

RANGSCHIKKING

F.C. Sysele	8	7	0	1	19	5	15
S.K. Koekelare	7	4	2	1	13	9	9
S.V. Breedene	8	3	2	3	10	10	9
S.V. Beernem	8	4	3	1	15	12	9
F.C. Assebroeck	7	4	2	1	16	13	9
S.K. Wenduine	7	3	2	2	15	7	8
S.K.V.O.	7	3	2	2	16	14	8
F.C. Zedelgem	8	2	2	4	13	8	8
W.S. Adinkerke	8	3	3	2	15	18	8
S.V. Diksmuide	7	2	3	2	8	6	6
F.C. Lissewege	7	3	4	0	9	11	6
St. Joris	7	2	3	2	15	15	6
F.C. Veldegem	8	1	4	3	9	13	5
S.V. Zwevezele	7	1	4	2	7	12	4
D. Ruddervoorde	8	0	6	2	13	25	2

(Verdere sportberichten zie blz. 3)

Voor Nieuwbouw en Herstelling van

SCHEPEN

N.V. BELIARD-CRIGHTON & Co

(214)

Vrouwen-Kroniek

SPIJSKAART VOOR DE GANSE WEEK

ZONDAG : Wintergroentensoep - Rostbeef - Witloof - Aardappelen - Eierenpudding met rozijnen.

MAANDAG : Overschot Rostbeef - Spinazie - Aardappelen - Macaronipap.

DINSDAG : Mosselen - Frites - Flensjes.

WOENSDAG : Gebakken lever - Gestoofde prei - Aardappelen - Chocoladepudding.

DONDERDAG : Zuurkool met worstjes - Aardappelpuree - Brood met appelen.

VRIJDAG : Witte Bonen - Gekookte Griet - Zure eierboter - Aardappelen - Abrikozenudding.

ZATERDAG : Stoofcarbonade - Gekookte aardappelen - Havermoutpap.

U Zelf

GEZONDHEID IS SCHOONHEID
Laat het mij hier zeggen: schoonheid is in de eerste plaats gezondheid. En wat is gezondheid? Goede inwendige en uitwendige verzorging. Dit is ten slotte niet lastig en absoluut niet onmogelijk. Dus: in iedereen bereik.

Ik denk niet te overdrijven als ik zeg dat gezondheid inwendig begint. Velen zijn zo schuchter dat ze daar zelfs aan hun dokter niet durven over spreken. Misplaatste schuchterheid, want wie geen regelmatige stoelgang heeft, er aan niemand durft over spreken en zo maar verder loopt, ondervindt er gauw de treurige gevolgen van. Dit is nu het eerste waarvoor dient gezorgd. Een eenvoudig middelje dat dikwijls een hulp is, is een groot glas water bij het opstaan. En geloof mij vrij, wat schijnbaar niet van uw wil afhangt kunt ge heel goed «willen» iedere dag op hetzelfde uur.

Bij inwendige verzorging hoort feitelijk ook het dieet. Ik wens daar later ook eens met u over te praten in meer dan enkele lijntjes. Onthoudt dat veel groenten en fruit eten beter is dan veel taartjes.

De uitwendige verzorging is zo elementair dat ik mij schaam er hier te moeten over spreken, ze is tevens zo belangrijk dat ik het hele paragraaf zou willen in hoofdletters laten drukken.

Ten minst één bad in de week, en ten haarwas in de maand, dat voor de rest overvloedig geborsteld wordt. Tandens sprankelend wit, nagels rozerood. Iedere dag voor een half uur de deur uit, niet voor uw boodschappen of voor visite, maar voor een wandeling. En voor wie de kust bewoont kan geen mooier wandeling uitgedacht worden dan de dijk, of bij laag water het strand. De kleedij speelt natuurlijk ook een rol in de uiterlijke verzorging, maar ik wens daar later in een afzonderlijk artikel met u over te spreken.

Een belangrijk punt is ook nog de rust die u neemt. Ten tijde van mijn grootmoeder zei men wel eens dat zes uur slaap de regel was voor een man, zeven uur voor een vrouw en acht uur voor een gek. Welnu, laat ons allen gekken zijn, en we zullen er ons des t beter door bevinden.

En nu vraag ik u wat verkieslijker is: een lichaam dat tintelt van leven met daarop een gezichte met blozende wangen, fonkelende ogen en lachende lippen, of een kwijnende smachtende schone, waar niks van natuurlijk meer aan te bespeuren is? Wel, er zijn bewonderaars van deze laatste. Laat ze deze gerust hebben, ik weet er vele andere die de eerste verkieszen, en hun smaak is de gezonde.

En vergeet niet: goede gezondheid baart ook goed humeur!

Uw Kinderen

BABY'S HALFUURTJE

Moeders, speelt u wel eens met uw kindje?

Ik weet het; velen van u hebben het druk. Maar weet u ook dat er in een welgeoorde dagordening er een half uurtje bestemd moet zijn om met baby te spelen? Dit half uurtje komt waar u tijd hebt, gewoonlijk en liefst in de namiddag. Een kindje opvoeden is niet alleen voor alles zorgen wat aan zijn materiële behoeften voldoet, maar ook en vooral heeft de opvoeding een morele zijde. En als u dit laatste nu goed aanpakt, terwijl uw kindje nog klein is, zult u later door het kind zelf gelukkig gemaakt worden. Het zal aan u zo vertrouwd raken dat het alles zal komen vertellen zelfs zijn kleine geheimjes en ook als iets misdreven heeft. Maar vergeet niet dat het

dit slechts kan als het in u een kameraad vindt. En dat zult ge nooit worden als ge niet kunt kind zijn met uw kind. Speel er dus dagelijks mee al was het maar een half uurtje. Kleine spelletjes van niemand. Als het groter is, kan dat domino of loto worden. Wie alle dagen met zijn kindje speelt, weet welke knusse, innige atmosfeer er dan in de kamer hangt. Dit sneedt een ban die u moet doen voortleven in alle volgende jaren.

Denk nu niet dat het kind in die spelletjes altijd moet de winner zijn. Laat het spel zijn gang gaan en als het verliest kunt u b.v. nog een spelletje doen waarin het misschien zal winnen, zodat het halfuurtje met «mama» op een aangename indruk eindigt.

Hebt ge verschillende kinders en ze spelen grote en kleine onder elkaar, zorg dan dat de zelfde regels in acht genomen worden. Gelijkheid voor allen is een gulden regel. En de kleinsten verliezen, ook eens, jawel, dan doen ze daarin precies «zoals de groten» en ziezo, het prullmondje verandert in een glimlach. Leer ze «fair» zijn van in de kinderschoenen. Een tiental jaren later zullen ze bij hun kameraadjes niets van vriendjes tellen.

CINDERELLA.

De Bedragen der Kindertoelagen

De van kracht zijnde schaal der kinderbijlagen is als volgt samengesteld: Bedrag van de dagelijkse kinderbijlag:

Eerste kind	8.— Fr.
Tweede kind	8.— Fr.
Derde kind	10.30 Fr.
Vierde kind	14.— Fr.
Van het vijfde kind af	20.00 Fr.
Bedrag maandelijks kinderbijslag:	
Eerste kind	200.— Fr.
Tweede kind	200.— Fr.
Derde kind	270.— Fr.
Vierde kind	350.— Fr.
Van het vijfde af	500.— Fr.

Voor een wees van vader of moeder bedraagt de kinderbijslag 28 fr. per dag of 700 fr. per maand.

Voor een wees van vader en moeder of voor wezen van vader, waarvan de moeder niet hertrouwd is en geen winstgevend beroepsbedrijfsgeld uit oefent, bedraagt de bijslag 37,60 fr. per dag en per kind of 940 fr. per kind en per maand.

De kinderen van werknemers, die 66 t.h. werkonbekwaam zijn, genieten een bijslag van 20 fr. per dag en per kind of van 500 fr. per maand en per kind.

DE GEBORTETOELAGTE
Het bedrag van de geboortetoelagen is 1800 fr. bij een eerste geboorte en 900 fr. voor elke volgende geboorte.

Voor de geboren kinderen bedraagt de geboortetoelagte 3600 fr. voor een eerstgeborenen en 1800 fr. voor een later geboren kind.

DE UITKERING DER COMPENSATIE BONNEN VOOR OCTOBER-NOVEMBER

Er wordt ter kennis gebracht van de belanghebbenden dat de uitkering door de postkantoren van de compensatiebonnen betrekking hebbende op de maand Oktober zal mogelijk zijn tot en met 28 November a.s. en die der maand November tot en met 15 December a.s. Geen enkele afwijking van deze uiterste data zal toegestaan worden.

Kolen voor Centrale Verwarming

Voorafgaandelijke storting van 250 fr. per ton.

In het «Staatsblad» van 7 November verschijnt een ministerieel besluit, dat de maximumprijzen vaststelt van de huishoudkolen, bestemd voor centrale verwarming.

Dit besluit, dat onmiddellijk van kracht wordt, bepaalt dat de prijs van de kolen voor centrale verwarming gelijk is aan deze van Belgische kolen van overeenstemmende hoedanigheid, vermeerderd met de som van 250 fr. per ton.

De personen, die een instelling voor centrale verwarming gebruiken en die een toewijzing van ingevoerde kolen bekomen, moeten vooraf de betaling doen van de 250 fr. per ton bij het Bureau voor de Verdeling der Kolen van het Ministerie van Economische Zaken en Middenstand.

OOSTENDE

CARMEN HEE UUK NEN JEEP

Dit is de titel van de spectaculaire revue-parodie op Carmen die op Donderdag 20 November a.s. te 20 u. in de Kon. Schouwburg door het gekende gezelschap van de Minard-schouwburg uit Gent, zal worden opgevoerd.

«Carmen hee uuk nen Jeep» is een lachuksens zonder weerga, een smaakvolle comedie op de bekende aria's van «Carmen».

Nog enkele plaatsen zijn beschikbaar. Prijzen: 15, 20, 25, 30, en 40 fr. Locatie: Schouwburg.

NOG AANRIJDINGEN

Een aanrijding deed zich voor tussen de auto bestuurd door Roland Deporter uit de St. Sebastiaanstraat en de motorrijder Jerome Brackx wonende H. Serruyslaan. Beiden reden in de richting van Middelkerke. Er was alleen stoffelijke schade.

Andermaal deed zich ook een aanrijding voor aan de hoek van St. Petersburgstraat en de Karel Janssenslaan. De auto van H. Acke kwam er in botsing met deze van Van Hemelryk Emile uit Oudenburg. Stoffelijke schade.

RIJWIEL GESTOLEN

Em. Devriendt, wonende Steenbakkersstraat 50 werd zijn fiets gestolen in de Blauw Kasteelstraat. De nummerplaat WV.228516.

ZENUWZIEK

De echtgenote J.V. wonende Torhoutse steenweg die aan een ernstige zenuwziekte onderhevig was, werd na onderzoek van Dr. Heymans ter observatie naar het hospitaal overgebracht.

GELBEUGEL VERLOREN

Rycke A. wonende Boonenstraat verloor een geldbeugel die ongeveer 1300 frank inhield.

POGING TOT DIEFSTAL

Daniël Delos uit Oostende legde klacht neer tegen twee onbekenden die gepoogd hadden zijn motorrijwiel aan de Nieuwe Zaal in de Franciscusstraat te ontvreemden.

VERHANGEN

Roger Blomme, Jozef IIstr. 44 werd op 11 November aan zijn bedsonde verhangen gevonden. Dr. Merlevede stelde de dood vast.

OUDE VROUW VERONGELUKT

Op de Congolaan werd de 90 jarige Amalia Verduyze, wed. Defoor, wonende Werktuigkundigestraat aangereden door een tramrijtuig van de lijn Oostende-Knokke. De vrouw liep een schedelbreuk op, aan de gevolgen waarvan zij in haar woonst overleed.

Het oudje, die bij een dochter inwoonde, was op weg om een andere dochter in de nabijheid te bezoeken.

AANRIJDING MET DE TRAM

Op de A. Pieterslaan kwam de vrachtwagen van Louis Debreyne uit Brachem, bij het uitwijken voor een stilstaande auto in aanrijding met een tramrijtuig. Er was stoffelijke schade.

BREUK EN BUIKBANDEN

Kunstbenen
Orthopedische Apparaten
VERDONCK - MINNE
7 H. Ferruyslaan OOSTENDE

PROF. ROLAND TERUG TE OOSTENDE

Zondag 16 Nov. te 20 u. in de Stedelijke Schouwburg. Een enig experiment van Prof. Roland.

Steeds heeft men met bewondering opgekeken naar rekenwonders en geheugenfenomenen, maar men staat vol verwondering en verbazing voor het experiment van de beroemde hypnotiseur prof. Roland die slechts even een juist-verschonen dagblad inklijkt en onmiddellijk daarop alle teksten leest die door het publiek gevraagd worden. De moeilijkste lijnen, een nummer van een advertentie, een titel, een détail van een foto-afdruk, het eerste of laatste woord worden dadelijk na de vraag door prof. Roland beantwoord en perleks kijkt men zijn burea aan. Het is ongelooflijk en toch waar. Zo heeft deze wonderbare telepathie en hypnotiseur reeds honderdduizenden in Europa verbaasd, en zo zal hij ook de aanwezigen op zijn avond in de Stedelijke Schouwburg verbazen.

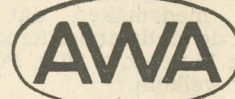
Deze neige gelegenheid mogen onze lezers niet missen, daar prof. Roland te meer een gans programma van onbegrijpelijke proeven brengt als het blinde zien van foto's en teksten en daarbij dikwerf aanduidingen betreffende personen geeft, het telepathisch oplossen van opdrachten, het herschrijven van tekens, massa-suggestie en hypnotische nummers, als o.m. het brengen van een vrouw onder 'n stoomkracht van 200.000 volt, zodat elektrische lampen op haar lichaam kunnen aangestoken worden.

Prof. Roland is het onbegrijpelijk wonder dezer eeuw.
Plaatsbespreking in de Schouwburg.

BOTSING MET ERGE GEVOLGEN

Aan de hoek van de Elisabethlaan en de Nieuwpoortse steenweg kwam het tot een botsing tussen de vrachtwagen geladen met haring en gevoerd door Raymond Vandecasteele uit Stee ne en de camionette van J. Kesteloot uit de Tarwestraat. De camionette kwam tegen de hoogspanningskabel terecht en beukte de muur in. Beide auto's waren erg beschadigd.

DIESELMOTOREN



BRUSSEL

DE BESTE MOTOREN VOOR DE VISSERIJ

Algemene Vertegenwoordiger voor de Visserij:

L. A. ASPESLAGH

Poststraat, 12 - Oostende

Tel.: 71.498. (67)

INVALIDE UIT ZIJN WAGENTJE GEKANTELD

De 78 jarige Azenjo Maxim, werd langs de openbare weg bewusteloos gevonden op enige afstand van zijn wagentje dat gekanteld was. Men dacht eerst aan een aanrijding. Het is echter gebleken dat het wagentje door een verkeerde beweging gekanteld is. De invalide die ernstig gekneusd was werd naar de kliniek overgebracht.

GESTOLEN EN TERUGGEVONDEN

Omer Vanhoutte uit Nieuwpoort deed bij de politie aangifte van de diefstal van zijn personenauto, merk Citroen. Twee uur later werd de auto teruggevonden op de Albert I wandeling, tussen de Vlaanderenramp en Christinaramp.

Fleetwood

BEST ATTENTION GIVEN BY BOTH FIRMS WORKING IN CONJUNCTION

GEVIC S.F. Co LTD
R. NEAVE, Manager
FISH SALESMAN
TRAWLER OWNERS
FLEETWOOD
Tel. 288 Telegrams Friswell

Grimsbly

TOM SLEIGHT LTD
C. PROCTOR, Manager
FISH SALESMEN
MOTOR VESSEL OWNERS
GRIMSBY
Tel. 3492 Telegrams Frem (331)

BURGERLIJKE STAND

GEBORTEN

- 1 November 1947. — Myrna Louillet v. Raymond en Gabrielle Nuyts, Tarwestr. 77.
2. — Henri Mille v. Albert en Victoire Mus, St-Franciscusstr. 2.
3. — Arthur Pottelancie v. Alois en Maria Devisscher, Ieperstr. 49; Alain de Gruyter v. Fernand en Zoé Van Cassel, (Nieuwpoort).
4. — Daniël Biname v. Georges en Elisabeth Cornelle, Oude Molensstr. 1; Huguette Verkouille v. Arthur en Hélène Thoon, Leffingestr. 130; Willy Hagers v. Maurice en Yvonne Jeanne Baes v. Edward en Martha Meuwis (Stene); Yvette de Ruwe v. Robert en Rachel Bullyncq, Stuiverstraat 359.
5. — Alfred Vervare v. August en Yolande De Gleyse, Pr. Vercoilliestr. 29; Maria Batsleer v. Marcel en Christiane Vermeulen, St. op Torhout 123; Luc Lemans v. Adolphe en Marie Asseloes, St-Petersburgstr. 19; Sonja Fonteyne v. Leon en Victoire Antierens, Amsterdamstr. 54.
6. — Anne-Marie De Pover v. André en Marie Legacy, Witte Nonnenstr. 48.
7. — Anita Vannecke v. Désiré en Blanche Handschoewerker, Vredestraat 43; Sonja Aspeslagh v. Maurice en Denise Molleman, Schaastr. 6.
8. — Elise Kooy v. Edward en Marie Lowyck, Schipperstr. 44.

STERFGEVALLEN

- 31 Oktober 1947. — Prosper Jooris 62 j. Schipperstr. 22.
- 1 November 1947. — Julia De Jaeger, 85 ongeh. Smedestr. 19; Louis Packer 87 j. Ed. Cavellstr. 15; Paul Coulier, 4 j. Van Isegheml. 117.
3. — Valérie Casier 63 j. echtg Leopold Cerreersch, Capucienstr. 2b.
4. — Elodie Strubbe, 76 j. wed. 48; Patrick Proot 24 dg. Cirkelstr. 3; Jacky Marchand 3 mnd. Nieuwpoortswg 200; Winifred Laird Warren 66 j. (Londen).
5. — Joseph Monstrey 71 j. Nieuwpoortswg. 302; Frans Verduyze 75 j. Ed. Hammonstr. 53; Octavie Moeyaert 84 j. wed. August Meyer Gistelstr. 42b; Edlane Bastin 14 dg. Wandeling Albert I 79; Georges Morris 63 j. Brusselstr. 5.
7. — Christiaan Cogghe 2mnd. Ed Hammonstr. 57.
8. — Joseph Marote 71 j. echtg. Suzanne Ryckeman, Velodroomstr. 43.

BERICHT

Ter gelegenheid van het feest der Dynastie (Zaterdag 15 November a.s.) zullen alle burelen op het Stadhuis gesloten zijn, behalve deze van de Burgerlijke Stand, welke zullen open zijn van 9 tot 10 uur voor de aangiften van geboorte en sterfgeval.

HUWELIJKEN

Fernand Deconinck, architect en Gilberte Daenen, z.b.; Paul Courtoy, werkmans en Madeleine Breine, meid. François Van Bossel, stads-werkmans, en Yvonne Van Damme z.b.; Guillelmus, landbouwer en Stephanie Grootaert z.b.; Willy Seghers, mekanieker en Madeleine Roseux z.b.; Robert Vansteeger, vishandelaar en Mariette Pauwels z.b.; Charles Lingier bediende en Denise Salomé, z.b.; Leopold Schoonjans, werkmans en Marie-José Salmon z.b.; Alphonse Schmitt, scheepstimmerman en Magdalena Legein z.b.; Gustaaf Verbaue, smid en Joanne Azaert, naaister; Henri Ryckx brievenbesteller en Agnes Sercu, naaister; Willy Van Cleven, staatsbediende en Nelly Vergaue, z.b.; François D'Hulster, metser en Elise Seys, werkster.

HUWELIJKSAFKONDIGINGEN

Lemmens Leon, bankbediende, Dr. Verhaeghestraat 124 en Vanden Abele Marthe, Verenigingsstr. 105; Bailleur André, hotelbediende, Oude Molensstr. 6 en Lauwreins Denise, z.b. Blauw Kasteelstr. 60; Van Den Meer-schaut William, mekanieker, Ed. Laponstr. 6 en Bruneel Zenobia, Ed. Laponstr. 6; Doog Sydney, spoorwegbediende, Tunblane en Hendrickx Suzanne, bediende, Gelijkheidsstr. 132; Lombary Marcel, onderwijzer, Gistel en Bouve Esther, z.b. Pr. J. Vercoilliestr. 59; Schaap Cornelis, zeeman St-Joost ten Noode, en Decadt Cle-mencia, z.b. Vlaanderenstr. 25; Delefortie Lodewijk, nijveraars, H. Hartl., 3 en Corty Madeleine z.b. (Brugge); Raymon André, spijshuisher, St-Sebastiaanstr. 2 en Van Audenhove Sylvia, z.b. St-Sebastiaanstr. 2

ANDERE GEMEENTEN

Desmet Petrus z.b. Breedene, en Bleddeck Thérèse, diensmeid (Breedene, voorheen alhier).

ZONDAGDIENST

Geneesheer : Op Zondag 16-11-47 Dr. Gesquière, Prinses Elisabethlaan, 39 (Sas-Slykens); Tel. 72487.
Apotheker : Op Zondag 16-11 en nachtdienst van 15-11 tot 22-11 : Apotheker Poppe, de Smet de Naeyerlaan 12.

DIERENARTS DR. DISTAVE

raadplegingen van 3 tot 4 u. Telefoon 728.62 - Rozenlaan, 33 (416) (505)

Het onfeilbaar geneesmiddel

VOOR STEK- SNIJ- en BRAND WONDEN alsook VOOR SPEEN EN ECZEMA

WONDERZALF

INDIANA

— Te koop in alle apotheken — (325)

DE 11 NOVEMBERHERDENKING

Alle Overheden en afgevaardigden van de vaderlandslievende maatschappijen kwamen even na negen uur bijeen aan het stadhuis om de 11 November plechtigheid in te zetten met een optocht. Deze vertrok van het Canadaplein naar 't gedenkteken van het 3-23e Linieregiment. Onder de overheid die mede opstapte bemerkte men dh. Burgemeester Serruys en het voltallig schepencollege en verscheidene gemeenteraadsleden. Evenals aan het gedenkteken van het 3-23e werden ook aan het dodenmonument bloemen neergelegd. Men begaf zich dan verder naar het staketsel, waar bloemen in het water geworpen werden ter nagedachtenis van de overleden zeelieden.

De plechtigheid werd op de Wapenplaats besloten waar de ridders met zwaarden eretekens werden uitgereikt.

's Avonds had in de Schouwburg een groot feest plaats waar onze stadgenoot en oud-strijder 14-18 Aimé Mouqué, bestuurder der Muziekschool te Eeloo dezer inrichting een prachtig concert gaf.

HET VERKEER OOSTENDE-DOVER

Tijdens de maand October werden met de pakketboten Oostende-Dover 15.180 reizigers 594 auto's en 2.359 ton goederen vervoerd, tegenover 12.236 reizigers, 297 auto's en 3.694 ton goederen tijdens de maand Oktober. Dit betekent een verhoging van 24 t.h.

OOSTENDE

CAFÉ - CONCERT

Gerardino

Aif. Pieterslaan 46

ZATERDAG 15 November om 8 uur Het machtige succes

Judith-Auguston de partners van Gerardino en dat zegt genoeg!!

ZONDAG om 5 uur

Duo Cocktail

met Mady DEWINTER van N.I.R. Brussel

LACHEN - LACHEN

WERKERSBOND HELP U ZELF

Liberale Vakbond - Ziekgebond

De kostelose vrolijke cabaret-revue «Lach ied're dag» waartoe de leden van den Werkersbond «Help U Zelf», Liberale Vakbond en Ziekgebond op Zaterdagavond 15 November 1947 in het lokaal «Oud Oostende» zijn uitgenodigd, wordt een suksesavond waaraan de aanwezigen heel wat genoegen zullen beleven.

Het kunstgezelschap Xavier Geerolf en zijn Troubadours, met zijn strijkorkest The Singing Strings, biedt een keur van levensliedjes, satyren, imitaties, parodies, grappen en kunstuitvoeringen van de bovenste plank ten beste. De Troubadours, waaronder de fijne humorist Jef Caleeuw, en de kunstfluitster Jackie hebben er het handje van om een smaakvol feestje op te dissen, en zoals verleden jaar mogen we verwachten dat conferencier Xavier Geerolf, die de leiding waarnaemt, weer primawerk naar voren zal brengen.

Help U Zelfers en syndicalisten, laat u deze uitstekende ontspanningsavond niet ontslippen.

Het feest begint stipt te 20 u.; deuren open om 19.30 u.

VERVOERVERGUNNING

Dh. J. Hollevoet, Spaarzaamheidsstraat 27 te Oostende werd een vervoervergunning toegestaan, tot 30-9-1948 voor alle goederen in het bestuurlijk arrondissement Veurne, Diksmuide, Oostende, Brugge.

«1900»

Bij gelegenheid van de 50e verjaaring van haar stichting richt de Cercle Coecilia haar bekend «Bal du Rat Mort» in, in het teken van «1900».

Reders & Vishandelaars

HET BESTE

IJS

WORDT GELEVERD DOOR

FROID INDUSTRIEL

(223)

TEL. 71791

FEEST EN DANS IN DE SCHOOL KROONLAAN

Alle voorstanders van het officieel onderwijs zullen het feest- en danspartijtje medemaken dat gegeven wordt in de stadsschool Kroonlaan op Zaterdag 15 dez. te 20 u. Puik orkest Iedereen welkom.

VERKOOP Schrijf- en Rekenmachines

Onderhoud en herstelling ter plaatse
A. VANDERNOOT
♦ Maria Theresiastraat, 16
♦ OOSTENDE — Tel. 72113
132

INSCHRIJVING IN DE WERFRESERVE

De Belgen geboren in 1931, die de 15e Nov. 1947, geen bericht mochten ontvangen hebben van hun inschrijving in de werfreserve moeten zich vóór 1 December 1947 tot het bestuur van de gemeente wenden, waar zij op 1 Oktober 1947 in de bevolkingsregisters ingeschreven waren.

Rechtbanken

CORRECTIONELE RECHTBANK VAN BRUGGE

INBREUKEN OP DE VERORDENINGEN INZAKE BEVOORRADING

— Schellemans Joannes, handelaar te Oostende : 350 fr.
— Decorte Amand, autogeleider te Blankenberge : 700 fr.
— Vandenberghe Gustaaf, beenhouwer te Klemsterke : 1050 fr.
— Cornu Fernanda, handelaarster te Oostende : 1 maand en 7000 fr.
— Van Wynen Victorine, huishoudster te Oostende, diefstal van een armbandhorloge : 8 dagen en 350 fr.
— Debaets Alfons, manoeuvre, Laforce Jules, werkmans en Debaets Cyriel, stoker, allen te Oostende, diefstal van kolen ten nadele van den IJzerweg : ieder 350 fr. (voorw. voor eerste en derde).

— Monballeu Urbain, ijzerbinder te Blankenberge, diefstal van een geldbeugel : 1 maand en 700 fr.

Diefstal van deuren — Ghesse Petrus, visser, en zijn echtgenote De Bel Augusta, uit Heist stonden terecht wegens diefstal van deuren. Ze kregen ieder 2 maand en 700 fr. of 1 maand.

Diefstal met braak — Bove Gerard, werkmans, Oostende, kreeg wegens diefstal en poging tot diefstal met braak niet minder dan 17 maand en 700 fr. boete of 1 maand.

DE INBRAAK BIJ DHR MAIEU TE BRUGGE

De dader tot 5 jaar veroordeeld
Op Zondag 12 Januari 11, tussen 18 en 22 uur, werd ten huize van dhr. Maieu Alfons, wonende Blankenberge, steenweg op Brugge, een stoutmoedige inbraak gepleegd.

Tijdens de afwezigheid van de bewoners drongen inbrekers de woning binnen en braken alle meubels open. Ten slotte werd een brandkast - wegende ongeveer 100 kg. - en staande op de slaapkamer van dhr. Maieu, langs de trappen op een tapijt naar beneden gesleurd en door de dieven medegenomen.

Daarvoor moesten ze het zware tuig over een 2 meterhoge afsluitingsmuur heffen, om vervolgens over de aanpalende weide van dhr. Lampro, waar hun auto geparkeerd stond met hun buit te vertrekken.

Gelukkig had een der inwoners van de Wijnburgstraat de verdachte camionette bemerkt en kon er naderhand een nauwkeurige beschrijving van geven. Deze aanwijzingen, gepaard aan de sporen welke de wagen had nagelaten, gaven aanleiding tot de aanhouding van de hoofddader, de genaamde Puystiens David Pieter, wonende te Nieuwpoort.

Vrijdag verscheen hij voor de rechtbank, waar hij tot volgende straffen werd veroordeeld : diefstal met inbraak ten nadele van Maieu : 5 jaar; het bezitten van een revolver : 2 m. en 700 fr.; helling van kogels : 8 dagen en 182 fr.; het bezitten van oorlogswapen : 8 dagen en 7000 fr.

Bovendien moet hij aan de Burgerlijke Partij de som van 96.110 fr. betalen, zinde de waarde van de gestolen voorwerpen en het geld.

BIJ DE OUD-LEERLINGEN VAN HET KONINKLIJK ATHENEUM

Op Zaterdag 6 December a.s. te 21 uur gaat in het Gemeentelijk Casino van Oostende het traditioneel bal door ingericht door de Vereniging der Oud-Leerlingen van het Koninklijk Atheneum.

De toegangsprijs werd vastgesteld op 25 fr. Het voorbehouden der plaatsen kan geschieden op het Secretariaat van het Casino of door storting op de postrekening Nr. 19.13.68 van dhr. V. Art, Penningmeester der Vereniging, van het bedrag der gewenste plaatsen. De genummerde kaarten worden alsdan door de post besteld.

Dit feest wordt opgeluisterd door 2 orkesten, attracties, o.m. de heer De-cleer Gustaaf, die als animator zal optreden, een tombola, enz...

Consommaties van 15 fr. af.
Daar verleden jaar een groot aantal personen geen plaats heeft kunnen bemachtigen raden wij het publiek aan niet te talmen en hun plaatsen onmiddellijk te bespreken.

BAL DER STAATZEELOODSEN

Eens te meer leidde het bal der Staatszeeloodsen tot een volledig, zelfs een onverhoopt succes. Datzelfde succes bracht ook een schaduwzijde mede want we kregen donkere gezichten te zien, toen de laatkomers in de kleine zaal dienden plaats te nemen en dusdanig het comité voor het gevaar stelde grijze haren te krijgen. Wij verhopden dat het publiek toch wel de indruk zal bijgebleven zijn dat het onmogelijke gedaan werd om zelfs de moeilijksten te bevredigen en waar voor hun geld te bieden.

De talrijke opkomst van personaliteiten van stad- en Zeevaartmiddelen werd insgelijks op prijs gesteld en bracht het bewijs dat de nauwe banden der genegenheid tegenover onze Vereniging nog dichter aangehaald werden. Onze zeer gewaardeerde Erevoorzitter, dh. Van Glabbeke gaf hier van het mooiste bewijs. Zijne tegenwoordigheid heeft onder onze leden een besten indruk gelaten.

Een woord van hartelijken dank gaat naar al de schenkers der prijzen van den tombola die ons door hunne vrijgevigheid ten zeerste ver-eerden. Een flinke pluim op den hoed van het gezin Dupres, onze Collega,

Waarheen deze Week?

OOSTENDE

CINEMA'S
PALACE : «Caravan» met Stewart Granger, Jean Kent en Anne Crawford.
FORUM : «L'Amour n'est pas un jeu» (In this our life) met Bette Davis, Olivia de Havilland en George Brent.

RIALTO : «En route vers Zanzibar» (Road to Zanzibar) met Bing Crosby, Bob Hope en Dorothy Lamour, K.T.
CORSO : «Agent Secret» (Confidential Agent) met Charles Boyer en Lauren Bacall.

CAMEO : «Un amour sans lendemain» (Till we meet again) met Ray Milland en Barbara Britton, K.T.
RIO : «Les mystères de China Town» (Shadow of China Town 2e deel) met Bela Lugosi.

ROXY : «La Reine des Amazones» (Queen of the Amazons) met Robert Lowery en Patricia Morrison, K.T.
NOVA : «Meisjes en Blauwe Kransen», 90 minuten schaterlachen met Nils Poppe. (Opgelet : Zaterdag vanaf 4 uur vertoningen.)

NIUWPOORT

CINEMA
NOVA : van Vrijdag tot Zondag : «Panique» met Viviane Romance en Michel Simon.

Van Maandag tot Woensdag : «Tragische Vacantie» met Pat O'Brien en Ruth Warrick.

CENTURY : van Vrijdag tot Zondag : «Avontuur op de zeven zeeën» kleurenfilm met Maureen O'Hara, Paul Henreid en Walter Slezak.

Van Maandag tot Woensdag : «Shanghai Cobra» met Charlie Chan.
ALLERLEI

Voetbal : Zaterdag te 15 uur : Lit-to Nieuwpoort tegen Béliard (B).
Zondag te 19 uur in de R.M. School Bal der Oud-Leerlingen.

Voor Moderne Trailers

1829

SCHEEPSBOUWWERVEN

1829

N.V. JOS. BOEL & ZONEN N.V.

TEMSCHE TELEGRAMADRES: BOELWERF BELGIE
TELEFOON: N° 10 (4 LIJNEN)

die hun beste beentje vooruitzetten om al deze prijzen bij elkaar te krijgen. Hunne moeite werd gedeeltelijk vergoed door het wegkappen van twee mooie prijzen bij de uitloting.

Dh. Depoplomont bewees nogmaals dat het bal der Staatszeeloodsen zijn bal is, het bal dat hem het dichtst aan het hart ligt. Zijne dame stond ons insgelijks met hare gekende dienstvaardigheid ter zijde. Beide onze grote erkentelijkheid.

Mejuffers Van Mol en Feys beantwoordden onbaatzuchtig onze oproep en brachten een stemmige noot op dien avond. Zo ook onze Collega dh. Deruyter en zijne echtgenote. Ze werden dan ook welverdiend in de bloemtjes gezet.

Verder mogen we zeker dh. Viaene, bestuurder der Stadsbeplantingen niet vergeten die met toestemming van het Stadsbestuur zijn deel bracht in de versiering der-zaal en ons op onbaatzuchtige wijze hielp het vooropgestelde liefdadig werk van het Rode Kruis een degelijken steun te bieden.

Nu ten laatste maar zeker niet in het minst gaat de dankbaarheid van den nederigen schrijver dezes naar zijne Collega's leden van het inrichtend feestcomité, die alles bijzetten om dien avond de gewenste stemming te brengen. Wij spreken hier van vriend A. Lauwereins, de man met de klokstem en de animo, onze Collega's R. Willems, B. Vollemaere en vele anderen.

En mochten wij hier in onze lobbetuiging tegenover nog meer personen te kort komen dan is dit echter niet uit verzuim en hopen we steeds in de toekomst op al deze vrienden te mogen rekenen.

De Voorzitter der Staatszeeloodsenvereniging.
L. Vansteenwegen.

REGELING VAN HET GEBRUIK DER INSTELLINGEN VAN DE VOORHAVEN TE OOSTENDE

In het Staatsblad verscheen een besluit waarbij 2 fr. per ton bruto inhoud en 27 fr. per passagier, zowel bij de in als bij de ontschepping zal betaald worden aan elk die van de Staat toelating bekomt om een zijner schepen te laten aanleggen aan gelijk welke plaats van de voorhaven te Oostende, uitsluitend voorbehouden aan het Bestuur van het Zeewezen. De toelating geldt voor 24 u.; wordt zij verlengd zal een bijkomende som van 50% van de eerste som gerekend worden.

Voor het gebruik van gangways wordt 800 fr. per 24 u. gerekend, voor gebruik van een kraan 300 fr. per uur en per kraan.

DH. MAURICE BAUWENS OVERLEDEN

Dh. Maurice Bauwens, voorzitter van de Société Royale des Courses d'Ostende is vorige week te Brussel overleden. Onder de mogelijke opvolgers voor het voorzitterschap noemt men dh. Max Duguiolle of Commandant Van Derton.

SCHOUWBURGPLEVEN TE OOSTENDE

DE LUSTIGE WEDUWE VAN FRANZ LEHAR

Voor een ruim gevulde zaal nam verleden Zondag de opvoering plaats van de steeds geliefde operette van Franz Lehar : «De lustige Weduwe».

Zoals men weet bevat dit stuk enkele schlagers die reeds ettelijke malen de ronde van de wereld gemaakt hebben, en die steeds charmeren.

Het publiek verkeerde dan ook verleden Zondag in een soort van ephorie teweeggebracht door de zoetvloeiende muziek van de grote Weense Componist en door de feestelijke hofcourtoisie waardoor elk toneel mee ingedrenkt was.

Voegen we er nog aan toe dat elke acteur werkelijk de uitgedachte personage van Franz Lehar incarneerde. Daarom vernoemen we graag : Marie-Louise Flonaval schitterend in de rol van «Het lustig weeuwje». Ook Jean Lescanne (Prins Danilo) gaf blijken van buitengewone rolvastheid J. Gerardy en Carmen Leroy vormden steeds een graageziene duo terwijl Ed. Carpigny (baron Popoff) en Hubert Valter (Fig) telkens bij hun optreden de zaal aan het schaterlachen bracht.

Dans was ook van de partij en weergegeven door de danseresjes van Sonia Mertens.

Menigeen die na deze heerlijke avond de schouwburg verliet, had met zich het gevoel eens te meer zijn kennis van Lehar's muziek te hebben opgefrist en weet dan ook deze nog meer naar waarde te schatten. Daarvoor zijn we de goede orkestleider Les Tart dankbaar.

TONEELNIEUWS

Verder krijgen we nog op 11 December de opvoering van «Mee conge paye in Zwitserland» door Henri Bruyneel. Een stuk dat reeds gans Gent heeft doen schaterlachen. Hier zullen eveneens de beste spelers van de troep optreden, vermelden we slechts : Elvire Martens, Julia en Henri Primo-Dhoo-ge, Roger van Lancker, J. Serraes, enz...

De locatie is open elken dag van 10 tot 13 u. en van 15 tot 17 u. (Maandag uitgezonderd). Prijzen der plaatsen : 15, 20, 25, 30 en 40 frank.

DE TENTOONSTELLING VAN HET WERK VAN DH BACKELJAU

De opening had plaats in het Casino der tentoonstelling van de werken van kunstschilder Backeljau. Er is zeer mooi werk bij, zeezichten en een uiterst geslaagd zelfportret. Het

mag gezegd worden dat van zijn doeken een suggestieve kracht uitgaat, welke de geest van elk werk doet aanvoelen. Daarbij komt nog een technische vaardigheid, welke de degelijkheid van het werk bevestigt. In strijd met vele anderen verkiesde deze schilder ook een eenvoudige omlijsting, die geenszins aanleiding geeft tot een mindere waardering van de werken. Deze tentoonstelling die tot 27 November a.s. toegankelijk is, zal zeker in de smaak vallen van de trouwe bezoekers.

Middelkerke

BURGERLIJKE STAND

Geboorten : Stockx Nadine v. Maurits en Tratsaert Elisabeth.

Huwelijken : Deceuninck Georges, baanwerker met Daele Maria, z.b., beiden alhier; Belpaeme John, loodgieter met Vandooren Augusta, z.b., beide alhier.

Afkondigingen : De Kelder, landbouwer, Leefdaal en Dewilder Bertha, z.b. woonachtig te Ukkel voorheen alhier ; Ramoudt Robert, monterder, Clabecq voorheen alhier en Jacob Mathilde, kleermaakster, Clabecq; Ghysselsbrecht Adriaan, elektriker, Steene en Patrouille Adrienne, z.b., alhier.

MISBRUIK VAN VERTROUWEN

Margaretha Verstraete uit Lombard sijde gaf een fiets in bruikleen aan de treurig vermaarde Van Borm uit Leffinge. Naderhand verklaarde deze het rijwiel verloren te hebben. De vrouw begreep het echter zo niet zodat de Rijkswacht van Middelkerke zich verder met de zaak heeft bemoeid.

BIJ DE JONGE VLUCHTERS

Het kampioenschap werd Zondag 11. onder grote belangstelling betwist en zag 17 deelnemers aan het vertrek. Van meet af werd hardnekkig gereden en Depoorter Robert maakte het uiterst lastig aan de nieuwelingen B.W.B. namelijk de beide Dejonghe's. Hij won alsdusdanig ook de beker om het meest malen als eerste renner de eindmeet te hebben overschreden. Ten slotte boden zich vier renners ter aankomst om de eindspurt te betwisten die werd gewonnen door Dejonghe Albert voor zijn naamgenoot Daniël, Depoorter en Louage Julien. Eerstgenoemde werd aldus kampioen en wij geloven wel dat de titel in goede handen is. Stippen wij nog aan dat deze koers met 1.000 fr. prijzen en talrijke premies was begiftigd.

Het jaarfeest der Jonge Vluchters zal plaats grijpen in de ruime feestzaal van het Hotel du Casino en dit op 22 November te 19 u. gevolgd van Bal. Er kan ingeschreven worden bij Aug. Dejonghe, Nieuwpoortse stgw voor Woensdag 19 dezer mits betaling van 78 fr. per persoon. Slechts de leden en hun huisgenoten worden tot het avondmaal toegelaten terwijl degenen welke hieraan niet deelnamen vriendelijk uitgenodigd worden tot het dansfeest na 21 u.

CINEMA RETHORIKA

Deze week : «Bull Fighters» met Stan Laurel en Oliver Hardy.

TONEEL

Zondag in de feestzaal Concordia zal een keurkorps beroepsspelers van het Vlaams-Toneel uit Brussel een vertoning houden bestaande uit twee stukken. Eerst zal «Knaagende Knaagders» in drie bedrijven van R.A. Graversohn opgevoerd worden, gevolgd van een klucht namelijk «Nu Nog», Gordijn te 18 u. zeer stipt. Prijzen der plaatsen 25, 20 en 15 Fr.

DE GERARDINOS

Dit gekend gezelschap zal Zondag aanstaande optreden in de zaal van het Hotel du Casino met de talentvolle medewerking van de «Marlio's» uit Gent, waarin men de vedetten uit het Dansstudio van Madame Lily Demunter aantreft. Deze feestavond vangt aan te 19 u. en 4 uur lang zal voor aangename en deftige ontspanning gezorgd worden.

BIJ DE ROKERS

De rokersgilde «Elk zijn Pijp» richt Zondag haar eerste jaarlijkse prijskamp in bij de lokaalhouder Rydey Louis, Yzerlaan. De talrijke leden zullen zich duchtig inspannen ten einde de prachtprizen in beslag te kunnen nemen.

BIJ DE BOLDERS

De prijskamp op de boltra ingericht bij Marcel Lanssens ter gelegenheid van kermis «borretje» kende een onverhoopt succes. Niet minder dan acht ploegen zijnde 72 man namen er aan deel. Na een heftige strijd slaagde de ploeg Bonte Leopold erin de eerste prijs te behalen voor de ploegen van Constant Pynte, Verbeke René en Lanssens Marcel.

WAPENSTILSTAND

Zoals het ganse land door werd deze heuglijke dag ook alhier herdacht. Na een plechtige Hoogmis opgedragen ter ere der gesneuvelen had een plechtigheid aan het standbeeld plaats waarbij de heer Burgemeester een korte toespraak hield.

GEMEENTERAAD

Op 6 dezer kwam de gemeenteraad voltallig bijeen onder voorzitterschap van de heer burgemeester.

In openbare zitting werd eeuwigdurende vergunning toegestaan aan Decuman Jules en werd de kerkhofvergunning van de weduwe Jules Titeca-Lanssens gewijzigd. De kasna-

zichten van de derde trimester der gemeentekas en der Kas C.O.O. werden goedgekeurd. Bijkomende werken zullen uitgevoerd worden aan het Wegennet 3^e Reeks Lot III. (Raversyde). Er wordt ongunstig advies gegeven aan een schrijven van de domeinen betreffende het oprichten van een kampeerterrain in de duinen. Hiervoor heeft de minderheid zich onthouden. De openbare verlichting zal verbeterd worden in die zin dat voortaan de lampen in het midden der straten zullen geplaatst worden. Heer Vanryckeghem verklaarde zich hiermede volledig akkoord maar wees er op dat de kosten zijnde 80.000 fr. te hoog belopen. Heer Pyliser houdt staande dat de centjes aan nuttiger dingen kunnen besteed worden. Vele dorpsgenoten zullen zich de vraag stellen of dit soms de reden uitmaakt dat de huurprijzen der tellers voor elektrische vuren zullen verhoogd worden met 2,40 of 5 frank naar gelang hun omvang. Vervolgens werd gunstig advies verleend nopens de beslissing der C.O.O. voor het herstellen en verbeteringen aan te brengen aan haar eigendom, de villa Farnienta. Een lichte wijziging werd aangebracht aangaande de vaststelling van het statuut van gemeentepersoneel. Vervolgens werd overgegaan tot de geheime zitting waarin de heer Lecomte Marcel uit Middelkerke als leraar en de heer Mollet René dd. sekretaris als dusdanige functionaris aan de gemeentelijke tekenschool aangesteld werden. Er werd een gunstig advies geschonken aan het terugstorten der borgstelling vanwege de Hr. Muyle Jerome, gewezen Ontvanger der C.O.O.

Nieuwpoort

PING-PONG
Interclubkampioenschap Westhoek.
Uitslagen van Zaterdag 8 November
Diksmuide - Poperinge : 0-18
Nieuwpoort - De Panne 3-15
Koksijde - Veurne uitgesteld

RANGSCHIKKING

Poperinge	36	0	4	p.
De Panne	26	10	4	p.
Koksijde	7	11	0	p.
Nieuwpoort	3	33	0	p.
Diksmuide	0	18	0	p.
Veurne	0	0	0	p.

VOOR DE OUD-KRIJGIGE-VANGENEN
De Oud-krijgsgevangenen en weduwen van oud-krijgsgevangenen die in aanmerking komen voor het statuut van de Krijgsgevangenen volgens Staatsblad van 29-8-47 kunnen de nodige formulieren afdalen bij de heer Fr. Van Looke, secretaris N.S.B. Markt.

11 NOVEMBER
Even voor elf uur vergaderden de verenigingen der stad op de Grote Markt waarna ze in optocht geleid door de stedelijke overheid naar de O.L. Vrouwekerk trokken. Na het Te Deum begaf de stoet zich naar het Monument der Gesneuvelden waar de burgemeester in een korte toespraak de gevallen helden verheerlijkte en een oproep deed op de eendracht en vergevingsgezindheid van allen opdat hun offer niet tevergeefs zou geweest zijn. Een oud-strijder bracht daarna den groet van alle oude wapenmakers aan hen die niet terugkwamen.

In de stadshalle had vervolgens de uitreiking plaats van ereketens nadat burgemeester Geeraert een kort inleidend woord had gesproken. Het waren ontroerende ogenblikken vooral als Wwe Pierre Deneve haar jongste zoontje omhoog stak opdat ook hij een der ereketens zou ontvangen die zijn vader met zijn leven betaald had.

S.V. NIEUWPOORT 3 — CONCORDIA BRUGGE 2
Het optreden van Braet bij de bezoekers had de grote massa naar het terrein gelokt. Niettegenstaande de felle wind werd degelijk spel ontwikkeld. Aan de rust was het 1-1.

SCHOON WOONHUIS TE KOOP STAD NIEUWPOORT
gelegen Canalalaan 28; oppervlakte 173 m² (hof inbegrepen); zonder geschreven pacht. Zich wenden tot Notaris Swennen te Nieuwpoort. (555)

APOTHEEKDIENST
Voor Zondag 16 November: Apotheek Stokkelinck, Markt. Open van 9 tot 12 en van 16 tot 18 uur.

BOOT OPGESLEEPT
Maandag rond 3 uur ontdekte de N.805 (schipper Vanhoutte Henri) een stuurloos rondrijvende boot van het type «smack» ter hoogte van boei 53. De schipper zette twee man aan boord van het vaartuig en toen bevonden werd dat het schip verlaten was werd het op sleetouw genomen en de haven van Nieuwpoort binnengevoerd. Naar een Engels dagblad mededeelde was de smack in het Kanaal door een jacht van 90 T. op sleetouw genomen om het waarschijnlijk naar een of andere plaats te brengen. Aan boord bevonden zich een jonge vrouw en een jonge man. Op zeker ogenblik brak de sleetprots en twee personen kwamen over van het jacht om te trachten de tros te herstellen. Het was echter tevergeefs en toen ook het jacht niet meer kon bereikt worden beproefde de smack het op eigen kracht. Een voorbijvarende stoomboot liet de signalen onbeantwoord en vervolgde haar weg. Tenslotte belande het vaartuig bij het lichtschip van Zuid-Godwins waar de opvarenden aan boord werden genomen terwijl de smack aan zijn lot overgelaten werd. Hoewel de boot er langs de buitenzijde onopvallend

uitziet is het binnenste in netten staat wat laat vermoeden dat zij als huisvesting dienst deed.

DANSFEEST OUD-LEERLINGEN-BOND
De Bond der Oud-leerlingen van de Rijksmiddelbare School richt op Zondag 16 November een bal in ten voordele van het boekenfonds. Het orkest «The Lucky Swingers» verleent zijn medewerking. Het bal gaat door in de feestzaal der Rijksmiddelbare school (ingang Arsenalstraat) en vangt aan te 19 uur.

BURGERLIJKE STAND
Geboorten: De Gruyter Alain van Fernand en Van Cassel Zoë; Vanderstraete Roger v. Georges en Dobbelaere Paula; Zoete Mireille v. Henri en Geeraert Denise.

Huwelijken: Calcoen Jan, visser, en Flitser Marie-Louise, beiden alhier; Jonckheere Jules, plakker en Legein Simonne, beiden alhier.

Huwelijksaankondigingen: Vanhove André, visser en Desaever Agnes, beiden alhier.

FAKKELLOOP
Op 9 November jl. rond 8.30 u. vertrok de plaatselijke afdeling van de N.S.B. in optocht naar het Koning Albert Monument samen met de stedelijke overheid, de afgevaardigden N.S.B. van Westende, Lombardijde en Koksijde, de Invaliden, de Witte Brigade, de Brandweer, enz... Aan het Monument werd door den h. Goen, voorzitter N.S.B., een korte toespraak gehouden. Dan werd de symbolische fakkel die doorheen onke gewesten te Brussel de groet van den Yzer zal brengen aangestoken. Daarna vertrok een afvaardiging per auto met de fakkel naar Veurne. Aan de grens dezer stad stonden de vaderlandse verenigingen opgesteld en in stoet werd de fakkel naar het Monument der doden gedragen waar eveneens een ontroerende plechtigheid plaats had.

RODE KRUIS
De lessen van het Rode Kuis zullen hervat worden op 18 November en gegeven elke Dinsdag van 19.30 u. tot 21 u. in het lokaal, Vrederecht, Lan gestraat, waar inschrijvingen aangevraagd worden.

Blankenberge

BURGERLIJKE STAND
Geboorten: De Jonghe Roland v. Georges en Maertens Blanche, J. Demeyerstr 53; Cattoor Johan v. Pieter en Ricart Yvonna, Uitkerke; Desmedt Roger v. Isidore en Lazoen Diana, Uitkerke; Defeverre Martin v. André en Linskens Angèle, Vlissegem; Van Daele Jean-Pierre v. André en Claeys Augusta; Verhaeghe Frans v. Richard en Bernaert Paula, Mametstraat 26.

Huwelijken: Vandesande Albert m. Defeverre Cécile; Cromheede Laurent, Maldegem met Vienne Maria; Demol Robert, Uitkerke met Vienne Paula; Vanraefelghem Pierre met Vande Voorde Louisa; Dhont Julien met De Donder Marcella.

Huwelijksaankondigingen: De Pauw Jozef met Popelier Maria; Van Hecke Leo met Van Wulpen Suzanne; Vermael Hendrik met Steenkiste Aidegondis; D'Haeyer Cyriel met Corbet Victoria; Coppieters Georges met Schaedrijver Simonna; Ballegeer Marcel met Voet Maria.

APOTHEEKDIENST
Zondag 16 November wordt de dienst verzekerd door heer O. Vogels, Bakkersstraat, 31.

FONTENIERSDIENST
In de week van 15 tot 22 November wordt buiten de gewone diensten de dienst van het drinkwater verzekerd door fontenier Boule Florimond, Consciencestraat, 45.

RAVITAILLERINGSBERICHT
De hoofden van bedrijven die menen recht te hebben op de bijzondere kolentaak voor bedrijven worden verzocht ten spoedigste op de dienst van bevoorrading de nodige formulieren af te halen.

DIEVEN OP RONDE
In de afgelopen week kregen een tweetal hotels het bezoek van ongewensten. In een uitbating van Paul Devaux en in het Hotel La Côte d'Or, werden de toegelaten geleid. In het Hotel la Côte d'Or, ha de dader zich weten toegang te verschaffen langs de bijzondere ingang gedurende de vooravond en zich verborgen gehouden op een slaapkamer van de eerste verdieping. In de vroege morgen rond 6 u. heeft hij de lade geleid en ging op de haal langs de cafédeur. De uitbater die door 't gerinkel van de elektrische bel gewekt werd spoedde zich naar beneden. Groot was zijn verwondering de deur, die hij nochtans de vorige avond zelf gesloten had open te vinden. De uitbater trok hierop opnieuw naar bed en het was slechts rond 7 u. wanneer hij opnieuw beneden kwam dat zijn vrouw opmerkte dat de gans lade evenals zilverwerk was verdwenen. De politie stelde het nodige onderzoek in. Dank zij de knappe speurzin van de Rijkswacht, die zich met het onderzoek van de eerste diefstal bezig hield, kon de dader, Zomorgen rond 6 uur aangehouden worden. Het is de negentienjarige H. woonachtig te Uitkerke. De dader legde de volledige bekentnissen af en zou nog meerdere misdrijven op zijn kerfstok hebben. Hij werd naar Brugge opgeleid.

VOORDRACHTAVOND
Op uitnodiging van de Bond «Onze Schoelen» der Rijksnormaalschool en de «Onzijdige Bond der Vrienden van de Middelbare School, zal op Maandag 17 November, te 19.30 u. in de feestzaal van de Rijksnormaalschool, de gekende letterkundige Karel Jonckheere een spreekbeurt geven met als onderwerp «De les van Cervantes».

KOSTELOZE MUZIEKLESSEN
Door de zorgen van de Koninklijke «Harmonie Neptunus Kinderen» worden deze winter opnieuw kosteloze lessen in solfège, gevolgd van het aanleren van een muziekinstrument ingericht.

De jongelingen, die iets voelen voor muziek, kunnen zich laten inschrijven iedere Vrijdag van 19.30 tot 21.30 u. in de zaal Ons Huis.

OPENBARE VOLKSBOEKERIJ «ONS HUIS»

Het Bestuur van de volksboekerij Ons Huis brengt ter kennis der belanghebbenden, dat boeken uitgeleend worden iedere Donderdagnamiddag en Zondagvoormiddag van 10 tot 12 uur. De meest recente en moderne werken zijn beschikbaar.

GROOT LIEFDADIGHEIDSFEST

Door de Koninklijke Harmonie Neptunus Kinderen wordt op Zondag 23 November 1947, te 20 u. in de feestzaal «Ons Huis» een Groot Kunstconcert ingericht, gevolgd van Bal. De opbrengst van dit feest komt ten goede aan het spelend lid, Amedé Vergote, die onlangs het treurig slachtoffer werd van een verschrikkelijk werkonval en voor zijn verdere leven werkonbekwaam zal blijven.

Steuunkaarten aan 10 fr. en 20 fr. kunnen bij de verschillende bestuursleden en spelende leden verkregen worden.

PLECHTIGE HERDENKING DER WAPENSTILSTAND

Dit jaar stond de plechtige herdenking van de verjaring van de Wapenstilstand in het teken van een hulding van de nagedachtenis van de helden van de Ontmijningsdiensten, die met een ware doodsverwachting hun verraderlijk werk uitvoerden en het offer van hun leven brachten opdat anderen zouden kunnen leven.

Een solemnele dankmis werd opgedragen in de Sint Rochuskerk, die door een aanzienlijke menigte en de burgerlijke en militaire overheden werd bijgewoond.

In optocht ging het naar het gedenkteken der gesneuvelden op de Grote Markt. Hier sprak de burgemeester de geleheidsrede uit en ging over tot de uitreiking van ereketens. In optocht ging het daarna naar het Stationplein, waar door de zorgen van het gemeentebestuur, als blijvende erkentelijkheid voor de door de Ontmijningsdiensten bewezen onschatbare diensten en tot vereeuwiging voor het nageslacht van het offer gebracht door deze helden, een gedenkteken werd opgericht.

Tijdens het etmaal, werd op voorstel van Majoor Samijn onder luid applaus de titel van «Ere-korporaal-Ontmijner» door Generaal-Majoor Sévérien aan burgemeester Devriendt toegekend.

Heist

AAN DE BEVOLKING
Bij het gemeentebestuur komen van alle zijden klachten binnen over het beschadigen van private en openbare eigendommen. Voornamelijk leegstaande villa's hebben het hard te verduren waarvan vele ruiten worden ingegooid.

Anderzijds werd ook vernielingswerk verricht in het bosje, terwijl ook elektrische lampen aan de beurt komen.

Het College van Burgemeester en Schepenen richt een bijzonder oproep tot de bevolking en bijzonderlijk tot de ouders om te helpen verhinderen dat dergelijke beschadigingen gedurende de wintert maanden voortgezet worden.

BEVRIJDINGS- EN 11 NOVEMBERFEESTEN

Met de herdenking der wapenstilstand in 1918 werd te Heist ook terzelfdertijd de derde verjaardag onzer bevrijding gevierd.

Maandagavond 10 November werd van 18 tot 19 uur rond het mooi verlichte monument der gesneuvelden de toortsenwacht gehouden. Vanaf 19 uur werd in de kom der gemeente een fakkeltocht gehouden door beide plaatselijke muziekmaatschappijen.

Onder een fijne regen werd op 11 November voor het stadhuis vergaderd. Talrijke maatschappijen met vaandel waren opgekomen en stapten mee in de stoet die naar het kerkhof ging, alwaar een eerste hulde aan onze doden werd gebracht.

Om 10 uur werd in de parochiale kerk St-Antonius een H. Mis opgedragen ter zieleliefenis van de overleden Oud-Strijders en slachtoffers van beide oorlogen.

Een laatste plechtigheid had plaats aan het monument der gesneuvelden Na uitvoering van «Mijn dierbaar Vaderland» door de schoolkinderen, nam de heer Burgemeester de Gheldere het woord. Na zijn toespraak reikte hij ereketens uit aan Mevr. Welvis wier man en zoon in de folterkampen zijn achtergebleven en aan de heer

Notariële Aankondigingen

Notaris J. GHYOOT, Oostende
St-Petersburgstraat, 47, TOEWIJZING
Op Dinsdag 18 November 1947 te 15 u., te Oostende, Vrederecht (Nieuw Gerechtshof), van STAD OOSTENDE I.

ARBEIDERSWOONST
met erf koer en achtergebouwen, (werkhuus) gelegen Vredestraat, 3, groot 240,18 m².
INGESTELD: 95.000 fr.

ARBEIDERSWOONST
met erf en koer en onvoltooid achtergebouwen, gelegen Vredestraat, 5 groot 213,18 m².
Voorzien van regenwater en electriciteit.

INGESTELD: 100.000 fr.

III & IV PERCELEN BOUWGROND
gelegen ieder met 6,10 m tegen Vredestraat (naast lot II) met muren en onvoltooid achtergebouw, groot 262,30 m² en 251,94 m².
INGESTELD: 20.000 en 20.000 fr.

V. HANDELSHUIS
met inrijpoort, afzonderlijke ingang, erf en aanhorigheden, gelegen ter Zuidzijde van de Warschaustraat, 24 groot 109 m².

Voorzien van stads- en regenwater, gas en electriciteit.

INGESTELD: 260.000 fr.
De huizen zijn verhuurd.
De gronden liggen vrij.
Bezichtiging: De huizen Maandag, Woensdag en Vrijdag 14 tot 17 u. - de gronden, mits sleutel te vragen bij dhr. Coucke, Landbouwersstr. 21.
Raadpleeg de plakaten. - Inlichtingen en plannen ten kantore van voornoemden notaris.

UIT DE HAND TE KOOP WELGELEGEN OPBRENGSTHUIS

met garage, gelegen hoek Sportstraat en Wellingtonstraat, 63, te Oostende, groot 77 m². Dadelijk beschikbaar. Nadere inlichtingen ten kantore van notaris J. GHYOOT, te Oostende, St-Petersburgstraat, 47. (543)

Notaris J. GHYOOT, Oostende
St-Petersburgstraat, 47, TOEWIJZING
Op Dinsdag 18 November 1947 te 15 u., te Oostende, Vrederecht (Nieuw Gerechtshof) van:

OOSTENDE-OPEX GETEISTERD HANDELSHUIS
thans in heropbouw, met grote bakkersoven, achtergebouwen en grond gemerkt, Voorhavenlaan, 55, aldaar breed 6 m. en grond uitgevende Noord Eedestraat, aldaar breed 4 m. samen groot 154 m².
Rechten op oorlogsschadevergoeding zijn inbegrepen (onverdeeldheid wet 1-10-47).
Vrij gebruik tegen betaling.
Steeds te bezichtigen.
INGESTELD: 120.000 fr. (544)

Notarissen J. GHYOOT, St-Petersburgstraat, 47 Oostende (tel. 715.88) en G. MASUREEL, Koekelare (tel. 34)
Op Woensdag 26 November 1947 te 15 u., ter herberg «Prins Boudewijn», 22 St-Sebastianstraat, Oostende, van

TWEE AANPALENDE WOONHUIZEN

met koer en erve gelegen te Oostende Opex, Aimé Liebaertstraat 10, groot volgens kadaster 144 m² en 210 m² be grijpende ieder: kelderingen, gelijkvloers, tussenverdieping en 2 verdiepingen.

Voorzien van electriciteit, stads- en regenwater. Mondlinge verhuuring. Dadelijke ingenoftreding.
Zichtbaar: Maandag en Donderdagen van 14 tot 16 u.
Nadere inlichtingen ten kantore van voornoemde notarissen. (550)

Deca voor vader eveneens als politiek gevangene niet teruggekeerd.

Daarna werd door de Heer Burgemeester een nieuwe gedenkplaat onthuld.

VOOR JONG EN OUD

Het Bal ingericht door de supportersclub «Flander Janssens-Vrienden» op 29 November a.s. in Hotel de Bruges, is een enige gelegenheid voor de mensen van jaren om een verjongingskuur te ondergaan. Voor de jongeren zal het een gelegenheid zijn om zich te amuseren gelijk nooit te voren. Alles zal gedaan worden om hef de aanwezigen gezellig te maken.

Voor de moole tombola zijn de prijzen thans reeds tentoongesteld bij de Wwe Albert Ghevaert, Knokkestraat. Komt allen zien het loont de moeite!

OUD-STRIJDERS VOETBALLEN

Niettegenstaande het weder een tegenvaller werd, was er toch grote belangstelling voor de jaarlijkse match waarbij de oud-strijders van Heist en Knokke eens hun beentje kunnen rekken. Ditmaal ging het echter om de beker en iedereen deed wat hij kon om zijn ploeg de overwinning te bezorgen. Na een harnekkige strijd eindigde de match op een 1-1 uitslag. Een extra time was er nodig om de beslissing te brengen. Het was ten slotte Knokke die het pleit en meteen ook de beker won met een 3-1 overwinning.

Studie van Meester **Pierre DENIS** doctor in de rechten, notaris te Nieuwpoort

Op Dinsdagen 25 November en 9 December 1947, telkens om 3 uur 's namiddags ter herberg «Café de l'Yser» bij de heer J. VEREECKE, Leopoldlaan, te Middelkerke, respectievelijk INSTEL en TOESLAG van:

GEMEENTE MIDDELKERKE ZEER PRACHTIGE VILLA

genaamd «Villa Benonis», Van Hinsberghstraat, 20, groot 150 m². Verhuurd tot 5-6-48 mits 12.000 fr. per jaar.
Zichtbaar de Maandag, Woensdag en Vrijdag van 10 tot 12 uur.
Gewone voorwaarden.
Voor alle verdere inlichtingen zich wenden ter studie van voornoemde notaris P. DENIS, Kokstraat 9. (551)

Studie van de Notaris **Maurice QUAGHEBEUR**, Leopoldlaan, 10 te Oostende.

Op Dinsdag 18 November 1947, te 15 uur ter gehoorzaal van het Vrederecht, Canadaplein te Oostende.

INSTEL met 0,50 t.h. premie van een WOONHUIS

Nieuwpoortse steenweg 651 te Oostende.
Oppervlakte 163,78 m², bevattende namelijk 7 plaatsen, zolder, koer en verdere gerieven.
Verhuurd zonder geschreven pacht mits 350 fr. te maande.
Bezoek Maandag en Donderdag van 2 tot 4 uur.
Alle nadere inlichtingen te bekomen ter studie. (549)

Kantoren van Notarissen A. LACOURT en M. SEBRECHTS

Karel Janssenslaan 31 & 35 Oostende
Op Woensdag 26 November te 15 uur in café «Prins Boudewijn» St-Sebastianstraat, 22 te Oostende
TOESLAG van **GEMEENTE STALHILLE**

OPENBARE VERKOPING VAN EEN BESTE PERCEEL WEIDELAND

Een beste weide voorzien van afsluiting en betonnen schuiloord voor de dieren, gelegen honderd vijf en twintigste begin, bekend ten kadaster Sectie B Nummers 3-4-5-6 en 7, groot in oppervlakte 2 Ha 24 a 40 ca.
Vrij van gebruik
INGESTELD: 410.000 frank.
Nadere inlichtingen te bekomen in voornoemde Studiën. (557)

Kantoren van de Notarissen A. LACOURT en J. DE VESTELE

Karel Janssenslaan, 31, Oostende Lange Rei te Brugge.

Op Woensdag 26 November 1947 om 3 uur in Café «Prins Boudewijn» St-Sebastianstraat, 22 te Oostende

TOESLAG van STAD OOSTENDE

Een schoon en welgelegen WOONHUIS

Edmond Laponstraat, 22
Een schoon en welgelegen woonhuis, Edmond Laponstraat, 22, groot 116 vierkante meters gekadastreerd sectie D nummer 178 t3.

Bevattende: Kelder: twee kelderkeuken - badkamer.
Gelijkvloers: twee schone kamers en annexkeuken.

1^{ste} Verdiep: twee grote kamers en kleine kamer en annexkeuken.
Zolder: twee annexkamers en zolder
INGESTELD: 275.000 frank.

0,50 t.h. instelpremie

Nadere inlichtingen te bekomen in voornoemde studiën.

Te bezichtigen ieder Dinsdag en Donderdag namiddag van 2 tot 4 u. (999)

Zoeklichtjes

◆ Een prachtig **STUK BOUWGROND TE KOOP**. Zich wenden, 30, Steenovenstraat, Conterdam, Oostende. (548)

◆ **TE KOOP: GARNALBOOT** nog in uitbating lengte 11 m x 3,50 m. T. 10. Moteur ABC 18 P.K. Winch en volledige inventaris.
Frs.: 55.000 - Zich wenden bureel blad of schrijven nr (552)

◆ Door woonst verandering te koop onlangs nieuwe **radio pick-up ampli.** Zeer voordelige prijs (visserij inbegrepen) Adres Bureel Blad. (553)

◆ **Gevraagd te huur schip zonder vistuig met frigo-installatie in ruim en met een blijvende temperatuur van -8° à -10°, voor vervoer van 80 à 150 ton vis in de Middellandse Zee. Zich schriftelijk wenden tot het bestuur van het blad. (533)**

◆ **Heer 40 jaar met kapitaal zoekt associatie in visserijbedrijf** (rederij, vishandel enz.) - schrijven bureel van het blad onder letters J.P. (523)

BUITENLAND

NEDERLAND

NAAR AANLEIDING VAN EEN MIJNOPLOFFING

De Nederlandse Raad voor de scheepvaart deed uitspraak in zake de mijnontploffing overkomen aan het motorvissersvaartuig Frankje Nelly Z.V.7. Ziehier enkele belangrijke punten van het vonnis. In de Visserij-Route industrie van Mei jl. werd er nogmaals op gewezen dat schepen niet binnen de acht meter laagwater dieptelijn moeten komen. Hieruit blijkt dat kustgebied nog steeds als gevaarlijk beschouwd werd. De mijnontploffingsdienst heeft medegedeeld dat ten tijde van het ongeval nog geen enkel deel langs de Nederlandse kust was vrijgegeven, behalve de vrije geulen en deze dienst acht het niet alleen zeer gevaarlijk om toch daar te varen, maar ook in verband met het opruimingswerk ongewenst, dat vissersvaartuigen tussen nog niet vrijgegeven voormalige mijnvelden hun bedrijf uitoefenen.

VERANDERINGEN OP HET GEBIED VAN DE PRIJZEN VOOR VERSE VIS

«De Visscherijwereld» meldt dat er allang geruchten rondlopen over veranderingen op het gebied van de prijzen voor verse vis. Het is niet mogelijk te weten te komen hoe de wind waait. In het bedrijf zelf kan men alerhande veronderstellingen horen. Dan eens moet het plan zijn de prijzen van fijne vis los te laten, dan weer om één maximumprijs voor alle maten van één soort vast stellen, zoals dat in Engeland het geval is. Een vaste overheidslijn is niet te vinden is er ook niet, want te veel instanties hebben hun eigen mening over deze kwesties.

DE HOLLANDE DRIJFNET- VISSERS SLAAN HUN SLAG

De Engelse walharing is in Nederland in overvloed gekomen. De drijfnetvissers profiteren er van door de vangsten overvloedig zijn. Scheveningen beleeft nu ook zijn grote haringtijd. Circa 25 loggers varen al op verse haring en er zullen er nog meer worden ingericht voor die visserij. De export is uit deze haven insgelijks begonnen. Er werd naar Tsjecko-Slovakije en België uitgevoerd.

NEDERLANDSE KOTTERS NAAR BELGIË ?

«De Visscherijwereld» bericht dat nu één kotter uit Urk in Engeland geweest is, er nog meer naar toe willen. Niet alleen naar Engeland willen de kotterschepen, maar ook naar België over de natte grens. Een dringend verzoek is aan het Bedrijfschap gericht.

De opbrengsten geven in Nederland, rekening houdende met de steeds stijgende kosten, geen voldoening meer.

GARNALENVISSERS KLAGEN

De Helderse garnalenvissers klagen, dat zij vaak te weinig ontvangsten voor hun vangst. De markt is nl. aan schommelingen onderhevig en zij zeggen dat een opbrengst van 40 cent per kg (ongeveer 6,50 fr.) de kosten niet dekt.

Met hun Helderse bedrijfsgenoten zijn de Belgische garnalenvissers zeker wel eens. In de laatste tijd hebben laatstgenoemden het niet zelden met veel minder moeten stellen.

RESULTATEN VAN DE KUSTZEE- VISSERIJ

Spijts de trawlvissers beter resultaten oplevert dan de snurrevaadvissers gaan vele Nederlandse kustvissers over op snurrevaad. Als beweegreden wordt aangestipt de hoge kosten aan de trawlvissers op de kust verbonden, vooral door het verlies en de beschadiging van trawlnetten.

FRANKRIJK

HET VISSEN VAN TONIJN MET DE LIJN

De Voorzitter van de «International Big Game Fish Association» heeft op de Noordkust van Bretagne in September jl. een sportieve visvangst ingericht op rode tonijn. Deze tonijn is van de hele grote soort, en kan van 100 tot 200 kg. wegen, en voedt zich vooral met sardines.

HOE ZE MET DE LIJN GEVANGEN WORDEN

De visser vaart met zijn bootje uit en blijft er mee in de nabijheid van andere vaartuigen op sardinevangst. Hij zit gereed met zijn lijn en een bakje levende makrelen die als aas zullen gebruikt worden. De lijn hangt niet in het water, daar de visser het signaal afwacht dat door de sardinevisser zal gehesen worden van zodra een tonijn rond de sardinnenetten komt. Intussen werpt de sardinevisser altijd maar kuit uit om de tonijn in de buurt te houden. En dan pas werpt de lijnvisser zijn lijn uit. Deze lijn is van verschillende soorten hout gemaakt en zeer plooibaar. Het touw dat op een momentje opgerold is is 400 m. lang Het gedeelte bij het aas eindigt in stalen draadjes zoals een klavierkoord. Van het ogenblik dat de tonijn gebeten heeft, gaat de visvangst verder, (maar in 't klein) zoals voor de walvisvangst. De tonijn vlucht en het touw rolt altijd maar af; als het volledig afgerold is, kan de vis het bootje nog lang na zich slepen. Dit spelletje kan uren duren, en de vis-

ser mag enkel beginnen het touw weer op te rollen, als hij voelt dat de tonijn uitgeput geraakt. Dan begint de lastige oefening van het touw weer op het momentje te draaien en zo de vis tot zich te trekken. Al het touw dient weer opgerold tot de vis aan boord gehesen en afgemaakt wordt.

Deze visvangst die vooral in Amerika specialisten telt, heeft er dit jaar twee zien van naar Frankrijk komen. In 52 uren hebben ze samen 4 tonijnen van 110 tot 280 kgr. gevangen. De grootste had een lengte van 2,50 m. Deze vissers hebben ieders belangstelling weten te wekken, en het is niet uitgesloten dat toekomstig jaar nog meer vissers naar Bretagne zullen komen om die sportieve visvangst uit te oefenen. De Fransen verheugen er zich over daar dit enkel de bevolking kan ten goede komen: 1) op toeristisch gebied en 2. en vooral op ravitailerings gebied.

DE BESCHERMING VAN VISSSTAPEL

In de «Pêche Maritime» is een belangrijke studie verschenen waarin J. Le Gall er op wijst dat het dringend noodzakelijk is over te gaan tot de bescherming van de visstapel. Het onderwerp is niet nieuw, toch komt deze geleerde steeds met even veel hardnekkigheid er op terug, bewust van het zeer groot gevaar dat het visserijbedrijf bedreigt.

Na eerst vastgesteld te hebben dat voorlopig nog geen gevaar is ten opzichte van de pelagische vis en dat de kabeljauwstok min of meer stand houdt, bewijst hij dat de bodemvis in groot gevaar verkeert. De platvis verdwijnt snel: te veel mooie-meid van te kleine afmetingen wordt buit gemaakt.

Na de kwestie zowel op wetenschappelijk als op praktische wijze langs alle zijden belicht te hebben, besluit J. Le Gall dat de toekomst van de zee visserij in de handen berust van de vissers.

Een reglementering heeft slechts waarde door de wijze waarop zij wordt toegepast. Zij kan enkel resultaten opleveren wanneer degenen welke er aan onderworpen zijn er de noodzakelijkheid van erkennen, ze aanvaarden en zonder enige dwang toepassen.

Niemand kan loochenen dat er geen dringend gevaar bestaat en het niet noodzakelijk is het door alle beschikbare middelen te bezweren. Zonder te wachten dat de maatregelen de vorm aannemen van een nationale of internationale reglementering, tracht Le Gall de belanghebbenden te doen begrijpen, dat zij met wat goede wil en zonder grote opofferingen, de toekomst kunnen redden.

ENGELAND

REMMEN IN DE INVOER

Ten aanzien van de politiek door Engeland gevoerd tegenover de dollar heeft het Ministerie van Bevoorrading besloten de invoer van zalm van Canada op de helft te brengen. Er zal dus enkel 20 t.h. van de opbrengst van het zalmseizoen gekocht worden.

CANADA

DE «BUSINESS» GEEST

Een vishandelaar die ook een winkel bezit en aan wie het tevens niet te kort schiet aan «business» aanleg kreeg onlangs een lading heilbot. Hij had er gauw ene van 400 Eng. pond uitgepikt, hem bij de staart stevig vastgebonden en buiten de winkel gegaan. Nieuwsgierigen waren die dag niet te kort, allen kwamen het reusachtig visje eens van naderbij bekijken, bekeken tevens ook eens de uitstalling en besloten tenslotte maar binnen te gaan en een stukje heilbot te kopen.

TERRITORIALE WATEREN

In de laatste zitting van het Parlement heeft de Eerste Minister uit eigen initiatief een verklaring afgelegd betreffende de politiek die het land de bedoeling heeft te volgen in de kwestie van de territoriale wateren en de drie mijl grens.

Dit zou een antwoord zijn op het optreden van de President der V.S.A. die verklaard had dat de visserijgronden langs de kust van zijn land enkel zouden kunnen gekontroleerd worden door de V.S.A. zelf zonder te letten op de afstand die ze van de kust zouden afgelegen zijn.

Dit is een beslissing die reeds lang door de vissers van de kusten van de Stille Oceaan gevraagd werd. Ze wensden er zich door te beschermen tegen vreemde visserijvloeden die ongeacht de wetten roekeloos in vreemde wateren komen vissen en ze leegvissen. Het is inderdaad van niet veel nut een visstapel te beschermen om hem later door anderen te zien weggapen, en dit door vreemde vissers die niet de minste interesse in het behouden ervan hebben.

Andere landen hebben vlug het voorbeeld van de V.S.A. gevolgd. Het eerste was Mexico, nauwelijks een maand later. Het werd gevolgd door Argentinië. Daarna Chili en Peru. Deze landen hebben hun soevereiniteit en hun jurisdictie doen gelden op de wateren van hun kusten. Ze eisen het recht dit uit te breiden tot om het even welke diepten, en verzekeren dat controle zou uitgeoefend worden wan-

neer het ook zou nodig zijn om de reserve en natuurlijke rijkdom van de Oceaan te vrijwaren en te beschermen. Daarom kan het besluit van Canada's Premier als een natuurlijke daad aanzien worden. Inderdaad hebben de westkusten van zijn land het zeer hard te verduren tegen de visserij van de Japanezers.

IJSLAND

IJSLAND DE NIEUWE VISSERIJ- MOGENDHEID

Eens lag IJsland buiten de wegen van het wereldverkeer. Het land voorzag goeddeels in zijn eigen behoeften. De uitvoer was bijzaak. In de loop der jaren is dat veranderd en in de oorlogsjaren heeft de economische structuur een diepgaande wijziging ondergaan.

De visserij vooral is sterk ontwikkeld. Het is waarschijnlijk dat het economisch zwaartepunt nog meer daarheen zal worden verplaatst.

De visvangst is de grondslag geworden van IJslands economie. Grootendeels wordt de visproductie uitgevoerd. De Nederlandse economische voorlichtingsdienst verstrekte in verband met de waarde van de uitvoer van IJsland de volgende inlichtingen:

	1938	1944
Vis en visserijprod.	82,6%	93,2%
Landbouwproducten	15,0%	6,5%
Andere goederen	2,4%	0,3%

Aanvankelijk heeft IJsland naar de Middellandse zeegebieden uitgevoerd. In 1930 ging 37,5% naar Spanje; 13,8% naar Italië; 6,6% naar Portugal. Verder Groot-Brittannië: 14,1%; Duitsland 8,6%; Zweden 6,8%; Noorwegen 5,0%; Denemarken en Far-Oer eilanden 2,7%; Nederland 0,2%.

In 1930 begonnen met de internationale valutamoelijkheden, ook de moeilijkheden voor de IJslandse visexport. Van 1930 tot 1938 nam die af 54,50 tot 48,50 miljoen kronen, hoewel het uitgevoerde gewicht toenam. Onder die druk werd tot nieuwe verwerkingsystemen overgegaan: van inzouten op vriezen. In 1940 telde IJsland 31 snelvrieshuizen, in 1945: 68.

De meeste van de 12 vismeelfabrieken werden tussen 1930 en 1940 gebouwd. In 1930 was reeds 70% van de haringvangst voor de olie- en haringmeelindustrie bestemd. In 1945 telde IJsland 18 van zulke fabrieken, die 99,5% van de haringvangst opnamen. Bovendien heeft zich op IJsland een grote conservenindustrie ontwikkeld.

In 1944 ging 90% van de uitvoer naar Groot-Brittannië. In 1945 exporteerde IJsland alweer 8,9% naar Denemarken, 5,7% naar Zweden; 8,9% naar Frankrijk en 4% naar Nederland.

VEREENIGDE STATEN

NIEUWS VOOR DE KOELINSTALLATIES

De «Industrial Mineral Wool Institute» die het belang inziet van behoorlijke isolatie voor koelinstallaties heeft een boekje uitgegeven getiteld: «Holding low temperatures with better insulation».

Verzekerd wordt dat door het gebruik van minerale wol de ideale isolatie bekomen wordt en geen warmte om op het even welke plaats kan doordringen. Het boekje bevat 15 foto's, 11 diagrammen, 7 kaarten en tafels benevens de eigenlijke tekst die over koelen en vriezen enz. handelt.

HET VliegWEZEN IN DIENST VAN DE VISSERIJ

Verscheidene personaliteiten uit de Amerikaanse visserijwereld hadden tot het vliegwezen de vraag gericht om vliegtuigen tot hun dienst te stellen om visbanken op te sporen. Dit werd hen toegestaan en enkele vliegtuigen vlogen uit met enkele der personaliteiten aan boord. Gedurende hun eerste vlucht die evenwijdig met de kust geschiedde (op 10, 20 en 30 mijl ervan verwijderd) werden bruinvissen walvissen en twaalf visbanken herkend. De tegenwoordigheid van die visbanken werd direct aan de dichtstbijgelegen haven signaleerd; vissers vaarden dadelijk uit om enkel kleine bankjes te vinden die bleken ansjovis te zijn.

Gedurende de drie volgende vluchten werd geen vis ontdekt. Binst de vijfde proef echter werden verschillende dozijnen banken op een zestal mijl van de kust herkend; ze deden zich voor onder de onregelmatige vorm van een purpere, bruine of baksteenkleurige massa. Zeeleeuwen en vogels vergezelden deze banken. Dit werd ook direct aan verschillende havens signaleerd, vissers vaarden dadelijk uit en zochten tevergeefs gedurende twee achtereenvolgende nachten naar deze vissen. Al deze vluchten werden op 500 m. gedaan en bij uitstekende zichtbaarheid.

De uitslagen schijnen alles behalve bevredigend te zijn. De vissers kunnen niet vlug genoeg ter plaatse zijn en de vis wacht niet tot de visser is. Hij kan zich verplaatst hebben of de diepten gekozen hebben.

Betere resultaten zouden waarschijnlijk bekomen worden, moesten de vissers met hun vaartuig in de omgeving verblijven die het vliegtuig in de lucht herkend.

Zoals de zaken thans zijn, kan dit alles niet veel bijdragen tot het inboezemen van vertrouwen voor nieuwe methodes, want wie is meer conservatief dan een visser?

Firma Jan Spaanderman

ZEEVISGROOTHANDEL

IJMUIDEN • HOLLAND

Telegramadres Jan Spaanderman - IJmuiden.

Telefoon IJmuiden 5683 Telefoon Santpoort 8228 (des avonds)

Gespecialiseerd in prima kwaliteit

GEPELDE en ONGEPELDE GARNAL EN.

Iedereen dag versen binnen enkele uren geleverd in België.

(Verzendingen van Ongepelde Garnalen geschieden van de Zeelandse aanvoerhavens). (9)

BRIEF UIT YERSEKE

Yerseke 8 Nov. 1947.

VAN HET MOSSELFRONT

Deze week zijn we ietwat ruimer voorzien van nieuws hoewel meest van niet moed gevenden aard. Om te beginnen met de mosselhandel: zij hierover gezegd dat na twee weken volop leveren naar Frankrijk nu reeds weer stagnatie niet alleen zou dreigen doch reeds als feit moet worden aanvaard. We vernamen zoëven bij geruchte dat de verzending althans naar Parijs zou zijn gestopt. Meer dan een reden schijnt hieraan ten grondslag te liggen. Allereerst zou door de staking van 't Parijse gemeentepersoneel het rondvoeren in Parijs onmogelijk zijn, tweedens zou 't voorschrift gegeven van hogehand om aan de verkooptafel van verschillende producten niet alleen de verkoop, doch ook de inkooprij te vermelden als gevolg hebben dat de vis- en mosselhandelaars dit weigeren. Dit klopt want zoëven vernam ik 't zelfde van de radio. De groenten- en andere handelaars hadden geen bezwaar beide prijzen zichtbaar te noteren en verkochten dus. De vishandelaars zelden echter evengoed hun hele boekhouding ter inzage te leggen en verkochten niet. Hoe het ook weze laten we hopen dat de zaak niet te lang stil ligt en de drukte aan 't vissen en vervoeren verbonden spoedig weer komt. België was beter dan verleden week wijl 't een week zonder feestdag was. Volgende week echter wordt de wapenstilstand-dag 1918 gevierd en zal van verkopen en verhandelen van mosselen althans Dinsdag niet veel komen. De zaad-aanvoer verliep evenmin vlot. Door de meer dan ongewoon lage waterstand op de Waddenzee was de aanvoer gering. In een krantenbericht spreekt men van niet meer dan 30.000 tonnen. Als hier geen drukfout in 't spel is en dit kwantum werkelijk werd aangevoerd, vind ik het ver van gering. Ik vermoed een nulletje te veel! Dus 3.000 ton? (van 100 kg.)

DE OESTERVERZENDING

De oesterverzending is beslist niet best te noemen. Al zijn de cijfers van Oktober nog niet bekend gemaakt zonder voorbehoud mag worden verwacht dat ze aanmerkelijk lager zullen zijn dan Oktober '46. Naar België wordt naar handelaars ons verzekeen op alle manieren «gescharreld» met de prijzen. Dan de afnemers ziende de draagte om te leveren stellen hun eisen steeds hoger vooral nu de prijzen nog werden verhoogd. Geef de afnemers eens ongelijk als zij voor het vele geld goede waar verlangen! Ook in Engeland stelt men grote eisen. De nu te verzenden oesters blijken meer en zwaarder aangetast door de schelpziekte dan men meende te mogen hopen. Veel moet dus worden «uitgeschoten» wil men zonder klachten kunnen leveren. De oestervoorraad viel toch al niet mee na de strenge winter en dan nog veel afval door de schelpziekte. Bovendien is reden genoeg om vast te stellen dat de oesterkwekerij en -handel in niet geringe mate zijn zorgen kent en gevoelt. Voegen we daar nog bij 't geen we in een krantenbericht door de bij uitstek mooie zomer weer lazen, namelijk dat vermoedelijk een ontelbaar getal «slippers» is gevallen dan is 't buiten kijf dat veel kwekers de toekomst met zorg tegemoet zien.

WAT ZIJN SLIPPERS ?

Dit vragen onze lezers wellicht. We noemen ze hier kortaf slippers. Doch de naam in Engeland uit welk land ze naar hier zijn over gekomen is «slipper-limpe». De echte Hollandse naam is multjes-slak. Waarschijnlijk omdat de schelp die boven af-

rond en onder open en plat is wel enigzins lijkt op de hier door veel vrouwen gedragen kamer-mullen. Wat er van zij, vroeger was deze parasiet totaal onbekend en men wil dat ze uit Engeland door schepen die vanuit Grimsby en Paversham naar hier kwamen om oesterschelpen te halen zouden zijn overgebracht. Dit was op 't eind er twintiger jaren. Schrijver dezes herinnert zich nog zeer goed dat een der controleurs van de visserijen hem de eerste liet zien die hij bij zich droeg in een lucifer doosje. We menen dat dit was in 1929. Sindsdien zijn ze ongelooflijk snel vermeerderd, zodat de jaren na 1930 beslist ramp-jaren waren voor de oesters. Welke schade berokkent de slipper eigenlijk? Ze doet aan de oester zelf geen kwaad. Ze hecht zich met haar sterke zuignappen vast aan de schelp, zo vast dat het moeilijk vaak onmogelijk is ze met de hand los te maken. Hoewel ze de oesters zelf direct niet deert benadeelt ze indirect de oesterstand des te meer. Ze voedt zich met 't zelfde voedsel als de oesters en zo brengen de miljarden slippers die er tot voor enige jaren waren 't spreekwoord tot gelding: «Waar de varkens vele zijn, is de spoeling dun». Op alle manier is 't euvel bestreden en slechts met veel opvissen en verwijderen van de slippers van de oesterbanken (wat een reuze-arbeid vroeg) wist men althans de laatste jaren het euvel binnen draaglijke perken te houden. Aan bepaald verslaan van die vijand valt vooralsnog niet te denken. 't Verwondert dan ook niet dat de kwekers die al die miserie mee maakten huiveren bij de gedachte aan de mogelijkheid van een soortgelijk verloop wat weer funeste gevolgen voor de kwekerij zou umeebrengen. In de oorlog werden veel slippers opgevisst, gekookt en verzonden. Dit bracht niet weinig bij om de banken enigzins in orde te houden. Let wel op het «enigzins». Hopen we dat een en 't ander gunstiger verlope dan wij ons nu nog kunnen voorstellen.

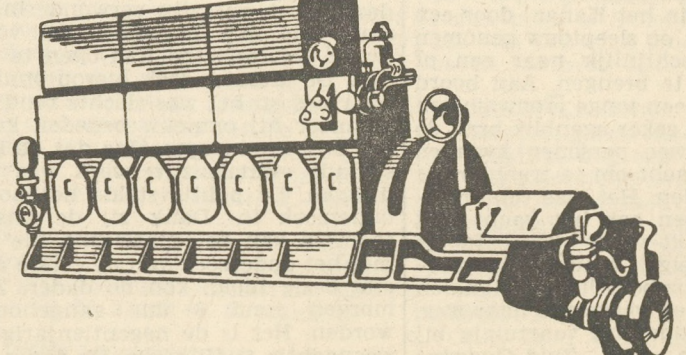
DE ZEEHONDENPLAAG

Op de vergadering van de vissersverenigingen te Pholen werd over een ander schade-brengend ongedierte geklaagd. Vanuit Pholen wordt door velen de botvisserij uitgeoefend en deze botvissers nu klagen zich over de aanwezigheid van te veel zeehonden die veel schade aan de visstand toebrengen. Getracht zou worden hiertegen maatregelen te nemen. Tot voor enige jaren werd jacht op zeehonden gemaakt voornamelijk van uit Borghsluis op 't eiland Schouwen. Er werd toen een premie toegekend voor iedere aangebrachte zeehond. Men bracht 't gevangen exemplaar bij de burgemeester. De voorvinden werden afgehaald om te voorkomen dat meerdere malen premie zou worden geind van 't zelfde dier. Men kreeg toen menen we fl. 3 voor een wijfje en fl. 2,50 voor een mannetje. Daar 't geslacht van een zeehond voor een leek niet zo gemakkelijk is vast te stellen werden veel meer wijfjes dan mannetjes aangegeven. Hoe bestaat het? Later verminderden de zeehonden dusdanig dat het premiestelsel werd afschaft. Gedurende de oorlog kenden de zeehonden een rustige periode waarbij gevoegd door niet meer ukeeren van de premie de mindere jacht die men er op maakte behoefte het geen verwondering te wekken dat nu weer zoveel van die visverslinders worden aangetroffen. En met dit zeehonden-praatje besluiten we ons briefje.

Opsteller: S. BOLLINNE
H. Hartplein, 11 — Oostende
P.C.R. : 41.89.87 — H.R.O. : 14.275

Scheepsmotoren

RUSTON



ZUINIG

BEDRIJFZEKER

(220)

DUURZAAM

VALCKE Gebr. Oostende